

LEIE BIL I SOMMER?

RESERVER DIN BIL I GOD TID!

INGEN SKJULTE KOSTNADER
INGEN FLYPLASSGEBYR!
FRI. KM. & VEIHJELP

INKL. KASKO FORSIKRING!
* AIRCON. I ALLE BILER

EGNE FLYPLASSKONTOR
ALICANTE & MURCIA

WWW.SPANIAGUIDEN.NO/LEIEBIL
Alicante • Benidorm • Murcia • Málaga • Torrevieja



Kundeservice på Norsk!
Kontakt oss på:
leiebil@spania.no
(+34) 966 882 501



Semana Santa - Påske på spansk

Den spanske påskefeiringen er noe ganske annet enn hyttekos, påskeegg Gamle hedenske tradisjoner, som blant annet å feire naturens gjenoppvåkning etter vinteren, blander seg med den kristne fortellingen om gjenoppstandelse. Resultatet er en uforglemmelig oppvisning i lidenskap, sorg og ekstatiske glede.

Hver dag fra palmesøndag til første påskedag blir det spanske samfunnets dyptgående spirituelle fundament fullstendig blottlagt. Under påseuken fremvises en fromhet og en religiøsitet, som ellers sjelden viser seg i det moderne Spania.

For å gjøre opp fjorårets synder, bæres enorme hellige trefigurer og tablåer, som symboliserer hendelsene i påskeuka, gjennom gatene. De mer individualistisk anlagte sleper seg frem med store kors, eller de går barfotete med lenker rundt ankene.



Foreldre & barn i Sjømannskirken



Hver fredag mellom klokken 10.00 og 12.00, inviterer kateket Ingeborg Skagestad og toåring Per Kristian Gundrosen til "Foreldre – Barn Treff" i sjømannskirken i Torrevieja. Et tilbud til små barn, primært førskolebarn, både fastboende og besøkende. Det handler om lek, sang og vaffer, forklarer kateket Ingeborg Skagestad.

Alfaz del Crime

Svidlet av nordmenn

At kriminelle nordmenn på Costa Blanca ikke går av veien for å svindle både gamle, invalide og syke, er for mange ikke noe nytt. Men saken som gjelder MS rammede Roar Sture Aakre er grov. Nå kan det se ut som om rullestollenkede Roar må bytte et verdig og sosialt liv i Spania, med en isolert tilværelse i kalde og mørke Nord-Norge. Dette først og fremst takket være to norske eiendomsaktører.

Roar Sture Aakre er en av dem som virkelig har fått Erfare at livet kan være urettferdig. Først ble den tidligere sjøkapteinen rammet av MS på slutten av 80-tallet. Deretter følger en nærmest kon-

stant kamp mot norske myndigheter, noe vi skal komme tilbake til ved en senere anledning. På toppen av det hele blir han rundlurt da han i 2003 endelig får kjøpt seg en liten leilighet i Spania



• Tannlege & spesialist på implantater
• Spanske priser
• Egen kundeparkering

vis-6-via Clínica Benidorm
Avenida Alfonso Puchades, 15
03500 Benidorm (Alicante)

Vi snakker norsk!

+96 585 4463
www.solident.es

Drømmer du om et opphold på Spanias solkyst?

God norsk grunnskole som følger den norske skoleplanen.
Ta kontakt med Den norske skolen i Málaga, så er drømmen nærmere realitet enn du tror.

www.norskeskolen.net

Ny salong i Albir med norsk frisør norsk fotpleier og hudpleier

Norsk kvalitet til spanske priser

www.cosmoalbir.com Tel. 966865767

Flotte leiligheter for kort og langtidsleie

med fantastisk beliggenhet i Albir

Haga Nor reiser

www.haganor.es
+34 96 686 41 91
post@haganor-spania.no

SPANIAPOSTEN

KONTAKT / CONTACTO

Email : info@spaniaposten.no
Web: www.spaniaposten.no
Tlf: +34 966 882 561
Fax: +34 966 882 591

POSTADRESSE / DIRECCION POSTAL

SPANIAPOSTEN
Apartado de Correos 586
03590 Altea (Alicante)

KONTOR / OFICINA

Åpent Man-Tor 09.00 - 17.00
Cuesta de las Narices 34, Local 1A
03590 Altea (Alicante)

Utgiver: Spaniaposten SL
Redaktør: Kim Ammouche
Opplag: 10.000-15.000 pr utgave
Distribusjon: Costa Blanca + internett
Deposito legal: A-155-2002
Trykk: INDUGRAF OFFSET, S.A.

ANNONSEINFORMASJON OG PRISER / PUBLICIDAD

Tlf: 966 882 561
Email: salg@spaniaposten.no

ABONNEMENT / SUSCRIPCIÓN

Avisen utgis hver annen lørdag
(hver 14. dag) og en gang pr.
måned juni, juli og august.

Pris pr år:
Norge: 595 NOK pr år
Spania: 49€ pr år

For bestilling, send oss en epost med
navn/adresse eller kontakt oss på tele-
fon eller fax.

Spaniaposten er trykket på resirkulert papir.



Leder

Nordmenn svindler nordmenn

Her i Spaniaposten går vi nå systematisk gjennom en lang rekke svindler og forsøk bedrageri av nordmenn som har foregått her i området opp igjennom årene. Vi har mottatt mange gode tips fra lesere som lenge har sett seg lei på en etablert ukultur. Det er ett tydelig mønster i metoder og de involverte. Vi ser det er mye de samme aktører som går igjen, eventuelt deres nære venner, familier, kolleger eller nær omgangskrets. De hjelper hverandre, ting skal ties i hjel og man dekker over "ubehageligheter".

Den eller de som våger å heve røsten sin om saker som må endres på eller forbedres blir ofte møtt med personlig sjikane, man blir av noen stemplet som "forræder mot oss nordmenn. Folk har mistet jobben sin som direkte følge av å ha påpekt tydelig kritikkverdige forhold. Kritikerne foretrekker som regel på personangrep for å dra oppmerksomheten bort fra de faktiske forhold og slik skapes en uoversikkelig "debatt" det kan være vanskelig for "utenforstående" å følge. Mange av aktørene holder eller har holdt sentrale verv ved den norske skolen i Alfaz del Pi, "klubben" i Alfaz, konsulatet i Benidorm, i banker og ikke minst rådhuset i Alfaz del Pi. Ofte er det den tillitt man blir vist i form av disse verv eller kun det faktum at man er nordmann som gjør at stadig nye blåøyde nordmenn utsettes for disse "luringene".

GAMMELT PROBLEM

Det later til at mange nordmenn i Spania later til å akseptere langt mere "kjeltringstreker" og sammenblanding av roller enn hva vi ville akseptert i Norge. Noen lever i den tro at "i Spania er alt lov". For de som ennå ikke har oppdaget det har Spania utviklet seg enormt bare de siste 10-20 årene. Det er da naturlig å spørre seg om hvorfor mange motsetter seg en tilsvarende utvikling av "det norske Spania".

NOK ER NOK!

Hvorfor sier ikke flere stopp? Hvorfor har dette kunne pågå i så mange år? Det mange bør merke seg at det er som regel nordmenn som svindler nordmenn. Det er derfor lov å spørre seg hvorfor enkelt medier i så mange år har fremstilt det som at det er spanjolene man skal være forsiktige med når man driver forretninger i Spania.

Vi ser også at metodene går igjen, noen ganger dreier det seg om bevisst svindel og bedrageri. Andre ganger utviser aktørene så grov uforstand at den grenser opp til det kriminelle. Amatører som driver forretninger de ikke har noen som helst forutsetning for å drive har forårsaket store økonomiske tap for både privatpersoner og institusjonelle investorer.

ALLE TAPER

Vi har ikke tall på hvor mange investorer som har trukket seg fra prosjekter i Alfaz del Pi området etter å ha gjort sine første negative erfaringer. Privatpersoner har flyttet andre steder for å heller leve og arbeide. Også norske kommuner og boligbyggerlag har vært offer for denne ukulturen og selvsagt blitt langt mer skeptiske til å etablere seg i Spania som følge av erfaringer med noen av "aktørene". NBBL tapte over to millioner norske kroner etter å ha satt i gang ett prosjekt i Altea de etter kort tid så seg nødt til å gå ut av pga for nye "snusk".

Konsekvensen for "det norske Spania" er færre og mindre stabile arbeidsplasser, bedrifter mister både potensielle nye medarbeidere som velger å flytte andre steder, samtidig som ALLE bedrifter som arbeider med det norske markedet får ett mindre markedsgrunnlag når investeringer og nye tilflytninger uteblir. Kundene opplever dårlig service og foretak som kommer og går etter kort tid.

MINDRE INVESTERINGER OG MINDRE TILFLYTTING

Den største veksten av nordmenn bosatt i Spania siste årene har vært i Torrevieja og kommunene rundt saltbyen. Dette skyldes selvsagt ikke ene og alene "tull og tøys" i Alfaz del Pi, men det er ingen tvil om at Alfaz har mistet et stort antall potensielle nybyggere og investorer siste årene. Byen har lenge slitt med ett imageproblem i Norge, vi tror ikke dette kommer til å endre seg før ting internt i Alfaz de Pi endres.

Det er på høy tid med et generasjonsskifte og nye ideer!

Red.

Madrid

78 % av representantene i kongressen har "ekstra" inntekter

PSOE og IU ønsker at kongressmedlemmenes utenompolitiske aktiviteter og inntekter skal offentliggjøres på kongressens hjemmesider. Forslaget har kommet på bordet etter at en ny undersøkelse viser at 272 av 350 kongressmedlemmer har inntekter ved siden av lønnen de mottar fra kongressen. Det vil si at bare 22 % av medlemmene i kongressen dedikerer seg fullt og helt til politikken.

Gaspar Llamazares fra IU mener at disse forholdene er svært uheldige. Han mener at et medlem av kongressen bør holde seg til politikken, og at de medlemmene som har inntekter ved siden av, bør etterforskes, slik at man kan finne ut om stillingene de besitter er forenelige med det å være kongressmedlem.

Representanter for PSOE og IU sier at det er ekstra uheldig at kongressmedlemmene har ekstraintekter nå som landet er inne i en økonomisk lavkonjunktur, fordi det gir gale signaler til resten av befolkningen som sliter med å få endene til å møtes.

Et kongressmedlem i Spania har per i dag 14 utbetalinger på 3.126 euro i løpet av et år. I tillegg kommer reisegodtgjørelse og diverse andre økonomiske privilegier. Det vil si at mange av kongressmedlemmene har en månedslønn tilsvarende 6-7.000 euro. I tillegg får de full pensjon etter bare syv år i embete. Mens en vanlig spansk arbeidstaker må jobbe i 35 år for å oppnå full pott på pensjonsubbetalingene.

Madrid

Firedagers arbeidsuke

Spanias nest største fagforening - Union General de Trabajadores (UGT) - har fremmet et forslag om å innføre firedagers arbeidsuke for spanske arbeidstakere. Formålet er å redusere antallet arbeidstimer gjennomsnittelig EU nivå, og samtidig øke produktiviteten.

- Blant de 15 opprinnelige EU landene har Spania den lengste arbeidsdagen. Likevel er vi minst produktive, sier Candido Mendez fra UGT.

En spansk arbeidsdag varer vanligvis fra klokken 09.00 om morgenen til 20.00 på kvelden, avbrutt av tre timers siesta midt

på dagen. Det er denne modellen UGT ønsker å forandre på, slik at arbeidstakere skal kunne tilbringe mer tid med familien i fremtiden.

Restaurante PINOCCHIO
Urb. Torrevieja Alto - Torrevieja
Åpent alle dager
(stengt mandager)
13:00- 15:30 &
18:00-23:00
Tlf: 965 711 289
Plaza Aragón 1 (Avda Paris)
Urb. Torrevieja Alto
Torrevieja
mail@pinocho.net
www.pinocho.net
Skandinavisk lunch
og internasjonal
mat på kvelden.

LEIEBIL TIL LAVPRIS



ALICANTE • BENIDORM • MURCIA • MALAGA • TORREVIEJA

Langtidsleie vinter/vår 2009

- Problemfritt bilhold

Kundeservice på Norsk!

Kontakt oss på: leiebil@spania.no
eller ☎ (+34) 966 882 501
(Telefonen er betjent hverdager 09.00-16.00)



WWW.SPANIAGUIDEN.NO/LEIEBIL

Billigst og enklest på internett

PRISGARANTI

Zaragoza

Ordfører arrestert for korrupsjon

Maria Victoria Pinilla, ordfører i Zaragoza-kommunen La Muela, er arrestert for korrupsjonsammen med 17 andre personer, deriblant hennes ektemann, en av hennes sønner, kommunens arkitekt og rådhusets sekretær. Det er to år siden Policía Nacional innledet etterforskningen mot Maria Victoria Pinilla, som tilhører det regionale partiet Partido Aragonés - PAR.

La Muela er en av Spanias rikeste kommuner, og rådhuset

har blant annet i løpet av Pinillas regjeringstid blant annet subsidiert eksklusive reiser til steder som Cancún i Mexico, på flere av sine innbyggere. De totale utgiftene til disse gratisreisene skal beløpe seg til formidable 25 millioner euro.

Opposisjonen i La Muela har i løpet av de siste månedene protestert kraftig på at Pinilla har foreslått å bygge en urbanisasjon med golfbane ved et av kommunens fjell.



KJØPT OG BETALT: Opposisjonen i La Muela har i løpet av de siste månedene protestert kraftig på at den nå arresterte ordføreren har foreslått å bygge en urbanisasjon med golfbane ved et av kommunens fjell.

Malaga

Korrupsjon førte til maktskifte

Den nylig avslørte korrupsjonsskandalen i Alcaucin, hvor ordfører José Manuel Martín Alba PSOE og flere av hans støttespillere er arresterte for økonomiske uregelmessigheter, har medført et maktskifte i kommunen.

Det kommer som følge av at en av PSOE's kandidater uventet ga sin stemme til Partido Andalucistas' ordførerkandidat, Guillermo Pérez. For avstemningen tydet det meste på at PSOE's kandidat, Maria Victoria Luque, skulle ta over etter sin arresterte partikollega, men både PPs rep-

resentanter og PSOE's Maria Antonia Guerrero, stemte for Partido Andalucistas' kandidat. Guerrero ble umiddelbart ekskludert fra PSOE.

Eksordfører José Manuel Martín Alba hadde regjert i Alcaucin i i 20 år, da han, sammen med blant annet to av sine døtre, ble arrestert for omfattende korrupsjon. Skandalen har fått kallenavnet "Arcos", og etterforskningen pågår fortsatt for fullt.



EKSKLUDERT AV PSOE: Eksordfører José Manuel Martín Alba hadde regjert i Alcaucin i i 20 år, da han, sammen med blant annet to av sine døtre, ble arrestert for omfattende korrupsjon.

La Parada

Tlf. 966 723 228
C/Ronda Oeste no. 44

Norsk kafe i San Miguel de Salinas

Mandag-fredag: "Dagens" € 6,50. Tirsdager 13-15: Dansk frokost. Lørdager 13-15: Lunch buffet (Ta selv bord). Torsdag 26/3 kl. 18.00: Fersk torsk. Torsdag 2/4 kl. 18.00: Bacalao. OBS: Stengt i påsken forn. 9/4 tom. 13/4. Torsdag 16/4 Skalldyraften.

Skandinaviske aviser • Danske brødvare • Hjemmelaget mat • Bilutleie • Internet
Ring oss gjerne for nærmere informasjon. BAR.CAFETERIA.SERVICIOS.INTERNET

Omsorg og rehabilitering

En norsk avd. på Residencia Savia i La Nucia.
Vi tilbyr heldøgnspleie og trygghet for våre pasienter.

Kontakt: Kitty Eilertesen

Tlf. 617 640 666
spania@humania.no
www.humania.no



humania

Din norske privatmegler med 20 års erfaring. Tenker du på å selge eller kjøpe, ta gjerne kontakt med meg, for en uforpliktende eiendomsprat!



Leilighet Altea la Nova, Sierra de Altea
108m2 boflate, 3 sov, 2 bad, lukket komplett kjøkken, ca 32m2 stue/spisestue, vaskerom, 50m2 terrasse, garasje, fellesområde m. to basseng m.m. Anlegget er stengt for uvedkommende og derfor et trygt og godt sted å bo! Leiligheten selges delvis møblert.
Prisant: 300.000€



Villa i Alfaz del Pi m/ 2 tomter
1800m2 tomt (to tomter), 270m2 boflate, 4 sov, 3 bad, stort kjøkken, vaskerom, 2 stuer, en m. peis & spisestue, basseng, 6x4m. varme, bbq, havutsikt, garage, flere terrasser. Et vakker hus med meget god beliggenhet i stille strøk.
Prisant: 540.000€



Byhus i gamlebyen, Benidorm
228m2 boflate, 80m2 tomt, 2 sov, 2 bad, 2 kjøkken, stue/spisestue, hagestue, vaskerom m. dusj, 50m2 takterasse m. bbq, uteløkken & dusj, havutsikt m. m. Huset fremstår som nyoppusset med meget høy standard. Selges fullt møblert med lekre kvalitetsmøbler. Et funn av sjarme, med beliggenhet nær strand og ellers alle serverdigheter.
Prisant: 385.000€



Casa Viva, Designvilla i Alfaz del Pi
Et elegant designerhus med den ræste beliggenhet i Alfaz del Pi. 1056 m2 tomt, 380m2 boflate, 4 sov, 5 bad, to kjøkken, to stuer (en m. peis), spisestue, vaskerom m.m. 600m2 utvendig terrasse, basseng (8x5m) med egen stue, terrasse & bar. Sentral gulvvarme seksjonert på alle rom. Havutsikten er totalt panoramisk fra Calpe til Benidorm. Huset innehar eget plan for gjester med 2 sov, 2 bad kjøkken og stue. Eget "studio" på 90 m2 toalett og egen inngang.
Pris på forespørsel.



Gedigent herskapskus, Alfaz del Pi
3000m2 tomt, 300m2 boflate, 4 sov, 2 bad, to kjøkken hvorav ett helt nytt "Design kjøkken", 2 stuer en med gasspeis, vaskerom, basseng m. saltvann, takterasse m. jacuzzi & havutsikt. Unik hage, bl.a. m. 180 palmetrær frukttrær m.m. Må sees!
Prisant: 1.200.000€



Toppleilighet i Altea (Balcon de Altea)
76,5 m2 boa, 2 sov, 2 bad, åpent komplett kjøkken, stue, 2 terrasser (16m2), garage & låsbar bod, felles basseng, ac kulle/varme, internett & norsk-tv kanaler. Fremstår som ny og selges komplett & fullt møblert. Kort avstand til kirkeplassen og strandpromenaden.
Prisant: 215.000€



Villa i Alfaz del Pi
3608m2 tomt, 160m2 boflate, 3 store sov, 2 bad, kjøkken, m. varmekabler & kjøkkenstue, stor stue m. peis 50m2, hagestue, vaskerom, utv. terrasse på 128m2, basseng 8x4m. lys, garage, BBQ, flott havutsikt, vakker hage m. en frukttrær og 25 store palmer. Eiendommen fremstår som godt vedlikeholdt, huset selges umøblert.
Prisant: 525.000€

Kurt Aarnes Eiendom
www.aarneseiendom.com

Da jeg samarbeider med de fleste seriøse eiendomsmeglere i distriktet, kan jeg skaffe deg akkurat den boligen du søker. Du behøver ikke løpe fra kontor til kontor, det ordner jeg. Jeg er også behjelpelig med oppstart av selskaper, banklån, NIE nummer e.t.c. Jeg samarbeider med advokat Juan Moreno Ruiz, engelsktalende spansk advokat i Alfaz del Pi.

Kort sagt: Trygghet, og alt på ett sted.

Mob: (0034) 607 302 700

Tlf: (0034) 966 880 708

E-post: kurt@aarneseiendom.com



God påske!

www.aarneseiendom.com

Madrid

Spania bryter teleregulverket



Spania har ikke tilpasset seg det nye europeiske teleregulverket, og det er forbrukerne som må betale prisen, mener EUS telekommissær, Vivian Reding. Det hun sikter til er at Spania lar Telefonica tilby bredbåndstjenester uten at telegiganten gir konkurrentene adgang til linjenettet slik at de kan videreføre det til sine kunder og dermed skape reel konkurranse i markedet.

Per i dag kan man bestille bredbånd fra en hvilken som helst leverandør i Spania, men Telefonica har monopol på å levere

telelinjen. Det vil si at absolutt alle som har bredbånd, sett bort fra de som det mobile 3G-systemet, er pliktet til å bestille linjen hos den nasjonale telegiganten, som dermed er involvert i enhver bredbåndskontrakt i hele landet. En praksis som ikke lenger eksisterer i andre EU land.

- Spania er et unntak fra regelen i europeisk sammenheng. I alle andre land blir bredbånd bare billigere og billigere for forbrukerne. I Spania blir det derimot dyrere og dyrere, hevder Reding.

Alicante

Ekstra rullebane ved El Altet



UTVIDES: Flyplassen i Alicante er en av spanias mest trafikkerte. Byggingen av en ny terminalbygning og større parkeringshus er allerede igangsatt. AENA, det spanske luftfartsselskapet, ønsker nå en ekstra rullebane for å utvide kapasiteten i Alicante. Hurtigtoget AVE vil for Alicante få sin stasjon her, hvor det er planlagt direkte lokaltogforbindelse videre til Benidorm og Altea.

Det spanske luftfartsselskapet - Aeropuertos Españoles y Navegación Aérea (AENA) - har foreslått å bygge en ekstra rullebane ved Alicante flyplass El Altet, slik at flytrafikken skal kunne doubles. AENA mener at en ekstra rulle-

bane vil tilfredsstillende både dagens og fremtidens behov. Hvis prosjektet vedtas, vil de totale kostnadene beløpe seg til 400 millioner euro, noe som i tilfelle er den største statlige investeringen i Alicanteprovinsen noensinne.

Madrid

Reformen av rettsvesenet har begynt

Den nye justisministeren, Francisco Caamaño, har tatt de første stegene for å reformere det spanske rettsvesenet. Det har skjedd i form av at han har presentert en investeringspakke pålydende 600 millioner euro, som skal brukes til å oppdatere domstolene i løpet av de kommende tre årene.

Caamaño etterlyser en bred politisk enighet for å kunne gjennomføre den planlagte reformen

av rettsvesenet. Hans prosjektforslag er oppdelt i fire hovedpunkter. Nummer en er å forbedre kvaliteten på rettsvesenet gjennom en omfattende omorganisering.

Punkt nummer to består i å installere et nytt datasystem. Nummer tre består i en reform av den nåværende straffeloven. Mens det siste punktet dreier seg om å forbedre samarbeidet mellom de ulike rettsinstitusjonene både på nasjonalt og internasjonalt nivå.

Malaga

Vil ikke flytte restaurantene fra stranden

Etter et møte i Malaga for kort tid tilbake, erklærte statssekretær Juan Carlos Martín Fraguero, fra miljødepartementet, at alle strandrestaurantene, som befinner seg i selve strandområdet, må flyttes. Dette ifølge en bestemmelse om at alle ulovlige bygg i strandsonene skal vekk.

Tiltaket fra miljøverndepartementet har møtt stor motstand både fra innehaverne av strandrestaurantene, diverse kommuneledelser og den regionale regjeringen i Andalucía, som mener strandrestaurantene utgjør en viktig faktor for turismen i området.

Ti kystkommuner på Costa del Sol har nå gått sammen for å forsøke å få omgjort vedtaket. Talsmenn fra rådhusene i disse kommunene sier at det ikke foreligger muligheter for at disse restaurantene kan flyttes til andre steder. De etterlyser derfor at det gjøres et unntak i strandloven - La Ley de Costas.

NY SKJØNNHETSSALONG: BEHAGELIG & AVSLAPPEDE ATMOSFÆRE I ALBIR

- Ansikts behandling
- Kroppspleie-massasje

Ring Renate Klaui og avtal tid og ønsker

NB: Både kvinner og menn er velkommen!

Språk: Engelsk, tysk og spansk.

Ta med denne annonsen og få 20% rabatt!

beautypoint

966 867 039

Adresse: Pau casals-local 2 Albir
(Ved Norsk legesenter Salus)

SALON 5
LOOK GOOD, FEEL GOOD

International Colour Specialist

Cami de la mar 30-5 (Andre etage)
(Supermercado Costa Blanca)
Alfáz del Pi - Alicante - Spania

966 860 388



ALT I FLYTTING

- Lokalflytting i Spania
- Tørre sikre lagre
- 24 timer service

Bjørn Terje Berg

Tel +34 965 887 670 mob +34 620 685 021

info@flytting-spania.com ■ www.flytting-spania.com

scanlaw
SKANDINAVISKE ADVOKATKONTOR

Telefon: +34 965 887 765
Mobil: +34 685 412 635
Fax: +34 965 889 909
Email: erik@scanlaw.no
www.scanlaw.no

Norsk advokat Erik C. Saunes
Adviser Ann Sofie Österberg de Serna

Lang erfaring i å bistå skandinaver med arveskifter, omsetning av fast eiendom, opprettelse av selskaper, skattespørsmål m.m. i Spania, herunder Kanariøyene og Balearene. Sentralt plassert i Alfáz del Pi.

Joseph Ribkoff



EVA AMARO

BOUTIQUE
DARE TO BE DIFFERENT

**EVA AMARO INVITERER TIL
"JOSEF RIBKOFF - TRUNK SHOW"**

Vi har hele vår/sommer kolleksjonen til
Josef Ribkoff i vår butikk mandag 6. april fra kl. 11.30
Åpent hele dagen!

Ikke gå glipp av denne muligheten for å se eller handle fra hele kolleksjonen.

Åpent fra 10.00-13.30 & 16.30-20.00 (Lørdag ettermiddag stengt)

Calle La Mar 2. Altea. Tlf: 96 584 2153
(Skandinaviske talende personale)

Torrevieja

Ingen Policia Nacional til Torrevieja



Torreviejas lenge etterlengtede Policia Nacional, vil ikke bli en realitet med det aller første. I et brev til ordfører Pedro Hernández Mateo, skriver innenriksminister Alfredo Pérez Rubalcaba at prosjektet er utsatt på ubestemt tid på grunn av den økonomiske lavkonjunkturen. Isteden skal det brukes ressurser på å oppruste byens Guardia Civil.

Opprettelsen av en Policia Nacional avdeling i Torrevieja var et av valgloftene til Zapateroregeringen i 2004, og Hernández Mateo var ikke sen om å rette kraftig kritikk mot avgjørelsen.

- Zapatero har lurt og ydmyket Torreviejas befolkning, sa ordføreren på en pressekonferanse hvor han presenterte brevet fra innenriksdepartementet.

Ifølge Pedro Hernández Mateo, har Torrevieja kommune brukt nesten 2,4 millioner euro på prosjekteringen av en Policia Nacional avdeling i byen.

Opposisjonen er imidlertid av en ganske annen oppfatning. De mener at kritikken av regjeringen er rent spill for galleriet, fordi Hernández Mateo, som ifølge Transparency International regjerer i Spanias nest mest korrupte kommune etter Orihuela, aldri har ønsket en Policia Nacional avdeling i byen. Og at han derfor har trent og trenert ved å sende inn uholdbare prosjektbeskrivelser, slik at prosessen gang på gang har blitt utsatt.

Årsaken til det er at både Policia Local og Guardia Civil kon-



UTSETTES: I et brev til ordfører Pedro Hernández Mateo, skriver innenriksminister Alfredo Pérez Rubalcaba at prosjektet er utsatt på ubestemt tid på grunn av den økonomiske lavkonjunkturen.

trolleres lokalt, mens Policia Nacional styres sentralt, og dermed ligger utenfor ordførerenes herredømme, mener representanter for opposisjonen.

Skin Boutiquen
Benytt anledningen nå, jakker fra 49€
Luer, hatter, ryggsekker, skinnputer mm.
Også etter mål, rask service.
Åpningstider: Man - fre 10.00-15.00 og 17.00-20.00
C/San Juan, s/n- 03580 Alfaz del Pi Tel: 96 588 75 33

NAPRAPAT
Mogens Jørgensen Dr. Prof. i Naprapati
Behandling av rygg og ledd, belastings- og sport skader.
LASER TERAPI OG AKUPUNKTUR
Forum Mare Nostrum, Camino del Pincho nr 2, Alfaz del Pi 03580
Tlf: 609 803 695 www.inscolver.com

Erna's Boutique Tel 966 86 86 96
Nå også noe klær for menn!
Moteklær til kvinner i str. fra 36 til 56.
Lokal 17. Kjøpesenteret MONVER - ALBIR (mellom Mercadona og Lidl)
Åpent: mandag-fredag kl. 10.30-19.00. Lørdag kl 10.30-14.00

WIPZONA
Costa Blancas mest erfarne trådløse bredbåndsselskap – Conécate!
Wipzonas trådløse internett har vært et alternativ i markedet siden 2004. Løsningen er spesielt egnet for kunder som bor i områder med dårlig dekning fra tradisjonelle linjeleverandører, eller som har språk problemer med sin nåværende Spanske leverandør.
• Konkurransedyktige priser
• Profesjonell installasjon
• Testet og kvalitetssikret utstyr
• Ingen skjulte kostnader
• Erfaren teknisk support
• Internett 24/7
• Redusert månedskost når du ikke er her, minst 50% reduksjon.
• Ikke behov for fast telefon; vi har egen rimelig VoIP tjeneste
• Ingen bindingstid
• Nåværende dekningsområde for vårt trådløse internett:
Albir, Alfaz, Altea, Benidorm, Benissa, Cala Finestrat, Callosa, Calpe, Finestrat, La Nucia, Polop, Moraira
Wipzona support: 965 01 3000 man – fre 09:00 til 20:00
contact@wipzona.es - Camino del Moraleto s/n (Terra Mitica) 03502 Benidorm

Unique Beauty - Unisex salong - Alfaz del Pi
• Spesialister på semi permanent make-up. Fra 100 euro.
• Wrinklefillers: Restylane, colageno, lifting, chemical peeling og botox.
• Massasje, holistisk og terapeutisk.
• Neglestøping fra 30€ - forlengelse av øyevipper & podologisk pedikyr.
• TILBUD: Gratis manicure/pedicure med "deluxe"-ansiktsbehandling!
Tlf: 96 588 89 29 - Costa Blanca Supermarked, 1 etg. Man.-Fre. 10-19.

ALT I DITT HJEM
Rengjøring.
Reperasjoner.
Malerarbeider.
Innkjøp.
(Også IKEA)
Tilsyn med din bolig.
PRISVENNLIG.
ANSVARFULLT.
(SERVICES M & A)
☎ 634 511 517 ☎
(Vi arbeider i: Albir, Alfaz del Pi, Altea, La Nucia, Benidorm, Villajoyosa m.m.)

LM
Assessoria
Lola Mengual
Col. 2114
• NIE/Residencia m.m.
• Arbeidskontrakter
• Arbeidsrett
• Seguridad Social
• Skatter / Avgifter
• Regnskap
☎ 619 290 085
Avda. Pais Valenciá, No 2, 1B
03580 Alfaz del Pi
Hos oss kan du snakke spansk, engelsk eller fransk.
COLEGIO DE GRADUADOS SOCIALES DE ALICANTE

Fru Flytt
& HENNES FLYTTEFOLK
for sikkerhets skyld...
Vi sørger for **trygg flytting** av dine eiendeler!
Vi pakker, lagrer og transporterer til og fra Norge, Sverige, Frankrike og Spania.
Ta kontakt for et **hyggelig** pristilbud!
Våre kunder er 100% fornøyde! ...kanskje fordi vi er profesjonelle og gjør det lille ekstra...
Tlf. (+34) 693 80 45 00
eller (+47) 95 97 98 08
Fax (+34) 966 86 01 24
E-post: post@fruflytt.com www.fruflytt.com

Alfaz del Pi

Lovlig men umoralsk

CCE - Comunidad de Ciudadanos Europeos – mener at anbudet om å bygge den nye idrettshallen i Alfaz del Pi er urettferdig behandlet. Grunnen er at entreprenøren TECOSA CENTRO S.A, som har tilkjent byggeprosjessen, er en filial av ANURI S.A, konsernet som ble tilkjent grunnarbeidene for seks måneder siden. CCE mener derfor at TECOSA CENTRO S.A har hatt en fordel i forhold til de to andre entreprenørene som har levert inn sitt anbud.

- Tikkelsen er legal, men umoralsk, sier talskvinne for CCE, Isabel Davó.

Et annet forhold CCE finner kritikkverdigg er TECOSA CENTRO S.A, bare skal benytte seg av ti arbeidsledige Alfaz del Pi beboere, mens de øvrige 78 bygningsarbeiderne skal fremskaffes av entreprenøren selv.

Davó beskriver dette faktum som latterlig, og mener at kom-



IKKE FORNØYD: Isabel Davó fra CCE mener kommunens håndtering av anbudsprosessen rundt den nye sportshallen kunne vært håndtert langt bedre.

muneledelsens argument om at det statlige investeringsfondet til kommunene skal skape arbeidsplasser i Alfaz del Pi, eksempelvis i form av oppføringen av den nye idrettshallen som skal bygges med midler fra fondet, blir fullstendig undergravet ved denne avgjørelsen.

Altea

Har lagt frem forslag til budsjett

Ordfører Andrés Ripoll og byråd for økonomi Eloy Hidalgo, har presentert PSOE's forslag til budsjett for 2009. Budsjettforslaget beløper seg til 25.994.218 euro, det er 16,11 % mindre enn budsjettet for 2008. Nå gjenstår det bare å få budsjettet vedtatt.

Ripoll understreker at de i løpet av et par år har klart å redusere rådhusets løpende utgifter betydelig, uten at det skal gå utover kommunens innbyggere. Hidalgo sier at utgiftene er dempet på de fleste områder, sett bort fra de viktigste sektorene som for eksempel helse og sosial.

La Nucia

Samler seg mot urbaniseringsplaner

Over 120 innbyggere i La Nucia har gått sammen og startet en forening som skal kjempe mot diverse kommunale urbaniseringsplaner. "Vecinos de La Nucia" - "Innbyggere av La Nucia", som stadig får nye tilhengere, mener situasjonen i kommunen er uholdbar, og at rådhuset ikke respekterer den private eiendomsretten. Det er i hovedsak beboere som er rammet av de såkalte PAI lovene - Plan de Actuación Integral, som står bak initiativet, som foreløpig består av spanjoler, hollendere, belgiere, briter og tyskere.

- Tidligere har hver enkelt innbygger, som er rammet av ur-

baniseringsplanene, benyttet og betalt hver sin advokat. Ideen er at vi nå skal stå sammen i kampen, slik at vi får større slagkraft, sier en talsmann for foreningen.

Det er særlig det planlagte kjempeprosjektet "La Serreta", som bekymrer medlemmene av "Vecinos de La Nucia". Urbaniseringsplanen forespeiler bygging av 3.800 boliger, en golfbane, diverse turist installasjoner og butikker, på et 2,7 millioner kvadratmeter stort landområdet. "La Serreta" - prosjektet vil ramme rundt 300 La Nucia-innbyggere.

La Nucia

"Gir bort" kommunal eiendom

Opposisjonen i La Nucia retter kraftig kritikk mot ordfører Bernabé Cano (PP), etter at det har kommet frem at han ønsker å avstå et kommunalt landområde for å gi plass til et privateid hotell. PSOE's bystyreprerentant, Vicent Santamaria, mener saken er nok et eksempel på hvordan ordføreren "tapper" kommunen for verdier.

Santamaria understreker at hans parti er positive til alt som gagnar kommunens innbyggere, men at det ikke kan gis støtte til et prosjekt som kun vil berike noen få. Derfor kan ikke PSOE sitte og se på at rådhuset "gir bort" kommunal jord for å gi plass til private interesser. Isteden foreslår Santamaria at landområdet destineres til et prosjekt som alle kommunens innbyggere kan nyte godt av.

Benidorm

Modererer strandloven



For noen måneder siden vedtok det PP dominerende bystyret i Benidorm en rekke lover rundt bruken av byens strender.

Til dels svært høye bøter skulle utstedes til de som brøt disse lovene. Nå har imidlertid bystyret moderert noen av paragrafene. Ifølge det nye lovverket skulle opphold på strendene mellom midnatt og klokken syv på morgenen straffes med 750 euro i bot. Denne regelen er nå fjernet, og man skal ha lov til å oppholde seg på stranden til alle døgnets tider, bortsett fra når de rengjøres med tunge maskiner.

Nå direkte til Alicante fra Torp!

Fra 3. juni kan du fly direkte til Alicante fra Sandefjord Lufthavn. Avgang hver onsdag, fredag og søndag.

torp.no

RYANAIR

Klinikken Dr. Kleij
 Øyeleger: Dr. I. Kleij - Dr. Hilberg
 Vi snakker norsk og engelsk.
 Kun timebestilling: mandag til fredag
 Tel: 96 686 41 46
 Avda. Albir 60, 03581 Albir (Alfaz del Pi)

Norsk og internasjonal tannklinikk

Tannlege Einar Røskeland



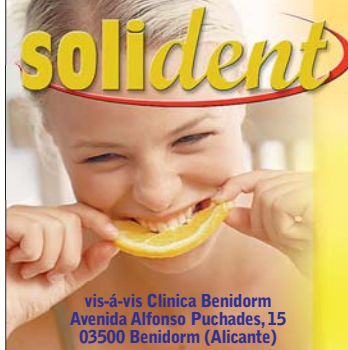
- Allmennpraksis
- Implantat
- Tannbleking m.m.
- Spesialkomptanse i Protetikk, (kroner og broer)
- Avtale m. Caser/Cogesa forsikring.

Tannlege Hege Nilsen

Tlf: 966 86 07 00 Tlf & Fax 966 86 06 39 (10-14)

Avda. Plaza del Sol, Urb Alfaz del Sol (Selvaag), 03580 Alfaz del Pi

CLINICA DENTAL
ALFAZ DEL SOL



- Tannlege & spesialist på tannregulering
- Spanske priser
- Egen kundeparkering

vis-à-vis Clinica Benidorm
Avenida Alfonso Puchades, 15
03500 Benidorm (Alicante)

Vi snakker norsk!

96 585 4463

www.solident.es

Torrevieja

Avtale mellom PSOE og AP



På et møte den 20. mars, kom PSPV – PSOE (Det valencianske PSOE) og Det Norske Arbeiderparti (AP) Costa Blanca, til enighet om et fremtidig samarbeid. Etterpå var det feiring på restauranten "El Paraiso". Det hele ble regissert av PSOs Maria Jesús Díaz Puebla, fra rådhuset i Torrevieja og Aps Mariann Hansen, fra rådhuset i Oslo.

Tilstede på møtet var blant annet ordfører i Guardamar, Marylene Albentosa, generalsekretær for PSOE i Benidorm, Rúben Martínez, hans kollega i Rojales, Antonio Pérez, en rekke representanter og partimedlemmer fra de to partiene fra Orihuela, Torrevieja og Alfas del Pi, og statssekretær Jan Erik Larsen, som kunne opplyse at statsminister Jens Stoltenberg skal ha møte med de to nystartede arbeiderpartia i delingene på Costa Blanca, i Guardamar den 18. mai.

Til stede på møtet i Torrevieja var

også Arbeiderpartiets organisasjonssekretær hjemme i Norge, Monica Volden Sivertsen, som understreket viktigheten av å stå sammen for å sikre hvert enkelt individs rettigheter. Mens Eusebio Climent, som er provinsieffektiv representant for PSOE, la vekt på å få frem at de to partiene særlig skal arbeide for integrasjon, samarbeid og utveksling av ressurser.

Torrevieja

Vil danne et flerkulturelt råd

Bystyregruppen til PSOE i Torrevieja har gjennom bystyremedlem María Jesús Díaz Puebla, fremlagt et forslag til debatt i bystyre der de ber om at det skal dannes et flerkulturelt råd underlagt det kommunale kulturinstituttet. Dette organet skal omfatte forskjellige utlendingskollektiver som finnes i Torrevieja kommune, slik at forslagene som fremmes senere kan bli til kulturtilbud.

- På denne måten blir Torreviejass kultur representert av medlemmer i de viktigste gruppene blant utlendingene. Vi ber ikke bare om reell integrering av utlendingene i Torrevieja men i tillegg ber vi om samarbeid og inkludering i hele vår sosiale, politiske og kulturelle liv, forklarer María Jesús Díaz Puebla.

I tillegg til at Utlendingsloven støtter denne typen initiativer fullt ut, åpner regelverket for at lokalregjeringen kan bruke sin myndighet til egenorganisering i kommunene, slik at det kan etableres andre alternativer, former, tiltak og prosedyrer for deltagelse.

Dette kan igjen utvides til utlendingenes grupper. Det dreier seg i hovedsak om retten til å få tilgang til kommunale tilskudd, støtte og tjenester samt delta i den kommunale administrasjonen.

- Torrevieja er en flerkulturell by all den tid 53 % av manntallet er utlendinger. De fleste er europeere med stemmerett, ergo burde de ha en vesentlig og primær rolle i alle aspekter. Derfor bør det være utlendinger rep-



ANERKJENNER

TORREVIEJAS 53%: - Torrevieja er en flerkulturell by all den tid 53 % av manntallet er utlendinger. De fleste er europeere med stemmerett, ergo burde de ha en vesentlig og primær rolle i alle aspekter.

resentert i alle organisasjoner og råd som omfatter vår kommune, sier Díaz Puebla.

PRISREDUKSJON! Sentral i Torrevieja

Lys toppleilighet 75 M2, 3 sov 2 bad med attraktiv solrik hjørneterrasse på hele 47 m2, Nær alle fasiliteter. Selges med flotte møbler. MYE hus for pengene. **Nå 99.000 Eur ex. omk. Bud mottas!**



Kontakt Mona på mobil: 0034 609 407 567 e-post: mona@dinbolig.com nettside: www.dinbolig.com



HAHN-FÜRSTENBERG INMOBILIARIA

Tel: 966 773 985 • Mob: 616 939 326



Strand leilighet, 2 soverom, et bad, møblert, balkong som ser over stranden. Gjerdet urbanisasjon med parkeringsplass. Gang-avstand til stranden. **178.000€**



Hus med terrasse, 3 soverom, 1 bad, patio, sentral varme, fullt møblert, nye vinduer. Nære alle fasiliteter. **79.900€**



Terrasse hus, 4 soverom, 2 bad, stort kjøkken, peis, møblert, solarium. Kort spasertid til stranden. **129.000€**



Stort hjørnehus, 2 soverom, 1 bad, gjeste bad, møblert, stor balkong, hage, solarium, plassert mot syd, felles parkering, felles basseng. Kort gangavstand til stranden. **138.700€**

HAHN-FÜRSTENBERG S.L.
Avenida España 2, n° 1-22
Res. Sal y Mar IV - La Zenia
03189 Orihuela Costa (Alicante)

Tel: 966 773 985
Mob: 616 939 326
Fax: 966 730 430
Web: www.hf-immo.com

Et helt nytt Konsept for eldreboliger i Costa Blanca Spania - for de over 55 år

Villamartin Hills

- Livsvarig leiekontrakt
- 90% av kjøpesummen vil refunderes ved flytting
- Ikke kjøpe eller salgskatt
- Ikke arveskatt



Nå kun 160.500 euro

Fasiliteter som tilbys:

- 24 timers nødhjelp med sykepleier på stedet
- Klinikk på stedet
- Personlig panikk alarm
- Hus alarm
- Sykehjelp
- Air Conditioning
- Kaffeteria
- Trådløs bredbånd
- Supermarked
- Musikk Rom
- Wellness Center (gym sal)
- Oppvarmet gulv
- 24 timer vakt
- Sykebil på stedet
- Video ved inngangsdøren
- Indørs Svømmebasseng
- Vaskeri
- Restaurant
- Stor Allan
- Spill Rom
- TV Rom
- Bibliotek
- Minibuss
- Gardner

Be om detaljer for mulig overtagelse av din nåværende bolig.

De fleste fasilitetene ovenfor får du for en månedspris på kun 250€ pr leilighet.

Ring + 4790198882 for gratis brosjyre eller DVD Besøk oss på: www.villamartinhills.com

FÖR ETT HÄLSOSAMT INOMHUSKLIMAT

P-Ventilation-Torrevieja

Har du ledsnatt på fuktsskador, mögel, allmän trötthet, radon och allergier?

Installera vårt automatiska fukt- och ventilationssystem!

Tel: 687 218 528
E-mail: p-ventilation@hotmail.com

Lätt installation
3 års garanti!
Bäst i test!

PAX Products

Tilluft Överluft Frånluft



Hos oss får du de beste prisene!

Ta bilen din på toget:
Narbonne - Hamburg

Festaften Benidorm Palace
Hoteller og leiebiler

SAS - Spanair - Norwegian

Vi har flotte tilbud på cruise med Pullmantours i Karibien... Kom innom oss i dag!

Åpent: 10-14.00 og 17-19.00. Lørdag 10-12.00

Stengt ettermiddag tirsdag og fredag.

PRØV OSS! BILLIGERE ENN DU TROR!

Ring oss eller kom innom!

Saga Travel, Lomas Playa III,
Urb. Lomas del Mar, 03180 Torrevieja
Tlf: 966 921 998/Fax: 966 923 022



Costa Blanca

Antoni Miró

– Sår frø til nye ideer

På den over ti mål stor eiendommen "Mas Sopalmo" like utenfor Ibi, har den Alcoyfødt kunstneren Antoni Miró skapt sitt eget eldorado. Her er ingenting overlatt til tilfeldighetene, og selv den minste detalj er restaurert. Både inne det gedigne huset og ute i den flotte hagen, får man inntrykk av å være på museum.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO



ANTONI MIRÓ : Ifølge Miró er Spania et ungt demokrati med en ung kulturpolitikk, hvor det dannes klikker eller "kunstmafiaer", som beskytter hverandre. Havner man utenfor det gode selskap er det ikke like lett å være kunstner.

Antoni Miró tar oss imot med åpne armer da vi kommer for å kikke på livsverket hans. Omvisningen begynner med en rusletur i det upåklagelig opparbeidede parkanlegget, som nesten kan gi assosiasjoner til Vigelandsparken, hadde det ikke vært for at Miró skulpturer er laget av massivt jern, og er langt mer radikale i sin form.

- Disse figurene blir skjært med laser på spesialverksteder. Men det ligger an lang prosess bak, før de kommer så langt. Mesteparten av arbeidet med utformingene gjør jeg hjemme på min PC. Deretter reiser jeg opp til verkstedet hvor laserskjæringen blir programmert etter mine anvisninger. Det som skjæres ut, blir som of-

slutten av 50-tallet, har Miró hatt utstillinger rundt om i hele verden.

Og det er stadig flere som får øynene opp for verkene til den valencianske kunstneren.

- Jeg reiser dit jeg blir invitert, det blir minst et par utenlandsturer, og et sted mellom 15 og 20 utstillinger i året. På reisene har jeg alltid med kamera, bildene gir inspirasjon til senere arbeider. En venn av meg, som er fotograf, har sagt at for å få et godt bilde, må man ta en hel haug. Derfor komme jeg alltid hjem med enorme mengder fotografier. Ofte kan de bli liggende en god stund før jeg tar de frem og gjør noe med dem. Eksempelvis hoder jeg for tiden på med et maleri av et

fotografere objekter som ikke nødvendigvis er så ivrige etter å bli fotografert.

- Det er slettet ikke alle som liker å bli tatt bilde av. Da må man gå frem på en mer diskret måte. Tiggere er et godt eksempel, når jeg skal ta bilder av tiggere, stiller jeg alltid opp noen i nærheten og later som om jeg skal ta bilder av dem.

UDEMOKRATISK DEMOKRATI

Mange av Mirós malerier er av sosialrealistisk karakter, men kunstneren selv benekter at han er politisk inspirert. Han har derimot mange sterke meninger om det samfunnet han lever i.

- Under Francodiktaturet måtte vi kunstnere holde oss innefor satte grenser, ellers var konsekvensene fengselsstraff og det som verre er. I dag lever vi i et såkalt demokrati, og kan på papiret gjøre hva vi vil, i virkeligheten er det imidlertid

ganske annerledes.

Den valencianske kunstneren sikter til det han beskriver som akseptert og ikke-akseptert kunst. Hvis man ikke holder seg innenfor det som regnes som akseptert, blir man rett og slett frosset ut av det gode selskap med de konsekvensene det fører med seg.

- Det er enkelte ting man ikke kan ta opp selv i dag. Kongehuset og Baskerlandproblematikken er eksempler på ting man helst skal holde seg unna. Sanksjoner mot kunstnere forekommer i form av inndratt støtte og lignende, så demokratiet er egentlig veldig udemokratisk. Jeg pleier å si at man får lov til å gjøre det man vil så lenge det ligger innenfor idiotiens grenser. Det å gå sine egne veier er aldri populært verken i et demokrati eller et diktatur. For øvrig har ingen av historiens verste diktatorer gjort like stor skade

på menneskeheten som det Bushadministrasjonen har gjort i demokratiets navn, fastslår Miró.

ELITEKONTROLLERT

Ifølge Antoni Miró er Spania et ungt demokrati med en ung kulturpolitikk, hvor det dannes klikker eller "kunstmafiaer", som beskytter hverandre. Havner man utenfor det gode selskap er det ikke like lett å være kunstner.

- Man kan i praksis male hva man vil, men eliten kontrollerer alt og setter standarder for hva som er godt og hva som er dårlig. Min løsning er å reise utenlands, jeg foretrekker å stille ut i utlandet, det er mye bedre. Det er langt vanskeligere å gjøre ting her hjemme. I Spania er det flere som jobber mot deg enn med deg.

Selv om Miró benekter at hans kunst er politisk, er han klar og tydelig på at han forsøker å formi-

"- Under Francodiktaturet måtte vi kunstnere holde oss innefor satte grenser, ellers var konsekvensene fengselsstraff og det som verre er. I dag lever vi i et såkalt demokrati, og kan på papiret gjøre hva vi vil, i virkeligheten er det imidlertid ganske annerledes."

test brukt i en ny figur, forklarer Antoni Miró.

IVRIG FOTOGRAF

Siden den spede begynnelsen på

Sørkoreansk palass. Fotografiet som inspirerer meg tok jeg da jeg var i Sør Korea, og det var i 2004, forteller Miró, som har utarbeidet sine egne teknikker når han skal



LUXOR SPA & FITNESS CENTER
Hotel Levante Club****
Avda. Severo Ocho 3-B
Benidorm
Åpent hverdager 08.00-22.30
Weekend og helligdager: 10.00-20.00
Tlf: 966 81 26 00

■ **SPA**
Tyrkisk bad
Romersk bad
Aromaterapi
Jetmassage

■ **SKJØNNHET**
Massasje
Peeling
Sjokolade-Wrap
Solarier (vertikal & horisontal)

■ KURBAD

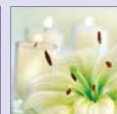
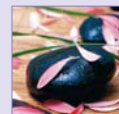
Vi ha de komplette behandlingene satt sammen av profesjonelle som tilpasser alt til !

Velg mellom programmer for en dag, weekend til fem dager. Anti-stress, skjønnhet, balanse, rygg/nakke, anticelulitt og mye mer.

■ FITNESS

Kom i form hos oss. Vi har det beste utstyret og din egen personlig trener. Spinning, paddle i tillegg til ett komplett tilbud innen fysioterapi.

Mellom Albir og Levante stranden i Benidorm finner du Luxor Spa & Fitness senter.



de noe gjennom sine malerier og skulpturer.

- Når folk snakker ønsker de at de som lytter forstår det som blir sagt. Akkurat slik har jeg det som kunstner, jeg vil at folk skal forstå meg. Gjennom kunsten kan man kommunisere med hele verden, budskapet er internasjonalt.

- Generelt er det aktuelle ting som interesserer meg. Jeg begynner med et tema, også dukker den ene ideen opp etter den andre. Inspirasjonen kommer gjennom arbeidet, når jeg er ferdig med et bilde, sitter jeg alltid igjen med materiale til mange flere, men jeg har dessverre ikke tid til å feste alle mine ideer til læretett.

NATTARBEID

Etter å ha fått en lang og omfattende omvisning både utendørs og innendørs i på den valencianske kunstnerens fantastiske eiendom, er det tid for og tre inn i det aller helligste, nemlig selve atelieret.

- En vanlig arbeidsdag for meg er om natten, det er da jeg maler. På dagen har jeg kontakt med omverdenen, da ordner jeg praktiske gjøremål som å besøke verkstedene jeg samarbeider med, sier Miró.

Arbeidsdagen på "Mas Sopalmo" begynner på kvelden etter middag og varer frem til morgenvaksten.



UNGT SPANSK DEMOKRATI:

- Det er enkelte ting man ikke kan ta opp selv i dag. Kongehuset og Baskerlandproblematikken er eksempler på ting man helst skal holde seg unna.

Disse rutine avbrytes kun en gang i blant av reiser eller vennebesøk, utover det er det jern disiplin og faste rutiner som gjelder.

- Det er mange grunner til at jeg maler om natten, men hovedårsaken er at sollyset på dagtid forandrer seg hele tiden. Jeg er ute etter konstant lys, og det får jeg bare innendørs. Med mindre Iberdrola stenger strømmen da.

SELVLÆRT

Det var på ingen måte noen



IKKE LANGT FRA ALCOY: Like utenfor Ibi, har den Alcoy-fødte kunstneren Antoni Miró skapt sitt eget eldorado. Her er ingenting overlatt til tilfeldighetene. Eiendommen er plettfri.



PC & LASER: Mesteparten av arbeidet med utformingene gjør jeg hjemme på min PC. Deretter reiser jeg opp til verkstedet hvor laserskjærer kutter på mine anvisninger.

selvfølge at Antoni Miró skulle bli kunstner.

- Jeg ble født i 1944, bare fem år etter Francos maktovertagelse. Faren min drev et karosseriverksted, så jeg gikk på skolen på formiddagene og jobbet der om ettermiddagene og i helgene. Den eneste fritiden jeg hadde var på søndags ettermiddagene. I 11-12 års alderen begynte jeg så smått å sysle med maling. Noen kunstskole ble det imidlertid aldri rom for, så jeg er såkalt autodidakt, eller selvlært.

I dag er Miró en veletablert kunstner og han benytter sin posisjon så godt han kan.

- Jeg maler for å kommunisere, for å få frem budskapet mitt. Og

jeg gjør hva jeg kan for å forandre samfunnet i min retning. Det er en umulig oppgave å forandre verden, men det er fullt mulig å gi hint. Det er det jeg driver med, jeg står frø til nye ideer.

auto - maq - altea

KJØP - SALG - SERVICE
Telefon: 965 841 277
- N332 KM 155 -
www.automaqaltea.com

KRÄUTERHAUS Sanct Bernhard

CALPE
 Av. Gabriel Miró, 7 Tel: 96-583.68.07

ALBIR
 Av. De Albir Tel: 96-686.41.71

BENIDORM
 C/Gambo, 3 Tel: 96-585.86.63

TORREVIEJA
 C/Ramon Gallud, 51 Tel: 96-670.67.65

I våre forretninger finner du mange flere helseprodukter sammen med veiledning fra våre eksperter innen helsekost. Vi tilbyr også postordresalg. Tel. 96-585.86.63

Noni Bio-Juice 100%

1 Litre €26,50 - 3L €24,00/L - 90Kaps €12,80

Soya-Isoflavoner & Kalsium

Soya inneholder planteøstrogen som gir gunstig effekt på kvinnens kropp under og etter overgangsalderen.
 90 Kaps €12,50 - fra 3x €11,00

Glukosamin-Kondroitin

er en velbalansert kombinasjon for sunne leddfunksjoner.
 120 Kaps €35,90 - fra 3x €32,95

Rosenrot-Rhodiola

forbetrar konsentrasjonen, minnet og befrämjar prestations-förmåga.
 120 Kaps €15,00 - fra 3x €13,50

Ginkgo-Magnesium

En bra kombinasjon. Ginkgo forbedrer blodsirkulasjon-en og magnesium er gunstig for blodkarene. Tegn på dårlig blodomløp er hukommelsessvikt, mangel på konsentrasjon, tretthet, kalde hender og føtter.
 400 Tab €20,50 - fra 3x €18,50

EPA Fiskolje Kapsler(650mg)

med 650mg Fiskoljakonsentrat, minst 65% Omega-3 og minst 325mg EPA / 70mg DHA.
 90 Kaps €24,90 - 210 Kaps €49,50

Chitosan Fatbinder

Chitosan trekker til seg fettstoffer som en svamp, og hemmer opptaket av fett i tarmsystemet.
 240 Kap €29,90 - fra 3x €26,65

Aloe-Vera-Juice 99,6%

1 Litre €11,00 - 3 Litre €9,90/L
 90 Aloe-vera Kapsler €11,00

Flere naturprodukter

	Euro
AFA sjøtang kapsler	120 kap ..19,95
Artisjokk ekstrakt	120 tab ..8,95
Asparags tabletter	350 tab ..12,50
A-Z 26 vitaminer & mineraler	150 kap ..7,95
Cinnamon kap 2.000mg NY	180 kap ..11,00
CLA (konjugert linolsyre)	120 tab ..15,00
Co-enzym Q10 40mg + vit	150 kap ..25,00
Co-enzym Q10 40mg mono	300 kap ..37,50
Cranberry Vital-Juice	1 L ..8,90
Djevleklø	120 kap ..10,75
Dvergpalme & Gresskarfrøolje	300 kap ..28,50
Eple-eddik	120 tab ..7,95
Ginsengflit	200 kap ..21,70
Gresskarfrøolje	130 kap ..7,95
Grønnleppet musling kapsler	150 kap ..12,50
Hårftir - for starkt, sunt Hår	150 kap ..12,50
Johannesurt + Lecitin	90 kap ..9,85
Kalsium-Magnesium	400 tab ..9,95
Lakseoljekapsler (500mg)	400 kap ..9,50
Lutein Eyecare m/ blåbær	90 kap ..12,80
Maca-østers ekstrakt	120 kap ..16,80
Mariatistel Silybum	120 kap ..16,70
Nattlysolje 500mg	150 kap ..9,95
OPC Kapsler	90 kap ..22,50
Haibrusk	180 kap ..21,80
Rød solhatt & Vitamin C	120 kap ..11,85
Rødkløver kapsler	60 kap ..19,50
Royal Jelly 1 månedskur	30 bot ..29,95
Silica - for hår, hud, negler	210 kap ..8,95
Sink-gjør	180 tab ..10,90
Spirullina - blågrønn mikroalge	360 kap ..12,60
Tranebærkapsler	90 kap ..11,00
Veneforbedrende tabletter	150 tab ..10,50
Vitafit - Ginkgo-Magnesium	400 tab ..20,50
Vitamin B Kompleks	120 kap ..8,50
Vitamin C + sink Retard	150 kap ..7,85
Vitamin C Acerola	300 kap ..10,85
Vitamin C Retard	120 tab ..5,45
Vitamin E 400	240 kap ..24,00
Vitaminer for kvinner	60 kap ..9,60
Wu-Wei-Zi & Granateple	90 kap ..12,50

- Håndverk tjenester
- Innredning
- Norsk sengetøy
- Sømreparasjoner
- Aircondition
- Vannfilter/Ventiler
- Gardiner og oppheng
- Gulvvarme

Vi har alle
ventiler på lager



Flexit ventiler har gjennomgående teleskopkanal med stål myggnett på utsiden og regulerbare ventil på innsiden.

Varme - når du trenger det!

HEAT&GLO

bubble ADSL

fra 39,90 pr mnd

BILLIG MOBILTELEFONI I SPANIA OG HJEM TIL SKANDINAVIA MED MAS MOVIL

Hardt vann? Kalkproblemer?

HydroFlow løser problemet



- Fjerner eksisterende kalk
- Monteres på 5 min.
- 3 års funksjonsgaranti
- Bygd for 20 års drift

Topp kvalitet drikkevann

Uten slam, bakterier og parasitter
 Uten rester av sprøytemidler og tungmetaller
 Uten klor lukt eller smak



Kjøler Filter Rent vann

Handverk & interør

Tel: 965 888 614
 Fax: 965 888 614
 Mobil: 667 880 383

c/Calvari, 18, 03580 Alfaz del Pi
 E-mail: info@cbhandverk.eu
 www.cbhandverk.eu

Åpentider:
 mandag - fredag
 10.00 - 17.00



Alfaz del Crime

Roar rundlurt ved leilighetskjøp

At kriminelle nordmenn på Costa Blanca ikke går av veien for å svindle både gamle og syke, er MS rammede Roar Sture Aakre et levende bevis på. Ikke det at han er så gammel, men syk, det er han. Nå kan det se ut som om rullestollenkede Roar må bytte et verdig og sosialt liv i Spania, med en avsolert tilværelse hjemme i kalde og mørke Nord-Norge. Dette først og fremst takket være to norske eiendomsaktører.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

Roar Sture Aakre er en av dem som virkelig har fått erfaring at livet kan være urettferdig. Først ble den tidligere sjøkapteinen rammet av MS på slutten av 80-tallet. Deretter følger en nærmest konstant kamp mot norske myndigheter, noe vi skal komme tilbake til ved en senere anledning. På toppen av det hele blir han rundlurt da han i 2003 endelig får kjøpt seg en liten leilighet i Spania

På 90-tallet begynner Roar å feriere på Costa Blanca på vinterstid. Etter noen år blir han kjent med en eiendomsaktør ved navn Dag Inge Apalsnes, som snart finner ut at han har kjennskap til en leilighet som er til salgs. Leiligheten passer perfekt for Roar, insisterer han. Den ligger i første etasje og er sentralt plassert ved havnen i Altea.

Apalsnes eier den ikke selv, men han hadde fullmakt fra eieren, hans gode venn og forretningspartner Finn-Erik Pharo, til å selge den knapt 22 kvadratmeter store boligen. Prisen var 65.510 euro. Roar bestemmer seg for å kjøpe, hvorpå Apalsnes lover at han skal ta seg av alt det praktiske. Roar trengte ikke å tenke på noe, skal han ha for sikret.

FRED OG INGEN FARE

Roar og Dag Inge Apalsnes tar turen til notaren i Benidorm hvor formalitetene ved salget blir ordnet. Det tror i hvert fall Roar, som begynner å betale på et boliglån pålydende 43.874 euro, samtidig begynner nedbetalingen på et lån på 200.000 norske kroner i Sparebanken Rana. Dette beløpet skulle dekke egenandel og avgifter ved leilighetskjøpet. Lånet har pant i morens hus. Roar aner fred og ingen fare.

Det gjør han helt frem til i fjor høst. Da banker en mann på vinduet hans og forteller at han ikke trenger å betale lenger, og at han snart må flytte. Det hadde riktignok vært en merkelig episode noe tidligere, hvor noen hadde byttet låsene i inngangsdøren hans. Men da hadde Roar bare byttet igjen og ingenting mer hadde skjedd.

Nå forteller en utskrift fra eiendomsregisteret at leiligheten eies av et firma ved navn Emporium Patrimonial de Inmuebles S.L i Barcelona. De skal ha sikret seg leiligheten på en tvangsauksjon i 2007.

ALDRI EID

Hva har så skjedd i denne prosessen? Hvordan kan det ha seg at Roar i flere år har betalt på et

boliglån knyttet til en leilighet han tror han eier, for så plutselig å få beskjed om at leiligheten ikke er hans?

Mange spørsmål står fortsatt ubesvarte i denne saken. Men hovedtrekkene er klare nok. Leiligheten har aldri blitt overført i Roars navn, og han har heller aldri fått noe skjøte. Apalsnes har dermed ikke vært i nærheten av å holde sine løfter. Men han har likevel tatt seg betalt. Spaniaposten sitter på dokumenter som bekrefter at Roar Sture Aakre overførte 6.000 euro til Dag Inge Apalsnes' konto høsten 2003.

Leiligheten har så blitt solgt på tvangsauksjon fordi Finn-Erik Pharo, som har blitt stående som eier av leiligheten, hadde gjeld til den spanske trygdekassen. Denne gjelden har så blitt innfridd ved tvangssalg. Dermed har både trygdekassen og banken sannsynligvis fått sitt. Samtidig som Finn-Erik Pharo får betalt sin skyld. Roar Sture Aakre sitter derimot igjen uten leilighet og med en gjeld på 200.000 norske kroner i Sparebanken Rana.

Men usikkerhetsmomentene er fortsatt mange. For å gjennomføre et tvangssalg kreves en varsling og et samtykke fra in-



FORRINGET LIVSKVALITET: - Det er ingen tvil om at Roars livskvalitet vil forringes kraftig hvis han må flytte hjem.

volverte parter. Dette har ifølge den spanske trygdekassen skjedd i form at et rekommandert brev sendt til Roars adresse i Finn-Erik Pharos navn. Og dette brevet er underskrevet, får vi bekreftet fra trygdekassen.

Det har foreløpig ikke lyktes Spaniaposten å få tilgang til dette brevet, da dette krever fullmakt fra Roar. Men kan det være slik at han, som slett ikke kan huske at han har underskrevet et noe brev, har tatt rullestolen opp på postkontoret og fått ut et

rekommandert brev i en annen manns navn? Det er lite trolig. Dessuten gjør sykdommen at Roar må ha hjelp til å skrive, selv med hjelp blir underskriften mildt sagt karakteristisk, slik at den skulle være svært lett å kjenne igjen. Men hvis ikke Roar har skrevet under, hvem har da skrevet under på brevet som ble sendt til hans adresse? Det er foreløpig uklart.

LEIEKONTRAKT

Så kan en spørre seg hvorfor Roar aldri har etterlyst kjøtet.

HÉMAN
PARTY ALQUILERI
Rental of party equipment

Tel 965 731 342
Mob 607 196 181
Info@hemanparty.es
www.hemanparty.es

TeleSat 14år i Spania Bernd Adler
CALLE CALVARI 24, ALFAZ DEL PI

**Vi leverer Norske kanaler på eneste lovlige vis:
Mer enn 80 kanaler på norsk!
Motta NRK1 og P1 med 80cm parabol.
Spør oss for mer informasjon.**

Snakk med vår norske tekniker hver tirsdag fra 09.00 til 14.00

Nå også i Torrevieja!

Etter lang tids etterspørsel gjør vi nå også service og installasjon i Torrevieja -området.

Vi selger ikke bare, men reparerer også !

Tel. 965 887 352
Fax: 965 889 442

LEGE MEDICO
ALBIR TORREVIEJA

LEGEKONTORET

Dr. Vidar Hjelset
Dr. Herulf Torset

Norsk og spansk legeautorisasjon
Samarbeider med norsk og spansk helsevesen

Albir:
Avda. del Albir 68
Tlf: 686 038 181 / 966 864 648

Torrevieja:
Avda. Alfred Nobel 121
Tlf: 699 364 029/965 712 413

Svaret kan muligens finnes blant alle papirene han har tatt vare på. Der finnes nemlig en leiekontrakt underskrevet av Dag Inge Apalsnes og to andre personer. Kontrakten er fra 2001 og omfatter en helt annen bolig enn den Roar bebor. Hva gjør den så blant hans leilighetspapirer?

Svaret kan være enkelt nok. Etter besøket hos notaren i Benidorm lovet som kjent Apalsnes å ta seg av det praktiske. Noe han beviselig ikke har gjort. Sannsynligvis har han isteden vært så frekk at han har fremvist leiekontrakten med signaturer og overbevist Roar, som ikke kan spansk og som har svært redusert syn, at dette var skjøtet.

FIRST TEAM REAL ESTATE

For Roar er ikke leiekontrakten en gang verdt papiret den er skrevet på. Man kan likevel få noe ut av den. Kontrakten bekrefter at Dag Inge Apalsnes, i hvert fall den gangen, var daglig leder i et eiendomsselskap i Albir ved navn First Team Real Estate S.L. Et foretak som har huset flere norske eiendomsaktører med, ifølge mange, et noe frynsete rykte. First Team har blant fått norske investorer inn i det mye omtalteog beryktede-prosjektet Arabi Park i Alfaz del Pi.

BEKYMRET

Roars mor, Solfrid Aakre, sykepleier Edd Mikalsen, i Costa Blanca Nursing, og andre i kretsen rundt Roar er nå bekymrede for hva som skal skje.

- Jeg stolte aldri på Apalsnes, men det er det lite jeg kan få gjort med i ettertid. Nå er jeg mest bekymret for hva som skal skje med Roar. Han er uføretrygdet og har jo tapt masse penger på dette her. I tillegg har han fått beskjed av norske myndigheter om at de ikke lenger vil gi han økonomisk støtte til den pleien han trenger mens han oppholder seg her nede, sier Solfrid Aakerø, som er livredd for at sønnen skal havne på pleiehjem hjemme i Nord-Norge.

- Det er ingen tvil om at Roars livskvalitet vil forringes kraftig hvis han må flytte hjem. Jeg er selv fra Nord-Norge, og orker ikke tenke tanken på å måtte tilbringe vintrene der, enda jeg er helt frisk. Da kan en tenke seg hvordan det vil bli for Roar som til en hver tid er avhengig av å ha rullestolen under seg. Her i Spania er han ute og kjører når og hvor han vil, og han er nesten daglig å se i bybildet i Albir. Det sier seg selv at han ikke får et like godt liv hvis han må tilbringe vintrene i kalde Norge, konstaterer Edd Mikalsen.

Denne tragiske historien som Roar Sture Aakre, hans mor, Solfrid Aakre forteller bekrefte av offentlige dokumenter. Sykepleier Edd Mikalsen, advokat Erik Saunes og andre som kjenner til saken bekrefter historien.

Når det gjelder Dag Inge Apalsnes og Finn-Erik Pharo, har det ikke lyktes Spaniaposten å komme i kontakt med noen av dem tross for gjentatte forsøk på å høre deres meninger om saken.

Vi har imidlertid fått sterke indikasjoner på at Apalsnes for tiden er i Brasil. Hvor Pharo oppholder seg er mer usikkert.



BEKYMRET MOR: - Jeg stolte aldri på Apalsnes, men det er det lite jeg kan få gjort med i ettertid. Nå er jeg mest bekymret for hva som skal skje med Roar. Han er uføretrygdet og har jo tapt masse penger på dette her.



FORRINGET LIVSKVALITET: - Det er ingen tvil om at Roars livskvalitet vil forringes kraftig hvis han må flytte hjem. Jeg er selv fra Nord-Norge, og orker ikke tenke tanken på å måtte tilbringe vintrene der, enda jeg er helt frisk. Her i Spania er han ute og kjører når og hvor han vil, og han er nesten daglig å se i bybildet i Albir forteller sykepleier Edd Mikalsen fra Costa Blanca Nursing

NORSTIL Vi hjelper deg å innrede boligen din!

- Erfarne fagfolk innen møbel og interiør - Tett samarbeid med dyktige spanske leverandører - Skreddersyr interiøret slik du ønsker - Vi sørger for at alt kommer på plass i huset ditt - Konkurransedyktige priser og betingelser. Vi lagerfører: - Sengetøy fra Høle - Norske overmadrasser

Vi har kontor og showroom i Alfaz del Sol (samme sted som Den Norske Klubben).
Telefon: 651 182 543 (Johan Hjellegjerde) - E-mail: post@norstil.no - www.norstil.no

Costa Blanca Nursing
HJEMMESYKEPLEIE

- Alt innen hjemmetjenester
- 24 - timers vakttelefon
- Utlån av hjelpemidler
- Tolketjenester
- Blodprøver - INR
- Sykehjem
- TRYGGHETSALARM

Ring oss på **619 274 038**

DEN NORSKE TANNKLINIKKEN
► Jan Holmefjord
Almennpraksis

Almennpraksis, implantat og tannregulering

Avd Pais Valencia/Teniente Segui 20
Vis a vis Mendoza i Alfaz del Pi
Medlem av den spanske og norske tannlegeforeningen
den.norske.tannklinikken@gmail.com - tlf: 965 889 061/627 065 311

TEMAKVELD
Hvorfor er spansk mat og vin bra for din helse?

Temakveld med Dr Roald Strand
Kåseri over temaet med vinsmaking og tapas
Dato: Onsdag 8. april kl 19.00. Pris: 20 euro
Påmelding innen mandag 6. april. tlf: 965994888
Dr. Strand tar imot pasienter mandag 6. april.
Ring for timebestilling

Akinon Center
Urb. San Rafael
C/Vall de Ceta 48-50
La Nucia (Alicante)
www.akinoncenter.com

Jardin Sol
HELSESENTER

Ditt helsesenter i Alfaz del Pi (nærmeste nabo til Reuma Sol)

Et tverrfaglig sammensatt helsesenter
Her finnes norske leger, kiropraktor, fysioterapi m/trygdeavtale, laboratoriservice og sykepleieservice. I tillegg kan vi tilby en rekke behandlinger:

- Akkupunktur
- Rosenbehandling
- Homeotapi
- Massasje
- Fot-terapi
- Bioresonans og kvantemedisin

Timebestilling eller kom innom.
Tlf. (0034) 966 81 7000 - 966 86 0058
www.jardinsohelse.com
Calle Helecho 1, Urb. Foya Blanca, 03580 Alfaz del Pi

Salon Margaretha's
UNISEX HAIRDRESSER
HÅRKLINIK



-VI ARBETAR MED PERUKER, HÅRPROTESER OCH TUPEER FRÅN 100 - 1500€
-VI ARBETAR EFTER SAMMA TEKNIK SOM APOLLO DET AMERIKANSKA SYSTEMET.

www.salong-margaretha.com
☎ 96 692 18 46 Lomas Playa III, Torrevieja

Torrevieja

Foreldre og barn i Sjømannskirken



Hver fredag mellom klokken 10.00 og 12.00, inviterer kateket Ingeborg Skagestad og toåring Per Kristian Gundrosen til "Foreldre – Barn Treff" i sjømannskirken i Torrevieja.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

Meningen er å ha et tilbud til små barn, primært førskolebarn, både fastboende og besøkende. Det er lek, sang og vaffer, som er hovedingrediensene, forklarer kateket Ingeborg Skagestad.

- Dette skal være et treffsted både for barn og voksne. Vanligvis holder vi på fra september til juni, men kirken er åpen hele året, så man kan i praksis komme innom når man vil, og absolutt alle er velkomne, sup-

plerer Per Kristian.

POPULÆRT TILTAK

Sjømannskirken i Torrevieja har arrangert "Foreldre – Barn Treff" i noen år, og tiltaket er stadig mer populært. Treffene har blitt et sted hvor så vel barna, som de voksne, kan knytte nye kontakter og stifte nye vennskap.

- Det er ikke alle barn her nede som går på den samme skolen. Derfor gir disse treffene barna en fin anledning til å bli kjent med

hverandre uavhengig av hvilken skole de går på. Arrangementet er ikke utpreget religiøst, det er snarere det sosiale som står i fokus. I gjennomsnitt kommer 10 til 15 barn hver gang, og vi er godt fornøyd med det. Men det betyr ikke at vi ikke håper på enda større oppslutning i fremtiden, sier Per Kristian.

Håkon Byberg hører til blant foreldrene som hver fredag bringer sine barn til "Foreldre – Barn Treff" i sjømannskirken. Det har han gjort siden han kom

THIS IS SPAIN EXHIBITION
ESTO ES ESPAÑA FERIA
01/02/03 MAY 2009
10am-6pm, Restaurante La Herradura
Los Montesinos, Next to the Petrol station

The Place to meet hundreds of exhibitors offering the newest products available on the market: • Kitchen • Insurance • Funeral Plan • Broadband Service • Cars & Car Rental • Do-It-Yourself Products • Health & Beauty Treatment • and more ...



BOOK YOUR STAND NOW!!

For more information: (0034) 627 409 881
info@exhibitions-spain.com www.exhibitions-spain.com

Costa Blanca News CoastRider WAVE 94FM

smile
DENTAL CLINIC
Velkommen!

Dr. Tor H. Oppedal
Dra. Gry Nibe
Dra. Filipa Weichbrodt
Dr. Daniel Rojkovski

☎ 966 70 50 83
www.smiledental.es

C/Bautista Bertomeu Sober, 1-3-5, Local 42
03183 Torrevieja / Alicante

AKUTT TELEFON: 650 570 444

Easy Insurance
- Alle typer forsikringer

Hverdager 10.00-14.00
E-post: lars@easyinsurance.se
www.easyinsurance.se

Skandinavisk representant: Lars Fryksäter.
Direkte telefon: 966 111 601

MOTOR HJEM LIV REISE HELSE

perfect smiles
Vi taler: 
6 år i Ciudad Quesada
Valkomma till våra nya, fina lokaler
C/ Jorge Martinez Aspar 77, Lo Marabu
CV-905 nära Consum & Lidl (Quesada)

10% RABATT
Gjelder større behandlinger fra 1. april.

www.perfect-smiles.es
Vi Jobber Med MAPFRE och DKV

Tlf: 965 725 985
AKUTT TELEFON: 626 363 107

til Spania for et drøyt år siden.

- Dette er den perfekte plassen for å møte nye venner. Det er stedet for å bygge nettverk både for barna og de voksne, eller rettere sagt for hele familien. Hit kommer folk som er i Spania for kortere eller lengre tid, og hit kommer barn som fra de forskjellige skolene i området, slik at de kan lære hverandre å kjenne utenom skolegården. Her får barna leke og vi voksne prate, det er en perfekt kombinasjon, sier Håkon, som selv har to barn som stortrives på arrangementene i sjømannskirken.

OGSÅ SØNDAGSSKOLE

Per Kristian Gundrosen vil gjerne benytte anledningen til å promotere sjømannskirkens søndagsskole. For mens "Foreldre – Barn Treff" er et stadig mer populært tiltak, er oppslutningen rundt søndagsskolen noe lavere.

- Hver søndag, bortsett fra de søndagene det er familiegudstjeneste, konfirmasjon eller andre spesialarrangementer, har vi søndagsskole mellom klokken 17.00 og 18.00. Da er det



STORTRIVES PÅ "KJÆRKA": To år gamle Mio bolttrer seg blant sjømannskirkens leker på foreldre - barn treff.

primært sang, bibelfortelling og dukketeater som står på programmet. Detter tiltaket er foreløpig ikke like populært som "Foreldre – Barn Treff". Jeg vet ikke helt hva det kommer av.

Kanskje det er at det er mange som ikke vet om det. Men det gjør de i tilfelle nå. Så velkomne skal dere være alle sammen, konstaterer Per Kristian.



PERFEKT MØTEPlass: Hver fredag inviterer kateket Ingeborg Skagestad og toåring Per Kristian Gundrosen til foreldre - barn treff i sjømannskirken i Torrevieja. Håkon Byberg er fast deltager på foreldre - barn treff. Her forsøker han å få Theodor, Amalie, David, Adrian og Philip til å smile pent til fotografen.



KUPP! FRA: 103.000 €
LEILIGHETER I
TORREVIEJA SENTRUM,
DIREKTE FRA UTBYGGER,
INGEN KOMMISSJONER,
HØY KVALITET
TLF: 647 541 172 / 659 632 890

SolarVenti®

The 3 components: Solar air collector, Solar cell, Fan

VARFÖR ÄR DÄ DETTA SÄTT BÄTTRE ATT AVLÄGSNA FUKT PÅ?

HELT AUTOMATISKT OCH HELT GRATIS!
RISKEN FÖR FUKT OCH MÖGEL MINSKAR VÄSENTLIGT
NY OCH FRÄSH LUFT PUMPAS IN I HEMMET
HELT OBEROENDE AV ELNÄTET
AVLÄGSNAR DÄLIG LUKT

www.fanelis.com
Tel/Fax 965 352 850
Mobil: 669 726 430
mail: fanelis@fanelis.com

God helse begynner med vann
LUXOR SPA & FITNESS CENTER

Costa Blanca Party Service
Catering & Rentals

Wedding on one of our 'private' party locations

Tel 965 731 546
mob. 689 237 235
mail@costablancaparty.com
www.costablancaparty.com

Foodline EXPRESS

Svensk strandbar med dagens meny
Åpent alle dager fra kl. 10.00

Avda de la Sal No 11,
Esquina del Mediterráneo
La Mata
Telefon 966 920 659
Mob. Pia: 680 797 090

DANILSERVICE
FISCAL & LEGAL ADVISERS
SINCE 1993

Din trofaste lokale partner på Costa Blanca

SKANDINAVISK RÅDGIVNING

- Skatter
- Skjøter
- Testamenter
- Arveskifte
- Fullmakter
- Nie/residencia
- Forsikringer

Velkommen og bestill time Man-Fre 10.00-14.00

Avda. Diego Ramirez 137, 1°C, 03181 Torrevieja, Spanien
www.danilservice.es • recepcion@danilservice.es

Tel +34 96 670 45 19
Fax +34 96 670 08 31

Spanske profiler

Pablo Picasso



KRIGENS GRUSOMHETER: I 1937 lot Franco det krigsforberedende Tyskland få "prøve ut" ut sine nye bombefly over den baskiske byen Guernica. Den 26. april tømte mer enn 20 tyske fly sin dødelige last over den lokale sivilbefolkningen. Dette inspirerte til Picassos "Guernica" og bildet henger i dag i FN's generalforsamling i New York. Til høyre et selvportrett Picasso malte i 1907.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

Pablo Picasso er et av det 20. århundrets største og mest produktive kunstnernavn. Det anslås at han produserte nærmere 50.000 kunstverk, fordelt på malerier, skulpturer, keramikk, tegninger, trykk og tepper, i løpet av sin nesten 80 år lange karriere. Flere av hans bilder verserer i dag på listene over verdens dyreste malerier.

Pablo Diego José Francisco de Paula Juan Nepomuceno María de los Remedios Cipriano de la Santísima Trinidad Mártir Patricio Clito Ruiz y Picasso, bedre kjent som Pablo Picasso, ble født inn i en småborgerlig familie i Malaga den 25. oktober 1881.

Hans far José Ruiz y Blasco var hobbymaler og virket i mange år som lærer ved forskjellige kunst- og håndverksskoler. Pablo begynte i svært ung alder å tegne og male med sin far som lærer. Allerede som 8-

åring skal han ha malt sitt første oljemaleri "El pequeño picador". Det viste seg tidlig at den unge malerspiren hadde et helt spesielt talent, og det gikk ikke lange tiden før han overgikk faren, som da reagerte å overgi alt sitt malerutstyr til sønnen, for så å erklære at hans egen karriere som kunstner var over for alltid.

TIL MADRID

På midten av 1890-tallet, etter at hans syv år gamle datter døde av difteri, tar José Ruiz y Blasco med seg familien og flytter til Barcelona. Det var en traumatisk

periode for den unge Pablo, men han følte seg snart som hjemme i den katalanske hovedstaden.

Faren fikk seg jobb ved skolen "La Lonja", hvor hans enda ikke 14 år gamle sønn klarte opptaksprøven, som ofte tok en hel måned, på en knapp uke. Omtrent samtidig fikk han sitt første egne atelier i form at et rom faren leide til ham.

Etter et par år i Barcelona, ble det bestemt at den unge Pablo skulle sendes til Madrid og La Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, landets ledende kunstakademi. Det viste seg imidlertid at Pablo Picasso hadde store problemer med å tilpasse seg en formell utdannings situasjon, og det gikk ikke lange tiden før han begynte å utebli fra undervisningen.

Men Madrid hadde mye annet å by på enn bare kunstakademiet, og da særlig Pradomuseet, hvor

den unge maleren blant annet kunne studere de gamle mesterne Diego Velázquez, Francisco Goya og El Greco. Sistnevnte skal ha gjort størst inntrykk og gitt mest inspirasjon i ettertid.

TIL PARIS

Etter et endt opphold i Madrid, reiser Picasso i år 1900 for første gang til verdens kunsthovedstad Paris, sammen med vennen Carlos Casagemas. Der ble han snart oppmerksom på både Vincent van Gogh og Paul Gauguin. I de kommende årene var han en del frem og tilbake mellom Paris, Madrid og Barcelona, før han omsider etablerte seg fast i den franske hovedstaden.

I Paris begynte Picasso å vanke i kretsen rundt den amerikanske forfatterinnen Gertrude Stein, som fungerte som en slags samlingspunkt for det unge avantgardistiske kunstmiljøet i byen. Via Stein traff Picasso

Henri Matisse.

Det ble innledningen på en livslang vennskap.

En minneutstilling for den avdøde impresjonisten Paul Cézanne i 1907, skal via Pablo Picasso ha bidratt til å forandre kunsthistorien. Cézannes iver etter å vise naturens naturlige geometriske former, kombinert med inspirasjon fra særlig afrikansk kunst, motiverte Picasso, i samarbeid med Georges Braque, til å utvikle kubismen, en stilart som bryter motivene opp i geometriske former.

Introduksjonen av kubismen blir av mange kunsthistorikere i ettertid regnet som en av de viktigste hendelsene i kunsthistorien siden renesansen. De kubistiske malerne fikk en kunstnerisk påvirkningskraft uten sidestykke i det 20. århundrets Europa. Picassos

La Parada

Norsk kafe i San Miguel de Salinas

Mandag-fredag: "Dagens" € 6,50. Tirsdager 13-15: Dansk frokost. Lørdager 13-15: Lunch buffet (Ta selv bord). Torsdag 26/3 kl. 18.00: Fersk torsk. Torsdag 2/4 kl. 18.00: Bacalao. OBS: Stengt i påsken fom. 9/4 tom. 13/4. Torsdag 16/4 Skalldyraften.

Skandinaviske aviser • Danske brødvare • Hjemmelaget mat • Biluteie • Internet
Ring oss gjerne for nærmere informasjon. BAR.CAFETERIA.SERVICIOS.INTERNET

Tlf. 966 723 228

C/Ronda Oeste no. 44



...dove l'arte del mangiare, non e` solo sedersi a tavola...



• Ekte italiensk restaurant
drevet av ekte italienere

Vi kan også lage couscous (min 2 pers, bestilles 2 dager i forkant)



Birichino ønsker dere en riktig god påske!

Du finner oss ved golfbanen i Albir ved siden av "Small World".

C/ Narciso Yepes, 2 - EL ALBIR

Tlf: 966 867 314



Casa Vital

■ Opplev påskeprosjekter hos oss:
Bordbestilling alle dager. Langfredag
bordsbestilling til kl 16:30 19:00 22:00

■ Vi har Tapas & a la carte.

■ Byvandring m/Åge torsdager
kl 18. med tre retters meny 30€

■ Lukkede selskaper vår spesialitet

■ Ta kontakt for vinsmaking

Åpningstider:
Lunchåpne alle dager: 12.00 til 16.00
Ettermiddag kveld: Torsdag, fredag og
lørdag 19.00 til 23.00, Mandager stengt

Sommeråpent: Juni, Juli & August.
Alle dager 18.00 til 23.00

Casa Vital, C/ Salamanca 11, Gamlebyen Altea.

Tlf: 965 840 936 - mob Åge 617 640 859, www.casavital.com

"Pikene fra Avignon" blir regnet som det første kubistiske maleri.

GUERNICA

Pablo Picassos politiske synspunkter har vært omdiskuterte. Han ble medlem av det franske kommunistpartiet i 1944, og forble medlem inntil sin død. Men mange av hans samtidige, deriblant Salvador Dali, som for øvrig aldri ble noen god venn av Picasso, har sådd tvil rundt hans kommunistiske synspunkter.

Det som er sikkert derimot, er at Picasso var selverklært pasifist. Han holdt alltid en viss avstand til den katalanske uavhengighetsbevegelsen, selv om han flere ganger i sine yngre år uttrykte sympati. Han forble dessuten nøytral, både under de to verdenskrigene og den spanske borgerkrigen, til tross for at han tok sterk avstand fra Franco og fasismen gjennom sin kunst.

Det faktum kommer best til syne i et av hans aller mest berømte malerier, "Guernica". I 1937 lot Franco det krigsforberedende Tyskland få "prøve ut" ut sine nye bombe-fly over den baskiske byen Guernica. Den 26. april tømte mer enn 20 tyske fly sin dødelige last over den lokale sivilbefolkningen, byen ble i praksis jevnet med jorden i angrepet som krevde flere hundre menneskeliv, og som såret langt flere. Det var den daværende spanske regjering, den såkalte 2. republikk, som bestilte bildet til den spanske paviljongen under verdensutstillingen i Paris i 1937.

Picassos maleri ble raskt et symbol på grusomhetene regissert av fascistene under den spanske borgerkrigen. Selv skal kunstneren ha erklært noe sånn som; "Dette bildet er ikke malt for at

det skal henge og dekorere vegger. Det er snarere et instrument til både defensiv og offensiv krig mot fienden".

Under den andre verdenskrig forble Picasso i Paris, etter at byen ble okkupert av tyskerne. Hans kunst passet imidlertid ikke inn under det som det nazistiske propagandaministeriet regnet som akseptert kunst. Han var derfor forhindret fra å stille ut under krigsårene.

MANGE STILARTER

Etter krigen skiftet Picasso stil igjen. Kunsthistorikerne deler ofte hans kunstneriske løpebane, særlig de første årene frem til andre verdenskrig, inn i perioder. Årene før 1901, hvor han stort sett arbeidet under farens veiledning, beskrives som hans modningsperiode.

Deretter følger hans "blå periode" fra 1901 til 1904. Hvor maleriene er preget av blå og blågrønne toner. Bare en sjelden gang benyttet han andre farger for å understreke poenger. Tigere og prostituerte figurerte ofte som motiver i denne perioden. Tiden fra 1904 til 1906 kalles for den rosa perioden. Motivene er nå lystigere og det er fargene rosa og oransje som særlig dominerer. Sirkusartister og klovner tilhører favorittene fra denne perioden, som etterfølges av den afrikanskinfluerte perioden fra 1907 til 1909. Hvor Picasso er inspirert av afrikansk kunsthåndverk.

Deretter innledes hans mest kjente periode, kubismen, som er omtalt tidligere i artikkelen. Kunsthistorikerne avgrensar den kubistiske perioden til årene fra 1909 til 1912. Deretter følger den såkalte syntetiske kubismen fra 1912 til 1919.

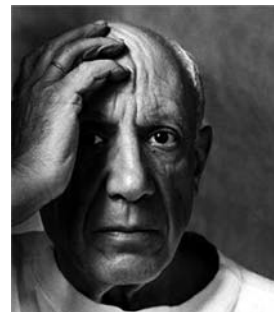
Etter første verdenskrig og i mellomkrigstiden beskjeftiget Picasso seg med klassisisme og surrealisme. Det er denne perioden som kulminerer med mesterverket Guernica.

PICASSO DØR

Etter den andre verdenskrig flørtet Picasso med en rekke stilarter, og han var i konstant kunstnerisk utvikling frem til sin død. Mange av kunstverkene han produserte i de siste årene ble ikke anerkjent før etter hans bortgang. Men flere kunsthistorikere har påpekt at Pablo Picasso forespeilet nyekspresjonismen i denne perioden, og at han igjen, som så

mange ganger før, simpelthen bare hadde vært forut for sin tid og resten av kunstnereliten.

Den 8. april 1973 dør den nesten 92 år gamle Pablo Picasso i Mougins i det sørlige Frankrike, angivelig under et middagsselskap. Hans siste ord skal ha vært; "drikk for meg, drikk for min helse, dere vet at jeg ikke kan drikke lenger". Hans kunstneriske arv gjelder blant de mest omfattende i kunsthistorien noensinne.



DRIKK FOR MEG: Den 8. april 1973 dør den nesten 92 år gamle Pablo Picasso i Mougins i det sørlige Frankrike, angivelig under et middagsselskap. Hans siste ord skal ha vært; "drikk for meg, drikk for min helse, dere vet at jeg ikke kan drikke lenger".



Tlf: 605 521 778

Noen av våre spesialiteter:

- Jamaicanske svineribber
- Lammestek med rosmarin

Åpent 17.00 til 23.00.
Stengt onsdager

Du finner oss ved siden av Kasbrane i Albir

96 688 04 65. Cap Blanc stranden mellom Roca og Roca



Hjem, parker, spise og slipp barna fri i Chiriguito Parken

Restaurant El Jardin

Vi har pusset opp og fornyet oss!

Vi har fast dagens rett til 8€

Og vi tilbyr en innholdsrik "a la carte" meny fra klokken 14.00

Ta med denne annonsen og du/dere får gratis vin/mineralvann til maten. (Gjelder til 30.04.09).

Åpningstider: Tirsdag - Søndag kl.10-21.00
Mandager stengt

Egen lunch meny, Tirsdag - Søndag 10-14.00
Obs! Vi har kurs/selskapslokale med kapasitet til 150 personer.

C/Helecho 1, Urb. Foya Blanca
Alfaz del Pi
Telefon: 966 814 266

NYÅPNING!



RESTAURANTE JAPONES  **YUAN TEPPANYAKI**

ÅPENT ALLE DAGER

C/Pau Casals, Edificio Mistral · Local 5.6.7, Playa del Albir
03581 ALFAZ DEL PI (Alicante) - 96 686 72 21



The Castle Inn

■ **VARMENY** småretter fra kun 5€:
Feks. sildetallerken, salater, karbonade, smørbrød etc.

Mandager: Stengt.
Tirsdager-Fredager: Åpent fra kl. 13:00

■ **FRA 19.00 TIL SENT:**
Onsdager: Buffet m. salater, sild, reker, fisk, kjøtt og m.m. 10 €
Dans og musikk med Kjell kl. 21.00
Torsdager: Fårikål
Fredager: Karaoke
Lørdager: Kveldens meny fra kl. 19:00
Søndager: Lammelar & dessert 10€ kl. 13:00 / 18:00

■ **PÅSKEUKEN:**
Skjærtorsdag: Fårikål
Påskeaften: Påskebuffet kl.20:00 Dans & musikk med Kjell (bordsbest.)
Påskedagen: Lammelar & dessert kl. 13:00 / 18:00

**Vi tar også imot private fester, catering og m.m.
Ring Anki for informasjon. Tlf: 690 011 209
Calle Castell nr 4. Alfaz del Pi**

Villajoyosa / Sella

Klattermuligheter i verdensklasse

Costa Blanca er kjent som et paradys for fjellklatring, få steder i verden er fjellene så "nære", varierte og utfordrende. Spaniaposten har vært med en gruppe norske klatrere opp i fjellene ved Sella, et par mil vest for Villajoyosa, for å sjekke ut forholdene.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

Det er åtte til ti klatrere med forskjellige erfaringsnivåer som er med denne tirsdagsformiddagen. Fjellet de skal bryne seg på kalles "wild side" i klattermiljøet. Det er Yngve Røe og Jacob Normann, populært kalt "Nilsen", som fører an. De to har henholdsvis 25 og 28 års erfaring med fjellklatring.

- Klatremulighetene her på Costa Blanca er definitivt i verdensklasse, vi har vært her flere ganger før, men området skuffer

oss aldri, det byr alltid på nye utfordringer, sier Yngve.

- Dette kan best beskrives som et klatreeldorado, det eneste som kan være problematisk er at mange av klippene står på privat grunn, og noen grunneiere har vært skeptiske på grunn av forsøpling og lignende, fortsetter "Nilsen".

"Wild side er, som navnet tilsier, en krevende fjellvegg å bestige, og den egner seg ikke for folk uten erfaring.



ERFAREN KLATRE: Yngve Røe har klatret i 25 år. Han beskriver Costa Blanca som et klatrerparadis. Massevis av bratte & høye fjell i kort avstand. Og ikke minst ett stort utvalg av alternative ruter på hvert fjell.



SE & LÆR: Yngve, Thomas og Swavek følger Nilsen med argusøyne.

- Vi som ikke har holdt på så lenge tar ikke denne ruten, den er ikke for nybegynnere, fastslår Swavek Wojniusz, som har klatret i to år, og er på sin første Costa Blanca visitt.

Han, Einar Quale, som har klatret i tre år, og Thomas Mengshoel, som har holdt på i noen år, men ikke har hatt tid til å klatre regelmessig nok, skal ta en annen og mindre krevende rute like i nærheten.

- Det kreves regelmessig trening for å klatre på dette nivået, mitt mål er å trene meg opp og klatre to til tre ganger i uka fremover, sier Thomas.

- Den ruten vi skal ta i dag er meget teknisk krevende. Men det er muligheter for alle her på Costa Blanca. Det finnes en "Fører", eller rettere sagt en guide som beskriver alle klatrerutene her på kysten, forteller "Nilsen", som klatrer minst fire ganger i uka.

KAN ANBEFALES

Selv om det er forskjellige nivåer innad i gruppen, enes alle om en ting; fjellklatring er gøy. Selv om det kan kjennes vondt på kroppen innimellom.

- Det blir en del slitasje på fingrene, og både albuer og skuldre får kjørt seg. Det gjelder egentlig alt som har med armene å gjøre, sier Einar.

- Du må huske å ta med tærne



- Boarding kennel
- Dyrebutikk
- Vask & trim
- Dressur
- 24t veterinær
- Dyremat levert på døra



Caraby

★★★★★

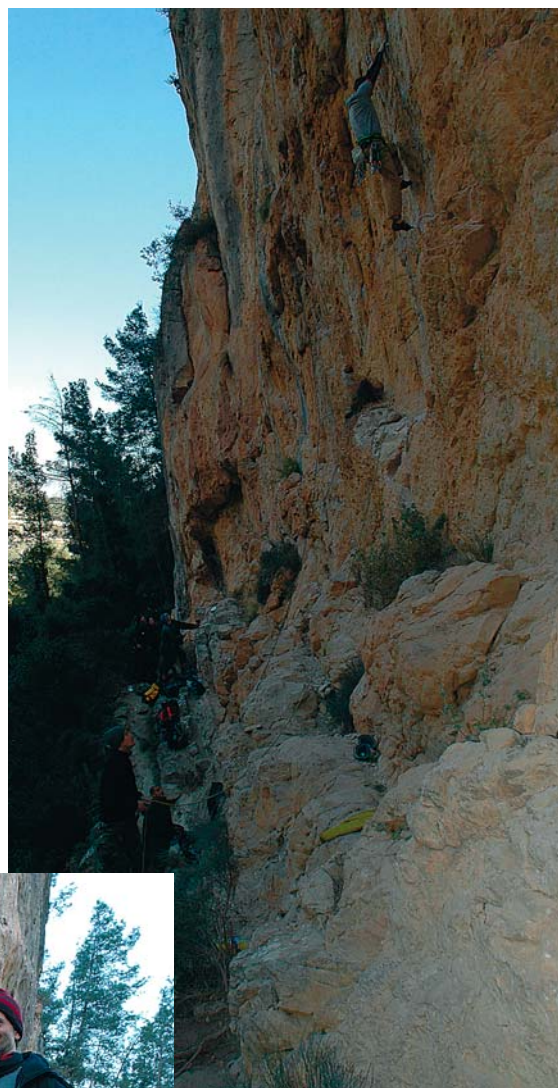
Dyrepensjonat for hunder & katter

Vi er forhandler av fortpene: Royal Canin, Hill's, Eukanuba, Advance og Affinity

N-332, 03502 Benidorm ■ Mobil: 660 103 003 ■ Tel: 965 855 981 ■ Epost: info@carby.net ■ www.carby.net

også, vi står ofte på skarpe fjellhyller, supplerer Thomas.

- Fjellklatring er en aktivitet for alle. Det er heller ikke spesielt dyrt. En nybegynnerpakke med alt man trenger ligger på rundt fem tusen kroner. Det eneste jeg anbefaler er at starter med et klatrerkurs. Sikkerhet er viktig, og det er best å lære alt riktig fra begynnelsen. Klattermiljøet hjemme i Norge er i sterk vekst, og antallet klatrere er 20-doblet i forhold til for ti år siden. En av verdens aller beste sportsklatrere er norsk, han heter Magnus Midtbø, sier "Nilsen". Så er det tid for å begynne igjen. Gjengen har intern konkurranse, og for å "klare" ruta må man klatre opp og komme seg ned uten pause.



SKAL BARE "SE PÅ": Einar Quale, Thomas Mengshoel og Swavek Wojniusz har ikke lang nok erfaring til å prøve seg på wild side ennå.

WILD SIDE: Dette er en av de mer krevende veggene den norske gjengen skal klatre i. Legg merke hvordan det ganske flate fjellet heller utover.

STERKT NEDSATT! Beliggende i La Marina Urbanización.

2 soveroms 68m2 rekkehus på et plan, møblert, 20 m2 tomt i opparbeidet område fleste servicetilbud og butikker i gangavstand. **BUD ØNSKES!**

Prisantydning: 57.000€ ex skjøteomk og overdragskatt.



Kontakt Mona på mobil: 0034 609 407 567 e-post: mona@dinbolig.com nettside: www.dinbolig.com



Egne avdelinger:

itic INSTITUTT FOR KOMPLETT BEHANDLING AV KREFT

ica HJERTE- OG KARAVDELING

imof MOBYED ØYE AVDELING

ucab ARTROROSKOPISK SKULDERKIRURGI

imego INSTITUTT MEDISINSK KIRURGISK BEHANDLING AV FØDE

Din tillit, - er vår belønning!

HOSPITAL CLÍNICA BENIDORM
20 års erfaring med din helse

Avda. Alfonso Puchades, 8 - 03501 Benidorm
Tel. 96 585 38 50 - Fax 96 586 43 45
hospital@clinicabenidorm.com www.clinicabenidorm.com

Norsk legesenter

SALUS
CENTRO MÉDICO SALUS ALBIR

24 TIMERS GRATIS AKUTT-TELEFON: 900 380 580

C/ Pau Casals, nº 16 Edif. Golf del Albir
03581 El Albir - ALFAZ DEL PI - ALICANTE
Kontor telf./time bestillinger: 96 686 86 38 Fax 96 686 75 17
e-mail: info.albir@clinicabenidorm.com

Allemennpraktiserende leger: Anne Stensholt, Tertit Handberg, Patrick Welter
Åpningstider: mandag - fredag: 09:00-16:00 / lørdag: 10:00-13:00

PLAN DE L'ALBIR
hcb HOSPITAL CLÍNICA BENIDORM

ANTI-ALDRINGSBEHANDLINGER
KOSMETISK KIRURGI
KINESISK MEDISIN
DERMATOLOGI

QUANTUM-SCIO BIORESONANS
BOTOX & RYNKE "FYLLERE"

C.A.C.I. ANSIGSTLØFT UTEN KIRURGI

EKSKLUSIVE ANTI-CELLULITT & FETT BEHANDLINGER

ANSIGTS OVERFLATE BEHANDLING & FORYNGELSE

ACNE MERKER, FØFLEKKER, VORTER, BRUNE FLEKKER, AVPIGMENTERING

HÅRFJERNING MED LASER

SMARTLIPO (FJERNER FETT)

BEHANDLING AV BLODÅRER I ANSIKTET & ÅREKNUTER

EKSKLUSIVE HUDPRODUKTER FRA SWISS PERFECTION

FORYNGENDE BEHANDLINGER! BEDRE HELSE!

APRIL TILBUD:

50% Rabatt på laser behandlinger, med det nyeste utstyr på markedet, for: permanent fjernes av hår, fæflekker, vorter, blodårer på ben og i ansikt og fjerning av pigmentering.

DEN BESTE ANTI-ALDRING KLINIKKEN VED MIDDLEHAVET

AKUPUNKTUR
BIODETOX-BIOENERGISER
TARM HYDROTHERAPI
MAT INTOLERANSE TEST (ALCAT)
AVDELING FOR FIBROMYALGIA
AVDELING FOR MAGNET TERAPE
AVDELING FOR OVERGANGSALDER
AVDELING FOR OZON TERAPE
AVDELING FOR PSORIASIS
FARSKAP OG GENETISK DNA TESTING

ALLE PRODUKTER OG BEHANDLINGER
ER AUTORISERT AV DET SPANSKE
HELSEDEPARTEMENTET



MEMBER AV STIFTELSEN
"LIFE EXTENSION FOUNDATION"

GRATIS FØRSTE KONSULTASJON HOS
ESTETISK LEGE ELLER PLASTIKK KIRURG

www.albirmedical.com C. Vivaldi 7 El Albir 966 868 698

Torrevieja

Baker Ståle

- I begynnelsen ville spanjolene bare ha bagetter

I snart seks år har Ståle og Kristin Soltvedt ved Moritz Bakeri og Konditori levert skandinaviske bakervarer på det sydlige Costa Blanca. I løpet av den tiden har de opparbeidet seg stor, trofast og multinasjonal kundekrets. Ikke minst spanjolene har fått øynene opp for det norske parets produkter.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

I august 2002 tok Ståle og Kristin Soltvedt med seg barna og flyttet til Torrevieja. Det var Ståles helseproblemer som var den utløsende årsaken.

- Jeg er revmatiker og lider av såkalt psoriasisleddgikt. En dag sa legen at jeg hadde valget mellom å flytte eller å bli uføretrygdet.

Ståle hadde vært på et par behandlingsreiser til Tyrkia tidligere, og han visste godt at varmen hjalp på plagene.

I år 2000 hadde foreldrene mine kjøpt leilighet her på det sydlige Costa Blanca. Jeg hadde aldri vært på fastlands-Spania før, bare på øyene, og hadde ikke så stor tro på stedet. Jeg forsto rett og slett ikke hvorfor de hadde

kjøpt leilighet på fastlandet. Benidorm fremsto nærmest som et skjellsord, og forventningene var ikke særlig høye til Torrevieja. Det gikk to år før vi dro nedover på besøk for første gang.

FRA SNEKKER TIL BAKER

Ståle Soltvedt er utdannet tømrer, og jobbet som snekker, da hans far, som var baker spurte om han ikke kunne tenke seg å være med å starte et bakeri i hjemkommunen Sykkylven. 1984 startet de to opp bakeriet Moritz, som er oppkalt etter faren.

I løpet av høsten 2002 fikk Ståles far nyss om at det skulle startes et skandinavisk senter i Torrevieja, og at initiativtagerne gjerne ville ha et bakeri på sen-

teret.

- Vi bestilte tur nedover i februar 2003, planen var bare å kikke. Vi likte imidlertid det vi så, og i løpet av to uker hadde vi funnet en leilighet og hadde planene for bakeriet mer eller mindre klare. Juli samme år solgte vi huset hjemme i Norge, og i august var vi på plass her nede. Den avgjørelsen har jeg aldri angret på. De siste årene hjemme i Norge var jeg sykemeldt halve året i min egen bedrift, og det er jo ingen heldig situasjon. Dessuten stortrivdes jeg med yrket mitt og hadde lyst til å fortsette, sier Ståle, som lastet opp hengeren og tok alt bakerutstyret med seg da han flyttet nedover.

FLERE OG FLERE SPANJOLER

16. juli 2003 regnes som den offisielle åpningsdagen for Moritz Bakeri og Konditori på det skandinaviske senteret i Torrevieja. Det var den dagen de fikk strøm. I begynnelsen var det ikke nok til alle, slik at noen forretninger fikk strøm før andre.

Ståle fikk mange gode råd av Tove Vea, som akkurat hadde startet det norske bakeriet i Albir, i begynnelsen, særlig når det gjaldt innkjøp av mel, gjær og lignende.

- Råvarene kjøpes inn fra



“- Jeg er revmatiker og lider av såkalt psoriasisleddgikt. En dag sa legen at jeg hadde valget mellom å flytte eller å bli uføretrygdet.”

Sverige og Danmark. De fleste oppskriftene hadde vi fra før, men nye oppskrifter blir også til underveis, ettersom hva kundene vil ha. Et godt eksempel på det er svenske semler, de er det stor etterspørsel etter, spesielt på vinterstid. Man må hele tiden utvikle seg i dette yrket, den dagen det ikke er mer som kan læres, er det bare å slutte. Tilbakemelding fra kundene er et av de viktigste instrumentene for å utvikle seg å lære nye ting, mener Ståle.

Kundekretsen til Moritz består av et stort flertall skandinaver. Men folk fra mange andre land har også “oppdaget” bakeriene til den norske bakeren. Det gjelder ikke minst spanjolene.

- I begynnelsen ville spanjolene bare ha bagetter, men det gikk fort over. Nå vil de ha kneip, helsebrød, grovbrød og andre

typiske skandinaviske bakervarer, og vi har fått mange faste spanske kunder, som er innom på daglig basis. På sommeren kommer feriefolket fra Madrid, mange av dem stikker innom senteret for å sjekke om vi fortsatt er her.

KNAPT HATT FERIE

Kristin Soltvedt tar seg ført og fremst av utsalget, mens Ståle står for bakingen. Absolutt alle produkter blir bakt i de 160 kvadratmeter store bakerlokaler i første etasje på skandinavisk senter. Arbeidstiden er mild sagt ukurant, men den norske bakeren i Torrevieja kunne ikke fått det særlig bedre.

- Arbeidsdagen begynner ved tolv-tre-tiden på natten. Da er det fullt kjørt med baking frem til rundt klokken syv, så er det rett hjem for å sove. Kristin åpner utsalget klokken åtte, sier Ståle.

TOPP KVALITET DRIKKEVANN

Uten: Slam, bakterier og parasitter.
Uten: klorlukt og smak.



Doulton keramiske vannfilter med kullkjerne, gir rent vann - hver gang.

Slutt å bære tunge vannflasker.
KREV DET BESTE
- FOR FAMILIEN OG DIN EGEN SKYLD.



Dusj filter
Fjerner klor.
Bedre for hud og hår.

Leier du bolig?

Elegant rustfritt filterhus med Doulton filter. Enkel montering. Ta det med når du reiser.



HydroFLOW
PATENTED TECHNOLOGY

Hardt vann? - Kalkproblemer?



Løsningen er Hydroflow (U.K. og verdenspatent - det finnes ikke maken)

Beskytter mot kalk og fjerner kalk i hele rørsystemet.

Anbefales av British Gas. Brukes av NASA. Vedlikeholdelsesfri, 3 års garanti.

AquaKlear for pool:

Krystallklart pool-vann, fjerner hudirriterende kloraminer, fjerner mikropartikler, sparer vann og strøm, 50% mindre klor.

Ring: Pure Water Tech S.L. 675 622 312

Restaurante PINOCCHIO
Urb. Torreon Alto - Torrevieja
Åpent alle dager
(stengt mandager)
13:00- 15:30 &
18:00-23:00
Tlf: 965 711 289
Plaza Aragon 1 (Avda Paris)
Urb. Torreon Alto
Torrevieja
mail@pinocho.net
www.pinocho.net
Skandinavisk lunch
og internasjonal
mat på kvelden.

**NORSK KVALITET
BEST I PRIS**

apple dental

Tannlegene i La Zenia - Cabo Roig
GRATIS UNDERSØKELSE
c/ Maestro Torralba 17, 03189 La Zenia
966 76 11 49, 692 748 105

Moritz Bakeri og Konditori leverer alt et bakeri og konditori bør levere. Alt fra bryllupskaker til kneip, svenske sveler og lusekatter.

- Vi foretar å levere det kundene vil ha der de vil ha det. Derfor har vi innledet samarbeid med La Luna Bar i Las Mimosas og fått et lite utsalg der. Årsaken til det er at vi fant ut at det bor ganske mange norske pensjonister uten bil i området, forklarer Ståle.

- Fri har vi hver søndag. Ferie har vi ikke hatt på fire år, vi har heller ikke vært i Norge på fire år, skyter Kristin inn.

- Det er vanskelig å stenge, skal vi først stenge må det bli i august. Men jeg opplever det ikke som noe stort problem. Vi har mye besøk av familie, venner og kjente her nede. Det minimaliserer et eventuelt Norgessavn. Dessuten er internett et utmerket middel for å holde kontakten med folk, supplerer Ståle.

LANGVEISFRA

Etter knappe seks års drift, finner stadig flere og flere veien til den norske bakeren i Torre Vieja. Det settes selvsagt stor pris på.

- Vi har kunder som kommer fra La Manga, Mazzaron og Murcia for å kjøpe brød, det håper jeg betyr at vi i hvert fall gjør noe riktig, sier Ståle ydmykt.

- Vi har til og med en familie som kommer helt fra Portugal i vår kundekrets. Hun er norsk og han er portugisisk. De tar dags-turer hit til sentere tre til fire ganger i året for å kjøpe brød og andre skandinaviske varer. Før det skandinaviske senteret åpnet, fløy de opp og ned til Norge et par ganger i året for å kjøpe norske matvarer, forteller Kristin.

- Vi syntes det er stas at folk kommer langveisfra for å handle her hos oss. Da vi startet opp, hadde vi problemer med noen

naboer som mente bakermaskinene brakte på nattestid, resultatet var at vi måtte stenge i to måneder. Da startet nordmenn på La Manga en underskriftskampanje og kontaktet rådhuset her i Torre Vieja for å fremme vår sak, erindrer Ståle.

MENINGSFULLT

Verken Kristin eller Ståle kan med hånden på hjertet si at de ikke merker den økonomiske lavkonjunkturen, men deres fordel er at de selger noe alle må ha.

- Det er klart vi merker noe, men vi kan ikke klage. Det er imidlertid ikke tvil om at det er folk der ute som virkelig føler denne krisen på kroppen. En venn av oss kjenner en gruppe russere som bor og jobber her i Torre Vieja. De har ikke mottatt lønn på mange måneder fra sin arbeidsgiver, og har dermed stått uten inntekt ganske lenge, slik at de knapt har hatt råd til mat. Vi ble forespurt av vår venn om vi ikke kunne gi overskuddsvarene til russerne, noe vi selvsagt kunne. Så hver fredag er de innom og henter det vi har til overs, noe de setter kjempepris på. Her om dagen fikk vi et takkekort på tre språk fra den takknemlige gjengen. Det er selvsagt hyggelig å se at våre overskuddsvarer kan komme til nytte, erklærer Ståle.

- I det store og det hele er vi svært godt fornøyde med tilværelsen her i Torre Vieja. Det er både en meningsfullt og givende oppgave å være norsk baker i Spania. Ekstra stas er det at vår 16 år gamle sønn Benjamin har begynt å jobbe sammen med oss her i bakeriet. Han skal ta et prøveår for å se om dette kan være noe for han. Så langt har det gått veldig greit. Han jobber og står på, og har ikke en gang problemer med å stå opp midt på natten. Det er morsomt å se at yrket kan gå i arv fra generasjon til generasjon. Jeg begynte jo i min tid i dette yrket sammen med min far, konstaterer Ståle Soltvedt.

Den norske skolen

MÁLAGA

Vil du, så kan du!

Drømmer du om å bo i Spania for en kortere eller lengre periode?

Europas beste klima. 300 soldager i året. God norsk skole. Et vell av aktiviteter.

Ta kontakt med Den norske skolen i Málaga, så er drømmen nærmere realitet enn du tror.

www.norskeskolen.net

Colegio Noruego

Den Norske skolen Málaga
Avenida Cerro Del Viento s/n, Arroyo De La Miel, 29631 Benalmadena, Spania
E-Mail: post@norskeskolen.net • Telefon: (0034) 952 577380 • Telefaks: (0034) 952 446659



STÅLE & KRISTIN: - I begynnelsen ville spanjolene bare ha bagetter, men det gikk fort over. Nå vil de ha kneip, helsebrød, grovbrød og andre typiske skandinaviske bakervarer, og vi har fått mange faste spanske kunder, som er innom på daglig basis.

Gjestekommentar

Kildeskatt på pensjoner - Lovforslag vedtatt



AGNETE DALE: Den norske juristen, har inngått et foretningssamarbeid med to spanske advokater, José Ramón Gutiérrez og María Victoria Villafranca i LawfirmSpain. Hun er utdannet cand.jur. fra Universitet i Bergen, og har spesialfag i selskapsrett fra UiB, samt spesialisering i kontraktsrett og EU-rett fra University of Leicester. Hun har vel to års erfaring som advokatfullmektig i Marbella før hun inngikk samarbeidet i LawfirmSpain.

Agnete Dale har særlig kompetanse innen fast eiendom, arv, etablering av pantelån og internasjonale skatte spørsmål. Hun snakker flytende spansk og engelsk. LawfirmSpain tilbyr bistand innen alle rettsområder, og advokatfirmaet har spisskompetanse innen fast eiendom (kjøp, salg, leieforhold), arv, skatt, prosedyre og rettsspørsmål i skjæringspunktet mellom norsk og spansk rett. José Ramón Gutiérrez og María Victoria Villafranca har vel 5 års erfaring som advokater i Marbella. Begge behersker engelsk flytende og har bred erfaring med behandling av saker for utenlandske klienter.

Kontakt Agnete Dale:
(+34) 607 659 906
dale@lawfirmSpain.com



I den senere tid har det vært mye fokus på Norges rett til kildebeskatning av pensjon ved skattemessig utflytting fra Norge. Bakgrunnen var Finansdepartementets høringsnotat av 19. desember 2007 om å innføre kildeskatt på pensjoner som resulterte i Finansdepartementets endelige lovforslag av 12. desember 2008 (Ot.prp. nr. 20 2008-2009). 2. mars 2009 vedtok Stortinget endringene i skatteloven som innfører kildeskatt på pensjoner mv. som blir utbetalt fra Norge til mottakere bosatt i utlandet. Vedtaket var i samsvar med Regjeringens forslag og skatten skal utgjøre 15 prosent av utbetalingen. Endringen får virkning fra og med inntektssåret 2010.

På bakgrunn av det ovenfor nevnte vil vi i det følgende gi en fremstilling av tidligere rett, bakgrunnen for lovendringen i grove trekk, og avslutningsvis forholdet til skatteavtalen mellom Norge og Spania/konsekvenser for norske pensjonister med skattemessig bosted i Spania.

1. TIDLIGERE RETT

Pensjon, føderåd, livrente og lignende utbetalinger var etter tidligere regler skattepliktige for den som var bosatt i Norge etter skatteloven, men ikke for den som var bosatt i utlandet. Norge inngikk imidlertid skatteavtale med Spania 6. oktober 1999 som trådte i kraft 1. januar 2001. Under punkt 3 vil vi se nærmere på skatteavtalens betydning for spørsmålet om beskatningssted.

2. INNFØRING AV KILDESKATT PÅ PENSJONER

Lovendringen går ut på at pensjonister som flytter ut av

Norge skal fortsette å betale skatt til Norge av pensjon oppjent i Norge også etter utflytting. Det refererer seg kun til endring av norsk intern rett, dvs. norsk skattelov og ikke regulering av beskatningsrett i evt. skatteavtaler som Norge har inngått med andre land, herunder skatteavtalen mellom Norge og Spania.

Hensynene bak lovendringen er for det første at dette vil bidra til å skape skattemessig likhet mellom pensjonister som skattegruppe. Videre begrunnes endringen i et "sammenhengensyn" mellom finansiering av pensjonene og beskatningene av dem. Når det offentlige delvis finansierer pensjonene gjennom tilskudd til folketrygden er det også rimelig at pensjonene beskattes i Norge. Reglene om kildeskatt har ytterligere den begrunnelse at de kan hindre ikke-beskatning og skatteundragelser. Dette gjelder de tilfeller der en persons bostedsland har gitt Norge retten til å beskatte pensjoner som kommer fra Norge. Frem til lovendringen benyttet ikke Norge seg av denne retten, og det oppstod et skattehull der pensjonene verken ble skattlagt i Norge eller i pensjonistens bostedsland. Dette var imidlertid ikke tilfelle for pensjonister bosatt i Spania hvor beskatningsretten gis til bostedslandet. Foruten de ovenfor nevnte momenter har endringen den begrunnelse at kildebeskatningen vil være lett gjennomførbar ved at innretningen i Norge pålegges en forpliktelse til å trekke kildeskatten av utbetalingen.

Skatteplikten gjelder pensjonistelser som allerede er skat-

tepliktige for pensjonister som er bosatt i Norge, dvs. folketrygdens grunn- og tilleggspensjon og private og offentlige tjenstepensjoner.

Hvorvidt det de facto svarer seg at pensjonen beskattes i Norge eller i Spania avhenger av størrelsen på pensjonen. For uføre gjelder det særlige regler, med ulike typer fradrag etter uførhetsgrad. Ved 100 prosent uførhet skal det ikke betales skatt i Spania, men de spanske reglene for uførhet er strengere i Spania enn i Norge og det skal meget til for å nå opp i 100 prosent. Spanske skattemyndigheter kan kreve at uføre må undersøkes av en spansk lege for å tilpasse uførebegrepet til spansk skatterett.

3. FORHOLDET TIL SKATTEAVTALEN MELLOM NORGE OG SPANIA-KONSEKVENSNOR FOR NORDMENN BOSATT I SPANIA.

Skatteavtalens artikkel 18 fastsetter at pensjon skal beskattes der pensjonsmottaker har sitt bosted, og Norges rett til beskatning av pensjoner er dermed avskåret i skatteavtalen for personer som er residerende i Spania. Skatteavtalen fastlegger mao. en ren bostedsbeskatning på området for pensjon.

For at Norges rett til å beskatte pensjonen skal være avskåret etter skatteavtale, må imidlertid kravet om "bosted" i skatteavtalens art. 18 anses oppfylt. Dette innebærer at norske skattemyndigheter må ha godtatt søknaden om skattemessig utflytting fra Norge til Spania basert på reglene i skatteavtalen. Det er mao. ikke

tilstrekkelig at man er bosatt i Spania på det aktuelle tidspunkt (reglene om skattemessig utflytting vil av plassmessige hensyn ikke kunne gjennomgås i denne omgang og blir behandlet i neste artikkel som utgis 2. mai 2009).

Innføringen av kildeskatt vil således ikke ha konsekvenser for pensjonister bosatt i Spania. Finansdepartementet har for ordens skyld understreket dette i en pressemelding. Norges oppgivelse av beskatningsrett i disse tilfeller blir stående fast og blir ikke påvirket av at det innføres intern hjemmel for beskatning. Departementet tar imidlertid et vesentlig forbehold; reforhandling av skatteavtalen mellom Norge og Spania kan bli aktuelt. Pt. har departementet ikke foreslått reforhandling av skatteavtalen, og dersom dette foreslås en gang i fremtiden vil prosessen trolig ta relativt lang tid. I så fall vil beskatningsretten for Spania tilsvarende vil bortfalle. Det blir mao. ikke tale om dobbeltbeskatning av pensjonister bosatt i Spania.

AGNETE DALE
LAWFIRMSPAIN

Vi selger alt av minne og tilbehør for digitale kamera!

Yoel
FOTOGRAFIA

Fotoutstyr
Avda. del Albir
Albir
Tlf: 966 867 393

**Fotoutskrift direkte
fra digitalkamera !**

Fotokopi og fotoutskrift fra digitale kamera: 0,30€ pr stk.



Yoel
FOTOGRAFIA

Torrevieja

Kunstutstilling i Villamartin



KUNST & GOLF: Når Lise Modum ikke er hjemme og maler, er hun som regel å finne på golfbanen.

HANS PETTER BARSTAD

HANS@SPANIAPOSTEN.NO

Lørdag den 11. april er det duket for utstilling med den norske malerinnen Lise Modum. Stedet er Villamartin Golfklubb. Modum, som egentlig er fra Bærum, har i mange år tilbrakt vintrene på det sørlige Costa Blanca.

Lise Modum har hatt flere utstillinger med gode tilbakemeldinger hjemme i Norge. For to år siden stilte hun ut hjemme i sin egen hage i Villamartin, med stor suksess. Over 100 nysgjerrige fant veien. Nå håper hun at enda flere finner veien til årets utstilling i golfklubben.

Den norske malerinnen har 20 års erfaring. Hun er i hovedsak selvlært, men har også fått opplæring via en rekke kurs. Modum har eget atelier i Villamartin. Når hun ikke maler er hun som regel å finne på golfbanen.



SPANIAPOSTEN

Markedsføre din bedrift?

Spaniaposten er et unikt effektivt verktøy for bedrifter som jobber mot det skandinaviske markedet i Spania. Ingen har flere lesere, større opplag, eller større og bedre distribusjon!

Vårt opplag er dobbelt så stort som vår nærmeste konkurrent. I tillegg har Spaniaposten lavest annonsepriser av alle de norske publikasjoner!

Kontakt oss i dag for annonsetilbud for 2009!

Kontakt oss på:

966 882 561 eller

salg@spaniaposten.no

Så stor er forskjellen!

Størst opplag og lavest annonsepris!



SPANIAPOSTEN

SKOBUTIKK I ALBIR - Stort utvalg i store størrelser og ekstra brede sko !

Med denne verdikupong får du et prissavslag på 6€! En kupong pr person. (Gjelder ikke tilbudsvarer)

Åpent fra 10.00 - 14.00 og 16.30-20.00
Avda. Albir 34, ALBIR. Tlf: 96 686 67 22

CAPRITX



aeromax
The Original WiMAX Pioneers

Bredbånd Internet & Telefoni tjenester over WiMAX

Du trenger ingen fasttelefon fra Telefonica for å få ubegrenset Høyhastighets Internet og nasjonale og internasjonale telefonsamtaler gratis!



For informasjon

Tel **902.347.328** - www.aeromax.es

*aeromax Triple Flat: 2.048 kbps Høyhastighets internett med telefonsamtaler til nasjonale og utenlandske fasttelefoner inkludert.

Semana Santa - Påske på spansk vis



Den spanske påskefeiringen er noe ganske annet enn hyttekos, påskeegg og marsipan. I motsetning til påskeuken i Sentral- og Nord-Europa, som fokuserer på selvransakelse og faste, er den spanske påskefeiringen en real religiøs folkefest.

Gamle hedenske tradisjoner, som blant annet å feire naturens gjenoppvåkning etter vinteren, blander seg med den kristne fortellingen om gjenoppstandelse. Resultatet er en uforglemmelig oppvisning i lidenskap, sorg og ekstatiske glede.

Hver dag fra påskesøndag til første påskedag blir det spanske samfunnets dyptgående spirituelle fundament fullstendig blottlagt. Under påskeuken fremvises en fromhet og en religiøsitet, som ellers sjelden viser seg i det moderne Spania.

For å gjøre opp fjorårets synder, bæres enorme hellige trefigurer og tablåer, som symboliserer hendelsene i påskeuka, gjennom gatene. De mer individualistiske anlagte sleper seg frem med store kors, eller de går barfotte med lenker rundt ankene. Mange segner om av utmattelse underveis.

Det faktum at flere av botsprosjeksjonene i den spanske påskeuken

begynner tidlig om morgenen, skaper en helt spesiell affære. Tunge trommeslag, klagende hornmusikk, lukten av brente mandler, røkelse og levende lys, blander seg med lukten av svette fra gjennomvåte kjortler i de kjølige og litt mystiske morgentimene. Det hele utgjør en opplevelse som ikke glemmes så lett. Men selv om prosjesjonene er preget av alvor og smerte, er også påsken en heidundrende folkefest, hvor det fråtses i det aller meste. Et spansk ordspråk erklærer at den som ikke tar seg råd til å dele ut søtsaker i påskeuken, neppe kan gjøre seg opp forhåpninger og å slippe gjennom Perleporten og inn til St. Peter. Derfor tilbys kaker, slikkerier og andre godsaker ut over alt under den spanske påskefeiringen.

Når påskeprosjeksjonene er over, er det tradisjon å dele et festmåltid sammen med familie og venner på kveldstid. Deretter er det gjerne fest frem til de tidlige morgentimer, da det atter en gang er tid for

å gjøre opp for sine synder i form av botsgang. Søvn er som et fremmedord å regne når spanjolene feirer påske.



STEMNINGSFULL BOTSØVELSE:
Det faktum at flere av botsprosjeksjonene i den spanske påskeuken begynner tidlig om morgenen, skaper en helt spesiell affære.

Påsketradisjoner Spania rundt

Hver eneste spanske by har sin egen spesielle vri på påskeuken. Her følger noen eksempler på hvordan feiringen kan foregå.

Cuenca



Langfredag i Cuenca er en relativt voldsom opplevelse. Da deltar byens innbyggere i et slags ritual hvor de roper ut diverse fornærmelser og besvergelses. Formålet med disse handlingene er å forsøke å gjenskape den atmosfæren Jesus opplevde under sine siste timer blant menneskeheten. Opptøget i Cuenca er kjent som "drukkenboltens prosesjon", dette gjenspeiler seg blant deltagerne ved at de inntar store mengder Resoli, som best kan beskrives som en slags variant av hjemmebrent.

Dagen etter langfredag gjennomføres en annen prosesjon som står i sterk kontrast til den foregående. Denne kalles "den lydøse prosesjonen". Her er det meningen at total stillhet skal fremstille den fortvilet stemningen som hersket ved frelserens død.

Alonso

I Alonso i Huelva-provinsen i Andalucía, er påskens høydepunkt den såkalte "Fiesta de Judas". Her blir et bilde av Jesus' svikefulle disippel, Judas, brukt som blink for byens skyttere. Når bildet er tilstrekkelig sønderskutt, kommer barna og drar restene av Judas-portrettet gjennom byens gater.

Jerez de los Caballeros

På skjærtorsdag, rundt klokken to på ettermiddagen, er alle som med god appetitt invitert på et måltid med den lokale retten Cocido Extremeño i Jerez de los Caballeros i Badajoz-provinsen i Estremadura. En rett man ikke umiddelbart bør prøve å stelle til hjemme på sitt eget kjøkken, fordi det er snakk om en gryterett som ifølge originaloppskriften blant annet består av intet mindre enn 100 kilo bønner, 60 kilo chorizo- og blodpølse, fem kilo beinmarg fra okse og 25 skinnsekker med rødvin.

Cartagena

I Cartagena i Murcia-provinsen, er det mulig og å se engler gå inn for landing på første påskedag. Små barn, uten høydeskrek og iført englekostymer, blir firt ned fra kirke-tårnene akkompagnert av et bilde av Jomfru Maria.

Når barna er vel nede, fjernes sløret som dekker ansiktet til den hellige jomfruen. Samtidig slippes et ukjent antall hvite duer løs. "Mirakelet" utløser en jubel blant tilskuerne, som knapt noen ende vil ta.

San Vicente de Sonisiera i Rioja, utspiller et blodig ritual seg på kvelden langfredag. Da velger mange av byens mannlige innbyggere å piske seg selv på ryggen. Slik får de gjort opp med sine synder. For at det hele skal bli så blodig som mulig, har masochistene med seg hjelpere som stikker nåler inn i de opphovnede ryggene.

Samtlige deltagere har sine ansikter tildekket under denne prosesjonen. Årsaken til det er at det ansees som en stor skam å skryte eller fremheve sin deltagelse i dette spesielle og utgamle ritual.



KKK?: Ku Klux Klan ble stiftet av etterkommerne til europeiske innvandrere til sørstatene, spesielt "katolske" irer. De fant ut det var en god ide å bruke kostymene fra den katolske påskefeiringen til deres egne "ritualer".

Den Norske Bokhandelen, Alfaz del Pi

• Norske bøker • Lydbøker • Blader • Aviser
• Filmer • Musikk • Spill • Pc-spill
• Flagge • Kort • X-ord...

Man-Lør 10-14 • Tlf 965 889 880 • bokhandel@pilmin.net

Har du ikke besøkt oss ennå?

- Ferske nyheter hver dag, hele uken!

Nå ferske
nyheter hver dag!

WWW.SPANIAPOSTEN.NO

"Hva skjer"
Oversikt over messer, fiestas, konserter og mye mere.

Valutakalkulator
Vår valutakalkulator oppdateres flere ganger i døgnet.

Spørreundersøkelser
Gi din stemme, om aktuelle "norsk-spanske" tema.

Lesernes kommentarer
Her kan du lese lesernes kommentarer på sakene i SpaniaPosten. Eller selv bidra med din kommentar eller spørsmål.

Forum
Forumet er stedet for spørsmål og svar, meninger og debatt.

- Daglige oppdaterte nyheter
- Debatt
- Forum
- Kulturkalender
- Valutakalkulator
- Tidligere avisutgivelser (PDF)
- Og mye mye mer...

WWW.SPANIAPOSTEN.NO

SUDOKO Vanskelig

		3	7	8				1
5				9				
				1	2			3
1	8		9	7	6		2	
	2				1		6	
7					8			5
	6	4						
		1		5				
9	5		4	6		8		

SUDOKO Medium

			2					
6	3		7					5
5	2		6		8	4	9	
	7	9	1	5	2			
				4				
		5		7			4	
			4					7
8			9		7		5	
7		4		6			2	3

SUDOKO Enkel

	1	9	7		8		5	2
4	2	7	6	5			8	3
3				4		6		
7				6	5	2		4
	4		2		3	5	7	
5	6	2						8
		8				7	4	
2		4		7		8		5
9	7	6				3		

Hvordan spille Sudoku: Et tall, mellom en og ni, kan kun forekomme en gang per rekke, kolonne og rektangel.

MARKEDER / MERCADOS



Markedene på kysten kan være gode steder for å komme over et "billig kupp" eller bare titte litt for underholdningens skyld. Mye godt frukt og grønt selges også til svært hyggelige priser. Kvaliteten er langt høyere enn hva du finner på supermarkedet. Vil du prute mest mulig, kom siste timen markedet har åpent. Kremmerne slår av ekstra mye mot slutten. Interesserte i antikviteter og gamle ting vil finne mye mest på brukmarkedene (rastras). Bildet viser søndagssmarkedet i Calpe.



Fredager i Torrevieja sentrum, folk-somt og innholdsrikt.



Markedet i Benidorm søndager er en av våre favoritter.



Frukt og grønt i Callosa lørdager. Gode priser og gode ferske varer.

MANDAG:
Callosa d'en Sarrià
Dénia
Parcent
San Pedro del Pinatar
Santa Pola
Elche
La Nucia
San Pedro

TIRSDAG:
Altea (Blomster, frukt & grønt)
Jalon
Benidorm
Callosa d'en Sarrià (Frukt & grønt)
Orihuela
Mil Palmera (17-20)

ONSDAG:
Callosa de Segura
Santiago de la Ribera
Benidorm
El Campello
La Mata
Guardamar
Torrevieja / La Mata

Muchamiel
Ondara
Polop
San Miguel de Salinas
Teulada

TORSdag:
Gran Alacant (Urb. Sierra Mar)
Alicante (Ved Plaza de Toros)
Gandia
San Javier
Jávea
Pego
Rojales
Villajoyosa
Urb. Marina, San Fulgencio (Torrevieja)

FREDAG:
Alfás del Pi (08.00 - 14.00)
Finestrat
Gata de Gorgons
Dénia (Frukt og grønnsaker)
Los Montesinos (kveld/natt)
Moraira
Oliva
Pilar de Horadada

Torrevieja (nære busstasjonen)

LØRDAG:
Alicante
Almoradí
Torre Pacheco
Elche
Benissa
Calpe
Callosa d'en Sarrià (Frukt & grønt)
Gandia
Santa Pola
Playa Flamenca

SØNDAG:
Alicante (Ved Plaza de Toros)
Benidorm
Ciudad Quesada (Zuco)
La Nucia
Campo Guardamar
Albir/Alfáz El Cisne
Urb. Marina, San Fulgencio (Torrevieja)
La Manga (Cabo de Palos)

Tips oss om endringer og mangler:
info@spaniaposten.no

BRUKTMARKEDER (RASTRAS)

ALICANTE:	Daglig kunstmarked ved Paseo Gadeo fra 1200 Søndager kunst og antikk fra 0900	JALÓN:	Lørdag loppe- og antikkmarked fra 0800-1400
BENIDORM:	Søndager jazz, funk og loppemarked	TEULADA:	Sødag stort brukmarked (Flyttet til Pedreguer)
CALPE:	Onsdager fra 0800-1400	LA NUCIA:	Søndager loppemarked
DÉNIA:	Fredager fra 0800	POLOP:	Søndager loppemarked
GUARDAMAR:	Søndager (Rastro Santa Ana)	VILA JOYOSA:	Søndager kunst og antikk fra 0900



AUTO VIVA s.l.

www.Autovivaaltea.com

Kjøp og salg av spanske og importerte biler












					
EXCALIBUR PHAETON 49.000€	MERCEDES ML 500 28.900€	BMW 318 CAB 4.700€	MERCEDES SL 350 73.000€	ASTON MARTIN VANQUISH 137.000€	AUDI TT CAB 14.700€
					
BMW M3 COUPE 21.900€	JAGUAR S-TYPE 2.7 39.000€	MUSTANG 27.900€	PORSCHE 911 TURBO 49.900€	BMW X5 3.0d 24.900€	VW PHAETON W12 39.000€
					
JEEP WRANGLER 2.8 29.400€	PORSCHE 911 TIPTR. 74.000€	MERCEDES S 350 TD 8.400€	BMW 530d M-PAKKE 12.900€	MINI COOPER 14.900€	MERCEDES CL 550 AMG 125.000€
					
MERCEDES E 220 CDI 7.900€	MERCEDES E500 AMG 33.900€	MINI COOPER S CAB 24.900€	MERCEDES S430 13.900€	RENAULT ESPACE 9.900€	MERCEDES C200 4.800€
					
JAGUAR 11.500€	PORSCHE CAYENNE S 35.000€	MERCEDES C320 17.500€	MERCEDES CLK 280 CAB 39.000€	PORSCHE CAYENNE 56.000€	MERCEDES CL220 CDI 19.900€



- Vi finansierer din bil med lån opptil 7år.
- 1 års garanti på alle biler
- Vi har eget verksted
- Vi utfører vedlikehold og service

Du finner oss langs N-332 mellom Alfaz del Pi og Altea:
Ctra de Benidorm - Altea (N-332)
Partida del Planet 159 Tlf: 966 88 00 39 - Fax 966 88 23 06
E-mail: arkadius@wanadoo.es

www.Autovivaaltea.com

Hvorfor trenger du en arkitekt i Spania?

- Arkitekten er fagmannen som kjenner alle tekniske og formelle krav myndigheter stiller i byggesaker.

- Profesjonell rådgivning for enhver type nybygg eller oppussing
- Takseringer og rådgiving
- Samarbeider med forvaltere av blokker og felleseier i forbindelse med vedlikehold og drift av bygg
- Vi håndterer henvendelser til rådhusene, notar, eiendomsregister (også Catastro)

Har du bruk for rådgivning eller hjelp fra en "Arquitecto Técnico"
Send en epost til: marketing@coaatalicante.org (Gjerne på engelsk)
Eller send fax til: 965 124 404 "Attention: Marketing"



NRK 1	2	N
Mandag 06.04.2009	Mandag 6. april	Mandag 06. April
07.30 Påskemorgen m. barnetv 10.00 Kar for sin kilt 10.55 Grønn glede 11.25 Italia på menyen 11.55 Verdens underverker 12.00 NRK nyheter 12.10 Grosvold 12.55 Verdensarven: Mont St. Michel 13.10 Berlin, Berlin 13.35 Slipp naboene løs 14.05 Norge rundt 14.30 I sørellinga 15.00 NRK nyheter 15.05 Par i hjertet 15.55 Filmavisen 1959 16.05 Filmavisen 1959 16.15 Dynastiet 17.00 NRK nyheter 17.10 Oddasat - nyheter på samisk 17.25 Tid for tegn 17.40 Månald-tv - Samisk barne-tv 17.55 Nyheter på tegnspråk 18.00 Barne-tv 18.00 Mikkes klubbhus 18.25 Vennene på Solflekken 18.40 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskenetter 19.45 Raset i Namsos 20.15 Fjyttfeber - en ny 20.45 Bratt moro 20.55 Distriktsnyheter 21.00 Dagsrevyen 21 21.30 Påskeskrim: Englebarnet 22.40 To og en iPod: Kari Slaatsveen møter sangeren Berit Opheim Versto 23.10 Løsning påskenetter 23.15 Kveldsnytt 23.30 Inspektør Lynley 01.00 Nytt på nytt 01.30 Sport jukeboks	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 08.58 Nyhetsfrokost Påske 09.30 FrokostQuiz 10.30 Bonanza 11.20 Verden rundt på ski 11.50 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Home and Away 13.45 Den syvende himmel 14.30 3rd Rock from the Sun 15.00 Ut av det blå 16.00 Ut av det blå 16.30 Venner for livet 17.00 Dharma & Greg 17.30 That '70s Show 18.00 Scrubs 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 19.00 Ja, kjære 19.30 Hotel Casar 20.00 Karl Ill 20.30 En god nummer to 21.00 Nyhetene 21.20 Været 21.25 Sportsnyhetene 21.40 24 22.30 24 23.20 Reflektor: På innsiden av Gaza Torsdag kveld fra Nydalen 01.20 Silke 02.10 Forsvar 02.55 Desire 03.45 Sportsnyhetene 04.00 Været	Kl 07.00 Interaktiv Frokost Kl 09.15 Slankekrigen Kl 11.15 Brat Camp Kl 12.15 Glamour Kl 12.40 The Rachael Ray Show Kl 13.40 Hvordan se bra ut naken Kl 14.40 Veronica Mars Kl 15.30 Steg for steg Kl 16.00 What I Like About You Kl 16.30 The War at Home Kl 17.00 Will & Grace Kl 17.30 Lokale sender mandag / Date My Mom Kl 18.00 Aktuelt og Sporten Kl 18.15 Spotlight Kl 18.25 Været Kl 18.30 Lokale sender mandag / The Planet's Funniest Animals Kl 19.00 America's Funniest Home Videos Kl 19.30 America's Funniest Home Videos Kl 20.00 America's Funniest Home Videos Kl 20.30 Hessdalsfenomenet Kl 21.35 C.S.I. Kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været Kl 22.50 Sporløst forsvunnet Kl 23.40 The Ripper Kl 00.40 Aktuelt, Sporten og Været Kl 01.00 The Ripper Kl 01.45 The War at Home Kl 02.15 Spin City

NRK 1	2	N
Fredag 10.04.2009	Fredag 10. april	Fredag 10. April
07.30 Påskemorgen m. barnetv 10.00 Kar for sin kilt 10.50 Billedbrev fra Europa: Peterskirken 11.00 Pasjonsgudstjeneste i Tromsø domkirke 12.00 Stavanger, barokk og Biondi 13.05 Nonnen 14.05 Raset i Namsos 14.35 Fjols til fjells 16.15 Med hjerte på rette banen 17.05 Håkon Bleken, maler 18.00 Barne-tv 18.00 Ein uventa venn 18.25 Nattevakten 18.30 Brødrene Løvehjerte 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskenetter 19.45 Norge rundt 20.10 Levva livet! 21.25 Påskeskrim: Lewis 22.55 Løsning påskenetter 23.00 Kveldsnytt 23.15 I tjukt og tynt 00.15 Céline Dion - live i Los Angeles 01.00 Folk i farta 01.35 Country jukeboks m/chat 04.00 Dansefot jukeboks u/chat	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 08.58 Nyhetsfrokost Påske 09.30 Ocean Girl 10.00 Olsenbanden jr. på Circus 10.30 Bonanza 11.20 Verden rundt på ski 11.50 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Min reise blant Wichí-indianerne 14.10 Illusjonens mestre 15.00 Gutta på skauen 16.00 Film: Nye streker med Emil 17.30 Karl & Co 18.00 Olsenbanden jr. på Circus 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 19.00 Ja, kjære 19.30 Hotel Casar 20.00 Påskepreik 20.30 Påskepreik 21.00 Nyhetene 21.15 Været 21.25 Påskeskrim: Mørkemannen 22.15 Påskeskrim: Retterstedet - siste episode! 23.05 En god nummer to 23.35 Twin Peaks - Siste episode! 00.25 Film: Play it to the Bone 02.30 Film: Spanerne 04.30 Været 04.40 Sonen	Kl 07.00 Interaktiv Frokost Kl 10.30 Slankekrigen Kl 11.30 Kattastrofe Kl 13.00 Katten Kl 14.25 Femlingene Kl 15.50 Steg for steg Kl 16.15 What I Like About You Kl 16.40 The War at Home Kl 17.05 Will & Grace Kl 17.30 Lokale sender fredag / Date My Mom Kl 18.00 Aktuelt og Sporten Kl 18.15 Spotlight Kl 18.25 Været Kl 18.30 Lokale sender fredag / The Planet's Funniest Animals Kl 19.00 Harry Potter og mysteriekammeret Kl 21.40 Alexander Kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været Kl 22.50 Alexander Kl 01.00 Tim Burton's Corpse Bride Kl 02.20 The War at Home Kl 02.50 Mess-TV

NRK 1	2	N
Tirsdag 07.04.2009	Tirsdag 7. april	Tirsdag 07. April
07.30 Påskemorgen m. barnetv 10.00 Kar for sin kilt 10.55 Grønn glede 11.20 Italia på menyen 11.50 Creature Comforts: Hvordan har vi det? 12.00 NRK nyheter 12.10 Livet i Fagervik 12.55 Verdensarven: Santiago de Compostela 13.10 Berlin, Berlin 13.35 Slipp naboene løs 14.05 Norge rundt 14.30 I sørellinga 15.00 NRK nyheter 15.05 Par i hjertet 15.55 Filmavisen 1959 16.05 Filmavisen 1959 16.15 Dynastiet 17.00 NRK nyheter 17.10 Oddasat - nyheter på samisk 17.25 Dyrisk 17.55 Nyheter på tegnspråk 18.00 Barne-tv 18.00 Dora utforskeren 18.25 Travelbymysteriene 18.40 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskenetter 19.45 Min tur - Kringelbotn 20.05 Minner 20.55 Distriktsnyheter 21.00 Dagsrevyen 21 21.30 Påskeskrim: Englebarnet 22.40 Extra-treknin 22.55 Løsning påskenetter 23.00 Kveldsnytt 23.15 Film: 5x2 00.40 The Wire 01.35 Jazz jukeboks 03.00 Norsk på norsk jukeboks	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 08.58 Nyhetsfrokost Påske 09.30 FrokostQuiz 10.30 Bonanza 11.20 Verden rundt på ski 11.50 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Home and Away 13.45 Den syvende himmel 14.30 3rd Rock from the Sun 15.00 Ut av det blå 15.30 Home and Away 16.00 Ut av det blå 16.30 Venner for livet 17.00 Dharma & Greg 17.30 That '70s Show 18.00 Scrubs 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 19.00 Ja, kjære 19.30 Hotel Casar 20.00 Akavian 20.30 Helt i blant oss 21.00 Nyhetene 21.20 Været 21.25 Sportsnyhetene 21.40 Frustrerte fruer 22.30 Privat praksis 23.20 Kortfilm: Familien Bergs erfaringer 23.50 October Road 00.40 Joey 01.05 Medium 01.55 Brothers & Sisters 02.45 Desire	Kl 07.00 Interaktiv Frokost Kl 10.15 Slankekrigen Kl 11.15 Verdens strengeste foreldre Kl 12.15 Glamour Kl 12.40 The Rachael Ray Show Kl 13.40 Hvordan se bra ut naken Kl 14.40 Veronica Mars Kl 15.30 Steg for steg Kl 16.00 What I Like About You Kl 16.30 The War at Home Kl 17.00 Will & Grace Kl 17.30 Lokale sender tirsdag / Date My Mom Kl 18.00 Aktuelt og Sporten Kl 18.15 Spotlight Kl 18.25 Været Kl 18.30 Lokale sender tirsdag / The Planet's Funniest Animals Kl 19.00 America's Funniest Home Videos Kl 20.30 Den menneskelige apen Kl 21.35 C.S.I. Kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været Kl 22.50 CSI: Miami Kl 23.40 Return to House on Haunted Hill Kl 00.40 Aktuelt, Sporten og Været Kl 01.00 Return to House on Haunted Hill Kl 01.25 The War at Home Kl 01.55 Spin City Kl 02.25 Mess-TV

NRK 1	2	N
Lørdag 11.04.2009	Lørdag 11. april	Lørdag 11. April
07.00 Fantorangen 07.00 Mikkes klubbhus 07.25 Peppa gris 07.30 Påskemorgen 07.30 Supertrioen 08.00 Månebjørn 08.15 Didrik og Dorte 08.25 Tøfferud 08.35 Frøken Fridas helsprø eventyr 08.50 Er vi framme snart? 09.00 Hønseshuset 09.10 Hubert 09.20 Mini-kryp 09.30 Det magiske treet 10.00 Kar for sin kilt 11.50 Hitler, Stalin og lille Anja 12.20 Paven 13.45 Amanda-utvalget 2009 14.45 Kvinnen med apene 15.45 VM kunstløp: Oppvisning 16.45 Levva livet! 18.00 Barne-tv 18.00 Kometkameratene 18.25 Underbsepikatene 18.30 Brødrene Løvehjerte 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskenetter 19.45 Lotto-treknin 19.55 Grethe Kausland 20.55 Påskeskrim: Poirot - Katt i dueslaget 22.30 20 spørsmål 22.55 Løsning påskenetter 23.00 Kveldsnytt 23.15 Nattkino: My boy Jack 00.50 Kampen om Sørpolen 01.20 Dansefot jukeboks m/chat 04.00 Country jukeboks u/chat	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 10.00 Olsenbanden jr. på Circus 10.30 Bonanza 11.20 Livet er vilt 12.10 60 Minutes 13.00 Drammefabrikken 13.30 Seilerpresten 14.10 Illusjonens mestre 15.00 Samiske cowboys 16.00 Film: Veien til El Dorado 17.30 Karl & Co 18.00 Olsenbanden jr. på Circus 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 19.00 Kortfilm: Nevermind the weather 19.15 Film: Lange flate baller 21.00 Nyhetene 21.15 Været 21.25 Påskeskrim: Mørkemannen - siste episode 22.15 Film: Lange flate baller 2 00.00 Kortfilm: Svin 00.30 Film: Galaxy Quest 02.15 Keith Barry: Ekstraordinært 03.05 Været 03.15 Sonen	Kl 07.00 Interaktiv Frokost Kl 09.30 The Planet's Funniest Animals Kl 10.00 Prinsessedrammen Kl 11.00 Min beste venn Kl 12.35 Balto 3 Kl 14.00 Giffrinds Kl 14.30 Fresh Prince i Bel Air Kl 15.00 The Big Bang Theory Kl 15.30 Jesse Kl 16.00 Bill & co Kl 16.30 Rita rocker Kl 17.00 Den menneskelige apen Kl 18.00 Aktuelt, Sporten og Været Kl 18.20 Djevelens løpegutt Kl 19.10 Smallville Kl 20.00 America's Funniest Home Videos Kl 20.30 Hyacinth Buckets memoarer Kl 21.40 Brødrene Grimm Kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været Kl 22.50 Brødrene Grimm Kl 00.15 Garp og hans verden Kl 01.15 Aktuelt, Sporten og Været Kl 01.35 Garp og hans verden Kl 02.45 Mess-TV

SPANIAPOSTEN

Få avisen rett hjem i postkassa hver 14. dag

Abboner på Spaniaposten!

Kun 595 NOK tilsendt adresse i Norge
49 Euro tilsendt adresse i Spania

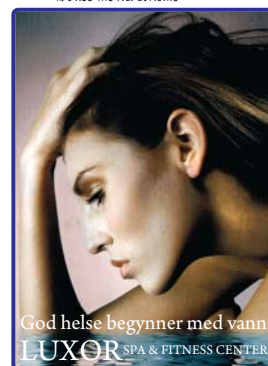
Bestill i dag på: Tlf: **966 882 561** eller epost: **info@spaniaposten.no**



NRK 1	2	N
Onsdag 08.04.2009	Onsdag 8. april	Onsdag 08. April
07.30 Påskemorgen m. barnetv 10.00 Kar for sin kilt 10.55 Grønn glede 11.20 Italia på menyen 11.50 Billedbrev fra Latin-Amerika 12.00 NRK nyheter 12.10 Brennpunkt: Rosa gull 12.10 Berlin, Berlin 13.35 Slipp naboene løs 14.05 Norge rundt 14.30 I sørhellinga 15.00 NRK nyheter 15.05 Par i hjertet 15.55 Filmavisen 1959 16.05 Filmavisen 1959 16.15 Dynastiet 17.00 NRK nyheter 17.10 Oddasat - nyheter på samisk 17.25 Dyrisk 17.55 Nhyeter på tegnspråk 18.00 Barne-tv 18.00 Lille Prinsesse 18.10 Ugler i mosen 18.30 Yokoi! Jakamoko! Toto! 18.40 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 19.35 Påskentøtter 19.50 330 skvadronen 20.20 Verdens største fly 20.50 Vikinglotto 21.00 Dagsrevyen 21 21.30 Påskekrim: Englebarnet 22.40 Du skal høre mye... mer 22.55 Løsning påskentøtter 23.00 Kveldsnytt 23.15 Louis Theroux: På storviltjakt 00.15 Lov og orden: New York 01.00 Raset i Namsos 01.30 Du skal høre mye jukeboks 03.00 Dansefot jukeboks u/chat	06:25 Sonen 07:00 TV 2 Junior 08:58 Nyhetsfrokost Påske 09:30 FrokostQuiz 10:30 Bonanza 11:20 Verden rundt på ski 11:50 Hotel Casar 12:15 Frasier 12:45 Hotel Casar 13:15 Home and Away 13:45 Den syvende himmel 14:30 3rd Rock from the Sun 15:00 Ut av det blå 15:30 Home and Away 16:00 Film: Michael 18:00 Olsenbanden jr. på Cirkus 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 19:00 Ja, kjære 19:30 Hotel Casar 20:00 Smaken av Norge 21:00 Nyhetene 21:20 Været 21:25 Sportsnyhetene 21:40 Brothers & Sisters 22:30 Påskekrim: Retterstedet - Premiere! 23:20 Kortfilm: Forlat oss vår skyld 23:50 Maks utfaks 00:20 60 Minutes 01:10 Svindeltriks 01:45 Senkveld med Thomas og Harald 02:45 Desire 03:35 Sportsnyhetene 03:50 Været 04:00 Sonen	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.15 Slankekrigen kl 11.15 Verdens strengeste foreldre kl 12.15 Glamour kl 12.40 The Rachael Ray Show kl 13.40 Hvordan se bra ut naken kl 14.40 Veronica Mars kl 15.30 Steg for steg kl 16.00 What I Like About You kl 16.30 The War at Home kl 17.00 Will & Grace kl 17.30 Lokale sendering onsdag / Date My Mom kl 18.00 Aktuelt og Sporten kl 18.15 Spotlight kl 18.25 Været kl 18.30 Lokale sendering onsdag / The Planet's Funniest Animals kl 19.00 America's Funniest Home Videos kl 19.30 America's Funniest Home Videos kl 20.00 America's Funniest Home Videos kl 20.30 Den menneskelige apen kl 21.35 C.S.I. kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 C.S.I. kl 23.40 Cabin Fever kl 00.40 Aktuelt, Sporten og Været kl 01.00 Cabin Fever kl 01.40 The War at Home kl 02.10 Spin City

NRK 1	2	N
Søndag 12.04.2009	Søndag 12. april	Søndag 12. April
07.00 Fantorangen 07.00 Drømmehagen 07.30 Påskemorgen 07.30 Gisle Wink på eventyr 08.00 Didrik og Dorte 08.10 Tøfferud 08.20 Frøken Fridas helsprø eventyr 08.30 Disneytimen 09.20 Er vi framme snart? 09.35 101 dalmatinere 10.00 Månad-tv - Samisk barne-tv 10.15 Tronarvinger i Arktis 11.00 Høytidsjudestjeneste i Tromsø domkirke 12.20 Paven 13.45 Ut i næturen 14.00 Hurra for Andersens! 15.25 Et grått teppe med broderte blomster 16.00 VM kunstløp: Oppvisning 17.00 Norsk militær tattoo 2008 18.00 Barne-tv 18.00 Ole Aleksander Filibom-bom-bom 18.20 Historien om: Den første påsken 18.30 Brødrene Løvehjerte 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskentøtter 19.45 Norsk polarhistorie: Ishavet lokker 20.35 Påskekrim: Poirot - Den tredje piken 22.10 Kirsten Flagstads plass - Scenen er mitt hjemland 23.10 Løsning påskentøtter 23.15 Kveldsnytt 23.30 Empire Falls 01.15 Du skal høre mye... mer	06:25 Sonen 07:00 TV 2 Junior 08:00 Olsenbanden jr. på Cirkus 10:30 Bonanza 11:20 Film: Toy Story 2 13:00 Drømmefabrikken 13:30 God kveld Norge spesial: Max Manus 14:10 Illusjonens mestre 15:00 Smaken av Norge 16:00 Film: Min bror bjørnen 17:30 Påske i Foldnes kirke 18:00 Påskepeik 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 19:00 Påskentøtteaften 20:00 Eventyrlige nordmenn 21:00 Nyhetene 21:20 Været 21:25 Sportsnyhetene 21:40 24 22:30 24 23:25 24 00:15 24 01:05 Grownups 01:40 Tanketyven Derren Brown 02:10 Grey's Anatomy: Under Pressure 03:00 Sportsnyhetene 03:10 Været 03:20 Sonen	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 09.40 The Planet's Funniest Animals kl 10.10 The Apprentice kl 11.00 Yu Gi Oh - Den Lysende Pyramiden kl 12.30 Inspektør Gadget 2 kl 14.00 Grønnskillingene slår tilbake kl 15.45 Jesse kl 16.10 Verdens strengeste foreldre kl 17.05 Den menneskelige apen kl 18.00 Aktuelt, Sporten og Været kl 18.20 Hundehviskeren kl 19.10 Harry Potter og fangen fra Azkaban kl 21.35 Jakten på den 6. sans kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 CSI: N.Y. kl 23.40 Kroppsdeler til en høy pris kl 00.30 Boogeyman kl 02.00 Mess-TV

NRK 1	2	N
Torsdag 09.04.2009	Torsdag 9. april	Torsdag 09. April
07.30 Påskemorgen 07.30 Gisle Wink på eventyr 07.55 Månebjørn 08.10 Didrik og Dorte 08.25 Tøfferud 08.35 Frøken Fridas helsprø eventyr 08.50 Er vi framme snart? 08.55 Hønehuset 09.10 Hubert 09.20 Mini-kryp 09.30 Det magiske treet 10.00 Kar for sin kilt 10.55 Rune - dyrenes konge 11.25 Ni liv 13.00 På kongelig varieté 14.40 Fra Sonja til Sagen 15.20 Ørkenstøttet 16.15 Operasjon løvsprett 17.45 Månad-tv - Samisk barne-tv 18.00 Barne-tv 18.00 Fritt fram 18.25 Suppeopera 18.30 Brødrene Løvehjerte 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskentøtter 19.45 Med hjarte på rette banen 20.35 Et grått teppe med broderte blomster 21.10 Påskekrim: Lewis 22.40 Folk i farta 23.10 Løsning påskentøtter 23.15 Kveldsnytt 23.30 Grammy Awards 2009 01.30 Ekstremvær jukeboks 03.00 Sport jukeboks	06:25 Sonen 07:00 TV 2 Junior 08:58 Nyhetsfrokost Påske 09:30 Ocean Girl 10:00 Olsenbanden jr. på Cirkus 10:30 Bonanza 11:20 Verden rundt på ski 11:50 Hotel Casar 12:15 Frasier 12:45 Hotel Casar 13:15 Å leve med bjørner 14:10 Illusjonens mestere 15:00 Eventyrlig seilas til pingvinland 16:00 Film: Palasstyven 18:00 Olsenbanden jr. på Cirkus 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 19:00 Ja, kjære 19:30 Hotel Casar 20:00 Påskentøtteaften 21:00 Nyhetene 21:15 Været 21:25 Påskekrim: Mørkemannen - Premiere! 22:15 Påskekrim: Retterstedet 23:05 Kortfilm: Tempus Fugit 23:35 Hack 00:25 Criminal Minds 01:15 Judging Amy 02:05 Desire 02:55 Været 03:05 Sonen	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.15 Slankekrigen kl 11.15 Ulvehunden kl 13.10 Ulvehunden 2 kl 15.00 America's Funniest Home Videos kl 15.30 Steg for steg kl 16.00 What I Like About You kl 16.30 The War at Home kl 17.00 Will & Grace kl 17.30 Lokale sendering torsdag / Date My Mom kl 18.00 Aktuelt og Sporten kl 18.15 Spotlight kl 18.25 Været kl 18.30 Lokale sendering torsdag / The Planet's Funniest Animals kl 19.00 America's Funniest Home Videos kl 19.30 America's Funniest Home Videos kl 20.00 America's Funniest Home Videos kl 20.30 Ekstrem søvnaktivitet kl 21.30 I sannhetens tjeneste kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 I sannhetens tjeneste kl 23.45 Monstertorsdag kl 00.45 Aktuelt, Sporten og Været kl 01.05 Monstertorsdag kl 01.55 The War at Home



TeleSat 14år i Spania

CALLE GALVARI 24, ALFAZ DEL PI

**Vi leverer Norske kanaler på eneste lovligte vis:
Mer enn 80 kanaler på norsk!
Motta NRK1 og P1 med 80cm parabol.
Spør oss for mer informasjon.**

Snakk med vår norske tekniker hver tirsdag fra 09.00 til 14.00

Nå også i Torrevieja!

**Etter lang tids etterspørsel gjør vi
nå også service og installasjon i Torrevieja -området.**

Vi selger ikke bare, men reparerer også !

Tel. 965 887 352
Fax: 965 889 442

Ditt reisebyrå i Spania!

Nå flyplass-transfer, også til & fra Torrevieja*

*Ring for nærmere informasjon og reserver i god tid!

Bestill kjøring til og fra flyplassen hos oss.
Vi dekker alle avganger fra Alicante, Murcia og Valencia
med selskapene SASBRAATHENS og NORWEGIAN.

Vi ordner alt innen bestilling av ferieturer,
billetter, overnattinger og tilrettelegging av arrangementer etc.

Vi arrangerer egne turer og utflukter!

Email: mail@mariannetours.com
C/Federico Garcia Lorca 25
Local 4A, 03580 Alfab del Pi

Åpent: Mand.-Fred. 09.30-15.00 og 16.00-18.00
Lørdag: 10.00-13.00

Tel: 965 887 462 - Mobil: 651 841 093
Fax: 966 860 567

Scandigo Supermercado

va e e le vi i a
e v r val av i a re er

Velkommen til en hyggelig handel!

Scandigo Supermercado, C/La Loma 37
Skandinavisk senter, Torrevieja
965718281 | scandigo@iaksess.net
Åpningstider: Man.-Fred. 9.00-18.00, lør. 9.00-15.00

Best på skandinaviske matvarer i Torrevieja!

NRK 1	2	N
Mandag 13.04.2009	Mandag 13. april	Mandag 13. April
07.30 Påskemorgen 07.30 Gisle Wink på eventyr 07.55 Månebjørn 08.10 Didrik og Dorte 08.25 Tøfferud 08.35 Frøken Fridas helsprø eventyr 08.50 Karlson på taket 09.15 Er vi framme snart? 09.25 Hønehuset 09.35 Hubert 09.50 Mini-kryp 10.00 Månåid-tv - Samisk barne-tv 10.15 99 år og evig ung 11.15 Veien til øyriket 11.45 Fredrikssons fabrikk 13.15 Norge rundt 13.40 Ut i naturen - vinter 14.05 Eggs 15.30 Jordå rundt i 80 dager: Australia og New Zealand 16.30 Norsk attraksjon 2. påskedag su-perkavalkade 17.30 Tid for tegn 17.45 Månåid-tv - Samisk barne-tv 18.00 Barne-tv 18.00 Mikkes klubbhus 18.25 Rydd opp, Christopher! 18.30 Brødrene Løvehjerte 19.00 Dagsrevyen 19.30 Påskenetter 19.45 Alexander med fela 20.15 Flyttefeber - en ny 20.45 Påskedrim: Poirot - Stevnetøte med døden 22.20 Jentene og reinsdyra 23.10 Løsning påskenetter 23.15 Kveldsnytt 23.35 Empire Falls 01.00 20 spørsmål 01.25 Sport jukeboks 03.00 Country jukeboks u/chat	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 10.00 Ocean Girl 10.30 Bonanza 11.20 Verden rundt på ski 11.50 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Drømmefabrikken 13.45 Den syvende himmel 14.30 Toppserien: Før kampen 14.55 Toppserien: Stabæk - Røa 1. omgang 15.50 Toppserien: I pausen 16.00 Toppserien: Stabæk - Røa 2. omgang 17.00 Påskepreik 17.30 Påskepreik 18.00 Hotel Casar 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 19.00 FotballXtra 19.30 FotballXtra med hovedkampen 19.55 Hovedkampen: Lillestrøm - Vålerenga 1. omgang 20.50 Hovedkampen: I pausen 21.00 Hovedkampen: Lillestrøm - Vålerenga 2. omgang 22.00 Nyhetene og Været 22.15 FotballXtra: Magasinet 23.45 Kontoret 00.10 Swingtown 01.00 Brothers & Sisters - Spesial 01.45 Silke 02.35 Forsvar 03.20 Desire 04.10 Været 04.20 Sonen	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.10 The Planet's Funniest Animals kl 10.40 Slankekrigen kl 11.40 Den utrolige reisen 2 kl 13.10 George jungelens konge 2 kl 14.40 One Tree Hill kl 15.30 Steg for steg kl 16.00 What I Like About You kl 16.30 The War at Home kl 17.00 Will & Grace kl 17.30 Lokale sendering mandag / OSLO-TV kl 18.00 Aktuelt og Sporten kl 18.15 Spotlight kl 18.25 Været kl 18.30 Lokale sendering mandag / OSLO-TV kl 19.00 America's Funniest Home Videos kl 19.30 America's Funniest Home Videos kl 20.00 America's Funniest Home Videos kl 20.30 Tangerudbakken borettslag kl 21.30 Wipeout kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 Cold Case kl 23.40 The Late Show med David Letterman kl 00.40 CSI: N.Y. kl 01.30 CSI: Miami kl 02.20 The War at Home kl 02.50 Spin City kl 03.20 Mess-TV

NRK 1	2	N
Fredag 17.04.2009	Fredag 17. april	Fredag 17. April
06.30 Morgennytt 10.00 NRK nyheter 10.05 Kar for sin kilt 11.00 NRK nyheter 11.05 Grønn glede 11.30 Solens mat 12.00 NRK nyheter 12.10 Migrapolis: To liv 12.40 En dannelsesreise i seks akter 13.00 NRK nyheter 13.05 Berlin, Berlin 13.30 Slipp naboene løs 14.00 NRK nyheter 14.05 Norge rundt 14.30 I sørellinga 15.00 NRK nyheter 15.05 Par i hjertet 16.00 NRK nyheter 17.00 Dynastiet 17.10 NRK nyheter 17.10 Oddasat - nyheter på samisk 17.25 Dyrisk 17.55 Nyheter på tegnspråk 18.00 Barne-tv 18.00 Uglekogen 18.10 Mumfie 18.25 Tøfferud 18.30 Lykke er 18.40 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 19.30 Norge rundt 19.55 Showbiz: NSB mot Ruter 20.55 Nytt på nytt 21.25 Grosvald 22.10 Detektimen: Hva skjedde med Sebastian Cole? 23.00 Kveldsnytt 23.15 Detektimen: Hva skjedde med Sebastian Cole? 23.55 Romy Music for your pleasure 00.45 Folk i Farta	06.30 TV 2 Junior 06.55 God morgen Norge 10.00 FrokostQuiz 10.30 God morgen Norge 11.45 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Home and Away 13.45 Den syvende himmel 14.30 3rd Rock from the Sun 15.00 Ut av det blå 15.30 Home and Away 16.00 Waschera: Fotball 16.30 Vinner for livet 17.00 Dharma & Greg 17.30 That '70s Show 18.00 Scrubs 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 18.55 Fredag 19.30 Hotel Casar 20.00 Norske talenter 21.00 Nyhetene 21.20 Været 21.25 Sportsnyhetene 21.40 Norske talenter - resultater 22.10 Senkveld med Thomas og Harald 23.10 Golden Goal 23.40 Svindlere - Sesongstart! 00.40 Film: Laurel Canyon 02.25 Film: Beautiful Girl	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.15 Slankekrigen kl 11.15 Verdens strengeste foreldre kl 12.15 glamour kl 12.40 The Rachael Ray Show kl 13.40 Hvordan se bra ut naken kl 14.40 One Tree Hill kl 15.30 Steg for steg kl 16.00 What I Like About You kl 16.30 The War at Home kl 17.00 Will & Grace kl 17.30 Lokale sendering fredag / OSLO-TV kl 18.00 Aktuelt og Sporten kl 18.15 Spotlight kl 18.25 Været kl 18.30 Lokale sendering fredag / OSLO-TV kl 19.00 Grensevakten kl 19.30 America's Funniest Home Videos kl 20.00 Silent Library kl 20.30 Sannhetens øyeblikk kl 21.35 C.S.I. kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 Special Victims Unit kl 23.40 The Late Show med David Letterman kl 00.40 Satisfaction kl 01.40 Brooklyn Rules kl 02.10 Aktuelt, Sporten og Været kl 02.30 Brooklyn Rules kl 03.50 Mess-TV

NRK 1	2	N
Tirsdag 14.04.2009	Tirsdag 14. april	Tirsdag 14. April
06.30 Morgennytt 10.00 NRK nyheter 10.05 Kar for sin kilt 11.00 NRK nyheter 11.05 Grønn glede 11.30 Solens mat 12.00 NRK nyheter 12.10 Puls 12.35 Schrödingers katt 13.00 NRK nyheter 13.05 Berlin, Berlin 13.30 Slipp naboene løs 14.00 NRK nyheter 14.05 Norge rundt 14.30 I sørellinga 15.00 NRK nyheter 15.05 Par i hjertet 16.00 NRK nyheter 16.10 Dynastiet 17.00 NRK nyheter 17.10 Oddasat - nyheter på samisk 17.25 Dyrisk 17.55 Nyheter på tegnspråk 18.00 Barne-tv 18.00 Dora utforskeren 18.25 Travelbymysteriene 18.40 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 19.30 Ut i naturen: Min sjunde vår 20.25 Redaksjon EN 20.55 Distriktsnyheter 21.00 Dagsrevyen 21 21.30 Exil - der virkeligheten ikke teller 22.20 Extra-trekning 22.30 Safari 23.00 Kveldsnytt 23.15 Film: Babas bilar 00.40 Minner 01.30 Kulturmytt 01.40 Jazz jukeboks 03.00 Norsk på norsk jukeboks	06.30 TV 2 Junior 06.55 God morgen Norge 10.00 FrokostQuiz 10.30 God morgen Norge 11.45 Hotel Casar 12.15 Frasier 12.45 Hotel Casar 13.15 Home and Away 13.45 Den syvende himmel 14.30 3rd Rock from the Sun 15.00 Ut av det blå 15.30 Home and Away 16.00 Waschera 16.30 Vinner for livet 17.00 Dharma & Greg 17.30 That '70s Show 18.00 Scrubs 18.30 Nyhetene og Sporten 18.50 Været 18.55 Tabloid 19.30 Hotel Casar 20.00 Arkivet 20.30 Sunt og godt - Sesongpremiere! 21.00 Nyhetene 21.20 Været 21.25 Sportsnyhetene 21.40 Fortrerte fruer 22.30 Privat praksis 23.20 October Road 00.10 Joey 00.35 Medium 01.25 Brothers & Sisters 02.15 Desire 03.05 Sportsnyhetene 03.20 Været 03.30 Sonen	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.15 Slankekrigen kl 11.15 Verdens strengeste foreldre kl 12.15 glamour kl 12.40 The Rachael Ray Show kl 13.40 Hvordan se bra ut naken kl 14.40 One Tree Hill kl 15.30 Steg for steg kl 16.00 What I Like About You kl 16.30 The War at Home kl 17.00 Will & Grace kl 17.30 Lokale sendering tirsdag / OSLO-TV kl 18.00 Aktuelt og Sporten kl 18.15 Spotlight kl 18.25 Været kl 18.30 Lokale sendering tirsdag / OSLO-TV kl 19.00 America's Funniest Home Videos kl 19.30 America's Funniest Home Videos kl 20.00 Silent Library kl 20.30 Sannhetens øyeblikk kl 21.35 C.S.I. kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 CSI: Miami kl 23.40 The Late Show med David Letterman kl 00.40 CSI: N.Y. kl 01.30 CSI: Miami kl 02.20 The War at Home kl 02.50 Spin City kl 03.20 Mess-TV

NRK 1	2	N
Lørdag 18.04.2009	Lørdag 18. april	Lørdag 18. April
07.00 Fantorangen 07.00 Mikkes klubbhus 07.25 Peppa gris 07.30 Super Barne-tv 07.30 Superieten 07.55 Instrumentenes magiske verden 08.00 Kometkameratene 08.25 Den lille blå dragen 08.35 Småspøkelsene 08.40 Ping Pong 09.00 Klar - ferdig - gå! 09.10 Skunk Ful 09.30 Walter 09.40 Jungelens puls 09.50 Gazon 10.00 Månåid-tv - Samisk barne-tv 10.15 Minner 11.05 Billedbrev fra Europa: Prinsessen som knyttet bånd 11.15 Sjå til venstre, der er ein svenske 12.45 Exil - der virkeligheten ikke teller 13.35 Showbiz: NSB mot Ruter 14.35 Adresse Moskva 15.20 V-cup freeride 15.45 4-4-2: Tippetekamp 18.00 Kometkameratene 18.25 Lykke er 18.30 Habib 19.00 Lørdagsrevyen 19.45 Lotto-trekning 19.55 Den store klassefesten 20.55 20 spørsmål 21.20 Med hjertet på rette staden 22.10 Fakta på lørdag: Gro - rett på 23.00 Kveldsnytt 23.15 Natikino: Forfølgelighets marked	06.25 Sonen 07.00 TV 2 Junior 10.00 Ocean Girl 10.30 Bonanza 11.20 Livet er vilt 12.10 60 Minutes 13.00 TV 2 hjelper deg 13.30 Eventyrlige nordmenn 14.30 Håndball: Før kampen 14.40 Håndball: Gjengen - Larvik 1. omgang 15.25 Håndball: I pausen 15.35 Håndball: Gjengen - Larvik 2. omgang 16.20 Håndball: Etter kampen 16.30 Sportsnyhetene 17.30 Norske talenter - resultater 18.00 Mot i brystet 18.30 Nyhetene 18.45 LørdagsMagasinet 19.10 Sportsnyhetene 19.20 Været 19.30 Det store korslaget 20.30 Det store korslaget - resultater 21.00 Nyhetene 21.15 Været 21.20 Sportsnyhetene 21.40 TV 2s Artistgalla 00.10 Film: Mors Elling 01.35 Hope and Faith 02.00 Film: Wannseekonferansen 03.30 Sportsnyhetene 03.45 Været	kl 07.00 Interaktiv Frokost kl 10.10 The Planet's Funniest Animals kl 10.40 Et hundeliv kl 11.40 Prinsessedrammen kl 12.40 Under samme tak kl 13.10 Under samme tak kl 13.40 Girffriends kl 14.10 Girffriends kl 14.40 Fresh Prince i Bel Air kl 15.10 The Big Bang Theory kl 15.40 Jesse kl 16.10 Bill & co kl 16.40 Rita rocker kl 17.10 Ugly Betty kl 18.00 Aktuelt, Sporten og Været kl 18.20 Djevelens løpegutt kl 19.10 Smallville kl 20.00 America's Funniest Home Videos kl 20.30 Glamourjentene kl 21.30 The Family Man kl 22.30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22.50 The Family Man kl 00.10 Lost, kl 01.00 Extreme Measures kl 02.00 Aktuelt, Sporten og Været kl 02.20 Extreme Measures kl 03.25 Mess-TV

Tips oss! Vi vil gjerne ha flere tips fra våre lesere. Har du en nyhet, tips om et nytt arrangement, en foren-

ing som fortjener oppmerksomhet, har du hatt en positiv eller negativ hendelse du tror andre vil ha nytte eller

glede av å lese om, eller vet du om en ny bedrift som etablerer seg? **Nøl ikke, tips oss i dag!**



Noe på hjertet?

Det beste tipset hver måned belønnes med tre flasker utmerket Spansk vin!

Ring oss på ☎ 966 882 561, eller...

- Besøk oss på vårt kontor i Altea: Cuesta de Las Narices 34
- Send oss en epost på red@spaniaposten.no
- Benytt kontakt skjema på vår webside, www.spaniaposten.no
- Eller ta direkte kontakt med en av våre journalister ute på oppdrag.

SPANIAPOSTEN

NRK 1	2	N
Onsdag 15.04.2009	Onsdag 15. april	Onsdag 15. April
06:30 Morgennytt 10:00 NRK nyheter 10:05 Kar for sin kilt 11:00 NRK nyheter 11:05 Grønn glede 11:30 Solens mat 12:00 NRK nyheter 12:10 Huset i hagen 13:00 NRK nyheter 13:05 Berlin, Berlin 13:30 Slipp naboene løs 14:00 NRK nyheter 14:05 Norge rundt 14:30 I sørhellinga 15:00 NRK nyheter 15:05 Par i hjertet 16:00 NRK nyheter 16:10 Dynastiet 17:00 NRK nyheter 17:10 Oddasat - nyheter på samisk 17:25 Dyrrisk 17:55 Nyerhet på tegnspråk 18:00 Barne-tv 18:00 Lille Prinsesse 18:10 Ugler i mosen 18:30 Miniplanetene 18:40 Distriktsnyheter 19:00 Dagsrevyen 19:30 Forbrukerspektorene 19:55 330 skvadronen 20:25 Redaksjon EN 20:55 Distriktsnyheter 21:00 Dagsrevyen 21 21:40 Vikinglotto 21:45 Sporløst forsvunnet 22:30 Migrapolis: To liv 23:00 Kveldsnytt 23:15 Lydverket 23:45 Lov og orden: New York 00:30 The Wire 01:25 Kulturnytt 01:35 Du skal høre mye jukeboks	06:30 TV 2 Junior 06:55 God morgen Norge 10:00 FrokostQuiz 10:30 God morgen Norge 11:45 Hotel Casar 12:15 Frasier 12:45 Hotel Casar 13:15 Home and Away 13:45 Den syvende himmel 14:30 3rd Rock from the Sun 15:00 Ut av det blå 15:30 Home and Away 16:00 Waschera 16:30 Venner for livet 17:00 Dharma & Greg 17:30 That '70s Show 18:00 Scrubs 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 18:55 Tabloid 19:30 Hotel Casar 20:00 Smaken av Norge 21:00 Nyhetene 21:20 Været 21:25 Sportsnyhetene 21:40 Brothers & Sisters 22:30 Løgnen 23:20 Maks uflaks 23:50 60 Minutes 00:40 Svindlertriks 01:15 Filmer og stjerner i 2008 02:15 Desire 03:05 Sportsnyhetene 03:20 Været 03:30 Sonen	kl 07:00 Interaktiv Frokost kl 10:15 Slankekrigen kl 11:15 Verdens strengeste foreldre kl 12:15 Glamour kl 12:40 The Rachael Ray Show kl 13:40 Hvordan se bra ut naken kl 14:40 One Tree Hill kl 15:30 Steg for steg kl 16:00 What I Like About You kl 16:30 The War at Home kl 17:00 Will & Grace kl 17:30 Lokale sendering onsdag / OSLO-TV kl 18:00 Aktuelt og Sporten kl 18:15 Spotlight kl 18:25 Været kl 18:30 Lokale sendering onsdag / OSLO-TV kl 19:00 America's Funniest Home Videos kl 19:30 America's Funniest Home Videos kl 19:55 Gossip Girl kl 20:45 Ugly Betty kl 21:35 Lost kl 22:30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22:50 Dirty Sexy Money kl 23:40 The Late Show med David Letterman kl 00:40 CSI:N.Y. kl 01:30 CSI:Miami kl 02:20 The War at Home kl 02:50 Spin City kl 03:20 Mess-TV

NRK 1	2	N
Søndag 19.04.2009	Søndag 19. april	Søndag 19. April
07:00 Fantorangen 07:00 Drømmehagen 07:30 Hut i heita 07:30 Waldemar og vennene hans 07:40 Robotjengen 07:55 Disneylmen 08:55 Kampete Robin 09:10 101 dalmatinere 09:35 Brødrene Dal og legenden om Atlant-is 10:00 Månåid-tv - Samisk barne-tv 10:15 Min sjunde vår 11:10 Skulle det dukke opp flere lik er det bare å ringe 12:45 Oppskrift for framtiden 13:50 Filmavisen 1959 14:00 Jord rundt i 80 hager: India 15:00 Innebandy: NM-finale 17:30 Åpen himmel: Inkluderende mangfold i Fjellhamar kirke 18:00 Barne-tv 18:00 Ole Aleksander Filibom-bom-bom 18:15 Soia er en gul sjiraff 18:25 Tryll natten inn - godnattsang 18:30 Newton 19:00 Sanddagsrevyen 19:45 Sportsrevyen 20:05 Norsk polarhistorie: Nasjonsbyggerne 21:00 Miss Marple: Sort knekt 22:35 Vendepunkt: Barnløse fugler 23:05 Kveldsnytt 23:25 Min mammas gård 00:20 Den store klassefesten 01:25 Jazz jukeboks 03:00 Norsk på norsk jukeboks	06:25 Sonen 07:00 TV 2 Junior 10:00 Ocean Girl 10:30 Bonanza 11:20 Melrose Place 12:10 Party of Five 13:00 TV 2s Artistgalla 15:30 Smaken av Norge 16:30 Det store korslaget 17:30 Det store korslaget - resultater 18:00 Pastor på prøve 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 19:00 FotballXtra 19:30 FotballXtra med hovedkampen 19:55 Hovedkampen: Vålerenga - Brann 1. om-gang 20:50 Hovedkampen: I pausen 21:00 Hovedkampen: Vålerenga - Brann 2. om-gang 22:00 Nyhetene og Været 22:15 FotballXtra: Magasinet 23:45 24 00:35 24 01:25 Grownups 02:00 Tanketyven Derren Brown 02:30 Grey's Anatomy 03:20 Været 03:30 Sonen	kl 07:00 Interaktiv Frokost kl 10:10 The Planet's Funniest Animals kl 10:40 The Apprentice kl 11:40 10 år yngre kl 12:40 Under samme tak kl 13:10 Under samme tak kl 13:40 Girlfriends kl 14:10 Girlfriends kl 14:40 Fresh Prince i Bel Air kl 15:10 The Big Bang Theory kl 15:40 Jesse kl 16:10 Joggesko for alle penga kl 17:10 Gossip Girl kl 18:00 Aktuelt, Sporten og Været kl 18:20 Uke-Aktuelt kl 18:30 Tangerudbakken borettslag kl 19:30 Ungkaren 20 vs. 40 - 2009 kl 20:30 Wipeout kl 21:30 Jakten på den 6. sans kl 22:30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22:50 CSI:N.Y. kl 23:40 Fringe kl 00:35 Brainstorm kl 01:35 Aktuelt, Sporten og Været kl 01:55 Brainstorm kl 02:45 Mess-TV

NRK 1	2	N
Torsdag 16.04.2009	Torsdag 16. april	Torsdag 16. April
06:30 Morgennytt 10:00 NRK nyheter 10:05 Kar for sin kilt 11:00 NRK nyheter 11:05 Grønn glede 11:30 Solens mat 12:00 NRK nyheter 12:10 Forbrukerspektorene 12:35 Ut i naturen: Magasin 13:00 NRK nyheter 13:05 Berlin, Berlin 13:30 Slipp naboene løs 14:00 NRK nyheter 14:05 Norge rundt 14:30 I sørhellinga 15:00 NRK nyheter 15:05 Par i hjertet 16:00 NRK nyheter 16:10 Dynastiet 17:00 NRK nyheter 17:10 Oddasat - nyheter på samisk 17:25 Årdna - Samisk kulturmagasinet 17:40 Månåid-tv - Samisk barne-tv 17:55 Nyheter på tegnspråk 18:00 Barne-tv 18:00 Sørensen østestøvler 18:05 Fritt fram 18:35 Suppeopera 18:40 Distriktsnyheter 19:00 Dagsrevyen 19:30 Schrödingers katt 19:55 Pøkket og klart 20:25 Redaksjon EN 20:55 Distriktsnyheter 21:00 Dagsrevyen 21 21:35 Menneskejegeren 22:20 Folk i farta 22:50 Du skal høre mye ... mer 23:00 Kveldsnytt 23:15 Urx 23:45 Louis Theroux: Bak lås og slå 00:45 Spooks 01:35 Ekstremvær jukeboks	06:30 TV 2 Junior 06:55 God morgen Norge 10:00 FrokostQuiz 10:30 God morgen Norge 11:45 Hotel Casar 12:15 Frasier 12:45 Hotel Casar 13:15 Home and Away 13:45 Den syvende himmel 14:30 3rd Rock from the Sun 15:00 Ut av det blå 15:30 Home and Away 16:00 Waschera 16:30 Venner for livet 17:00 Dharma & Greg 17:30 That '70s Show 18:00 Scrubs 18:30 Nyhetene og Sporten 18:50 Været 18:55 Tabloid 19:30 Hotel Casar 20:00 Skogheims 20:30 TV 2 hjelper deg 21:00 Nyhetene 21:20 Været 21:25 Sportsnyhetene 21:40 Criminal Minds Torsdag kveld fra Nydalen 23:30 Hack 00:20 Criminal Minds 01:10 Judging Amy 02:00 Desire 02:50 Sportsnyhetene 03:05 Været 03:15 Sonen	kl 07:00 Interaktiv Frokost kl 10:15 Slankekrigen kl 11:15 Verdens strengeste foreldre kl 12:15 Glamour kl 12:40 The Rachael Ray Show kl 13:40 Hvordan se bra ut naken kl 14:40 One Tree Hill kl 15:30 Steg for steg kl 16:00 What I Like About You kl 16:30 The War at Home kl 17:00 Will & Grace kl 17:30 Lokale sendering torsdag / OSLO-TV kl 18:00 Aktuelt og Sporten kl 18:15 Spotlight kl 18:25 Været kl 18:30 Lokale sendering torsdag / OSLO-TV kl 19:00 America's Funniest Home Videos kl 19:30 America's Funniest Home Videos kl 20:00 Pamela Anderson usensurert kl 20:40 Glamourjentene kl 21:30 Ungkaren 20 vs. 40 - 2009 kl 22:30 Aktuelt, Sporten og Været kl 22:50 Spesieltstyrken kl 23:40 The Late Show med David Letterman kl 00:40 CSI:N.Y. kl 01:30 CSI:Miami kl 02:20 The War at Home kl 02:50 Spin City kl 03:20 Mess-TV

ODD FELLOW GRUPPEN COSTA BLANCA

Inviterer til samvær våren 2009: Lørdagene 28. mars og 18. april.

Møtene begynner kl. 16.30. Pent antrekk. Møtene er åpne for nordiske søstere og brødre. Etter møtet som varer ca. ½ time, har vi sosialt samvær. Da kan også ikke Odd fellow medlemmer delta. Ta derfor gjerne med din ledsager.

Møtested: Kirkesenteret i Albir
C./ Mart no 8Alfaz del Pi

Informasjon tlf. Spania:

Leder Svein Ødegård
Nestleder Guro K. Sølvik
Sekretær Laila Krøtøe
Kasserer Petter Bjørnsen
Styremedlem/eksleder Bodil Maria Berg

Tlf: 966 864 482
Tlf: +47 9753 3723
Tlf: 966 853 390
Tlf: 616 782 714
Tlf: 965 891 211



HÉMAN
PARTY ALQUILERI

Rental of party equipment

Tel 965 731 342
Mob 607 196 181
info@hemanparty.es
www.hemanparty.es

SPANIAPOSTEN MARKEDSFØRE DIN BEDRIFT ?

Med over 12.000 distribuerte eksemplarer pr utgave, likt fordelt mellom Torrevieja- og Alfaz-området, er SpaniaPosten et unikt verkøy for bedrifter som jobber mot det skandinaviske markedet.

Vil du prøve oss ?

Kontakt oss direkte på
tlf: 966 882 561 eller epost
salg@spaniaposten.no

solident

- Tannlege & spesialist på: proteser, kroner & broer
- Spanske priser
- Egen kundeparkering
- 10% Rabatt på tannbleking

vis-à-vis Clínica Benidorm
Avenida Alfonso Puchades, 15
03500 Benidorm (Alicante)

☎ 96 585 4463
www.solident.es

Vi snakker norsk!

TeleSat 14år i Spania Bernad Adler

CALLE CALVARI 24, ALFAZ DEL PI

Vi leverer Norske kanaler på eneste lovlig vis:
Mer enn 80 kanaler på norsk!
Motta NRK1 og P1 med 80cm parabol.
Spør oss for mer informasjon.

Snakk med vår norske tekniker hver tirsdag fra 09.00 til 14.00

Nå også i Torrevieja!

Etter lang tids etterspørsel gjør vi nå også service og installasjon i Torrevieja -området.

Vi selger ikke bare, men reparerer også !

Tel. 965 887 352
Fax: 965 889 442



DIVERSE LØSØRE M.M.

FLYTTEALG

Vi flytter til Norge og vil selge alt vi har i huset her. Diverse kjøkken utstyr, Playstation 2 m spill, dvd'r, barnevogn m bilsete og komplett barneroms møbler fra Ikea, 1 år gammelt. Ring Ludwig tlf: 634 307 825 (snakker engelsk)

TREDEMØLLE

"ny" tredemølle til salgs. Brukt kun en gang! San Miguel de Salinas tlf 966 723 457 - 626 784 442

DIV. BABYUTSTYR TIL SALGS;

- Komplette barnevogn m. bilsete og veske for 0-3 år. (JANE)
- Lekegrind
- Stillebord m. badekar
- Vippestol
- Babycall
- Damesykkel m. barnesete
- "Spisestol"
- Div. babyklær og leker
Alt er nesten nytt og pent brukt. Tel. 695 592 402 (Albir)

BETALER OPPTIL 100 EURO

for vinylplater (singles) m/THE BEATLES. Norske utgivelser. Må ha billedomslag. Henter. Andre 60-talls artister er også interessante. Gjerne skandinaviske artister. Tlf. 966769956 / 695313070

GAMLE SPANIA-MAGASINER

Betaler for pene gamle årganger av Skandinaviske Journal & Aktuelt Magasin (for 2001). Tlf/Sms: 627 816 569

GITTER

Sort, varmlakkert gitter tilsalg. 1 stk. 0,80m x 0,60m. 2 stk. 1,20m x 1,15m. 1 stk. sirkel, diam. 0,80m. Fast tlf.: 965 327 034. Mobil tlf.: 636 425 572. Urb. La Florida

TRANSPORTBUR

Godkjent transportbur for hund selges (i Torrevieja). Lengde 80 cm, bredde 55 cm og høyde 60 cm. Veldig pent brukt, 50 euro (halv pris av nytt). Telefon 965 714 643

BARNEVOGN DUO

Lite brukt dobbeltevogn fra Graco tilsalg. Med trekk, regntrekk og solskjerm. Pris 95 Euro (verdi 300 Euro). Albir. mob 639 582 649

HELT NY BIDÉ

Oanvänd, demonterad bidé med armatur och avloppsfäste säljes för halva nypriset. Finns i Sta Pola, telefon 693 88 33 04.

SCHAFER, TYSKE VALPER TIL SALGS

Hannvalper fullt vaksinert nydelige med godt lynne 2,5 mnd. For mer informasjon Tlf 966 86 45 20.



BEKJENTSKAP

AKADEMIKER? SE HER!

Pensj.Kv.journalist Ø " Med-sjåfør" på utflukter. Bor Albir. Kanskje også seriøst vennskap? (i Spania og Norge) Tlf: 0047 98843492



BIL, MC & TILBEHØR

VOLVO S60 DIESEL

sølv met./sort skinn, 27 000 km, 2005. Tlf 666 468 295

MERCEDES ML

2002 model 270 CDI ,automatikk +++ selges 14900 euro. henvend 657801303 / smaabruk@mac.com

MERCEDES SL500 CAB

1990/93 Selges høystbudende over 4500 euro. Tlf +34699063874

SALG AV NYERE BRUKT BILER TIL MARKEDES BESTE PRISER!

2006 Peugeot Partner 1.9 D.Combi 5-seter Ac, 83tkm, 6850€
2004 Renault Kango 1,5 DCI, 5-seter, Ac 62tkm, 4800€
2005 Citroen Berlingo 1,9 D, 2-seter, Ac 87tkm, 3900€
2006 Opel Combo 1.3CTI Tour, 5-seter, Ac, 78tkm, 6800€
Tidligere leasingbiler med 1-årig og km garanti. T.+34 634027000 +47 69148030 kl.10-22. M-L. sverre@bilimport.no Kontaktperson: Sverre Sundby,

SEAT TOLEDO BENCIN

årg.2004 32000km. nysynet. pris 5500 euro Telefon 966 789 531

MOPED

50cc Derbi Senna 2005 mod, bra stand 400 Euro tlf 680858929

SCOOTER KYMCO BET & WIN



125 ccm, 2006 mod, mørk blå med bagasjeboks. Kjempefin og driftssikker scooter. selges gunstig. Kun 1.250,- euro Tlf: +34 657423597



BOLIG SØKES

BYTTE BOLIG ?

Har moderne leilighet sentralt i Albir 117 kvm. 3 sov, 2 bad, garasje med hems 47 kvm. Ønsker enebolig i Alfaz, Albir eller Altea. Gammelt hus for oppussing er også av interesse. Tlf. 966 868 610 Tlf. +47 5111 2938

BYTTE BOLIG?

Har ny leilighet i Alteaas gamleby, spektakulær havutsikt, sol hele dagen, terrasse etc. 2 sov m.m. Bytter mot enebolig m. kontant mellomlegg. Gjerne oppussingsobjekt. Send info på: alteasol@spania.no



JOBB SØKES/TILBYS TJENESTER TILBYS

PILATES / HELSE

Pilates Instruktør og Massør i Fysikalsk Helse Massasje søker stilling i Alfaz del Pi, Altea, La Nucia området. T : 0047 48087232

PENSIONERT SYKEPLEIER,

med norsk autorisation frisk og pigg-søker arbete helst i Alfaz del Pi eller omnejd. fast tel +46 13141819 mobtel +46 706533167

REPERASJON AV HUSHOLDNINGS- MASKINER ELEKTRONIKK M.M.

Reparation av diskmaskiner, tvättmaskiner, torktumblare, vattenberedare och all elektronikk. Proffs från Holland. 24h service! William: 630 775 763

PLAGET AV KAKELAKKER, UDYR?

Bekjempning av kakelackor, parasiter, getingar ect. Proffessionell top service. Muli Top: 630 775 763

NORSKUNDERVISNING

Jeg heter Dario og er spansk. Jeg ønsker hjelp/undervisning for å lære mer norsk. Målet mitt er å komme inn på en norsk høyskole. Ønsker trening i grammatikk og dialog. Ta kontakt med Dario 965845568, e-post: Dario-Alejandro@hotmail.com

ARBETE SOKES

Receptionist/Administrativ/Ekonomiassistent. Ung kvinne Svenska/Spanska/Engelska talande söker, Reception/Administrativ/Ekonomiassistents jobb. Mycket Organiserad/Pliktig & Öppen/Utåtriktad. Runt omkring Altea, Alfaz Albir, calpe område. Kontakt 644115700

KJØRER BILEN DIN TIL NORGE

Kan tenke meg å kjøre en bra bil til Norge i siste halvdel av mars for turen sin del - kostnadene må dekkes. Voksen og erfaren sjåfør tar bilen din hjem til Norge om du ikke gidder Henv. E.mail: montx45@hotmail.com

KJØRER BILEN DIN GRATIS TIL BERGEN/KR. SAND/OSLO

Jeg skal nordover før 20 mars. Og kjører bilen din om ønskelig. Du betaler utgiftene. Fortrinnsvis biler med komfort. smaabruk@mac.com tlf 657801303

RENGJØRING OG SMÅJOBBER

Vindusvask - husvask og diverse småjobber utføres av oss. Scandinavisk - Engelsk og Spansk talende. Vårt motto: billigere og bedre får du det ikke. Tel.: 687687173 - 675141736



BOLIG TILBYS

Costa Blanca - Nord Marina Baixa

FOR LEIE I ALFAZ DEL PI

Langtidsleie i sentrum av Alfaz del Pi. I nærheten av butikker, legesenter, osv. Helt nytt. Leilighet med 2 soverom, 2 bad og Stuen. Möblert. Ogsaa leilighet med 3 soverom , to bad og garasjen. Tel. 965888865

TIL LEIE I ALBIR ÅSEN. Soltfylt og

stille område med panorama utsikt til fjellene og alfaz del pi. Leiligheten består av 2 soverom, kjøkken, bad, stue og terrasse samt garasje og oppbevaringsrom. Urbanisasjonen har stor hage og baseng. Leiligheten er møblert med tv, video og airco i stuen og det ene soverommet. tel: Tel. 96.584.23.50 (D, NL, E, SP, IT,F).

LEILIGHET TIL LEIE I ALTEA

Leilighet første linje på Cap Negret i Altea til leie fra 1 april. Fantastisk utsikt, 1 soverom med romslig stue og åpen kjøkken løsning. Sentralvarme, basseng ute og inne, garasje plass samt norsk TV. Tlf: 609640559

MODERNE LEILIGHET BENIDORM

Leilighet til leie i 8. etasje med havutsikt. 60 kvm. 1 soverom, kjøkken, bad og salong. Moderne møblemang. Tilgang til ADSL og fasttelefon. Stort svømmebasseng med hage. 5 min til stranden. Sentralt beliggenhet med kort avstand til alle fasiliteter. Langtidsleie 550 Euro pr mnd eller 500 Euro pr uke for sommeren. Telefon: 965 851 179 661 245 328

LANGTIDSLEIE I SENTRUM AV ALFAZ DEL PI. Helt nytt. 2



NØDNUMMER

Ambulanse	112
Bomberos (brannvesen)	112
Guardia Civil	062
Policia Local	092

For å annonsere helt gratis på denne siden, send en kort annonse på e-post:

rubrikk@spaniaposten.no

*Gratistilbudet gjelder kun ikke-kommersielle annonser for privat-personer. Annonsen trykkes kun en gang, ønsker du flere innrykk, må du sende annonsen på nytt. Siste frist er mandagen samme uken avisen kommer ut. Rubrikkannonser over telefon eller levert til vårt kontor i Altea koster 25 Euro pr. innrykk eller 35 Euro. pr. mnd.

SPANIAPOSTEN

soverom, 2 bad og Stuen. Enten med eller uten møbler.
Tel. 965888865

HUS TIL SALGS I ALFAZ DEL PI

2 separerte leiligheter hver på 89 kvm. Stue, kjøkken, 2 soverom, bad, garasje og carport. Usjenert basseng, solrikt, havutsikt. Bud ønskes. Leieavtale kan vurderes. Tlf 966 814 543 eller 600 060 095

TIL LEIE FOYA BLANCA

Vis a vis Reuma-Sol. Under etg. 100m2. 2 soverom, stort bad, stue og kjøkken. Langtidsleie til Rolig par, ikke røk og hunder. Mail. gantes03@hotmail.com Tlf. 670 54 26 19.

ALFAZ DEL PI

Langtidsleie i sentrum av Alfaz del Pi. Rekkehus, nylig pusset med airconditioning. 3 soverom, 2 bad, stuen, patio og garasjen. Tel.965 888 865.

ALTEA, MØBLERT

Långtidsuthyrning f.o.m april. 1 sovrums og stort, ljust, luftigt vardagsrum. Mittemot hamnen, nära affären. 490 euro/mån. Tel: 679 867 906
E-mail: laura@esentra.es



BOLIG TILBYS

**Costa Blanca - Syd
Vega Baja**

LA-MANGA

Leiligheten (2 Roms) ligger 50 meter fra sjøen (Mar-Menor) og har flott havutsikt. Leiligheten har alt en trenger for ett vellykket opphold.
Telefon +34 678 236 888

LEILIGHED LEDIG, SAN LUIS

Torre Vieja. 65 kvadratmeter, 2. sal, utsikt over saltsøen, solterrasse, soveværelse, bad/toilet,

køkken/stue, 4. sovepladser, møbleret, nordiske tv-kanaler. Langtidsleie 350 euro/måned. Ugeleje 200 euro. Knud Petersen tlf. 61.057.49.22

HUS I LA MARINA

Hus med 2 leiligheter til leie i urb. La Marina. Svømmebasseng. 200 m til handlesenter og restauranter, kort vei til badestrand. Ta kontakt for flere opplysninger på tlf nr; 966717574

LEILIGHET I QUESADA

Leilighet i Quesada til leie. Svømmebasseng, internet og norske tv-kanaler. Nærheten av den norske skolen. Ta kontakt på tlf nr; 600859211 for flere opplysninger.

KOSELIG REKKEHUS TIL SALGS

Sydvendt på Torreta III til salgs. 2 sov, bad, stue, separat kjøkken. Meget velholdt. Komplette møblert, bl.a. ny skinnsalong. Norske/skandinaviske tv-kanaler m.m. Servicetilbud som nærbutikker, restauranter og bybussen i umiddelbar nærhet. Hyggelig prisklasse og muligheter for overtakelse av eksisterende finansiering. Innflyttingsklart i slutten av mars. Kontakt eier for mer info og visning på tlf 650095809 eller 966789542.

TAKTERASS LÄGENHET TILL SALU!

2 sovrums, 2 badrum, stort kök, vardagsrum, balkong i söderläge samt en takterass på ca 50 kvm, air-condition, gemensam bassäng. Lägenheten är bara 2-3 år gammal och ligger jättefint mellan playa los locos & playa del cura. (Havsutsikt från terrassen!). Pris: 195.000 Euros Måste ses!
Tel+34-693 488 672

Kontorer til leie på:

Jardin Foya Blanca

Lyse og trivelige kontorer til leie fullt møblert med betjent resepsjonstjeneste om ønskelig. Telefonlinjer, ADSL etc. ferdig installert.

Jardin Foya Blanca ligger i det "norske" boligområdet Foya Blanca mellom Altea, Albir og Alfaz del Pi.

På anlegget finner du bl.a. hotelldrift, konferanserom, restaurant og helseklinikk.

Ta kontakt med Hege Tomassen for mer informasjon:

Telefon: 966 817 000

Mobil: 609 640 559

Torre Vieja

"Los Vikingos"

Erobrer det sydlige Costa Blanca



LOS VIKINGOS: Los Vikingos spiller tradisjonell jazz. De to danske initiativtakere Arne og Anton har fått med seg hollandske Jaques Jansen og Laurens Boer, alle har lang erfaring som jazz-musikere fra sine respektive hjemland.

Jazzbandet "Los Vikingos" ble dannet av de danske jazzentusiastene Arne og Anton, henholdsvis trompet og banjo, for to år siden. Begge har solid bakgrunn fra diverse jazzband hjemme i Danmark. I fjor sluttet hollandske Jacques Jansen, bass, og Laurens Boer, klarinett, seg til bandet. Også de har lang erfaring med jazz fra sitt hjemland.

"Los Vikingos" begynte med noen minikonsert ved den danske pølseboden i Villamartin, hvor de har spilt jevnt og trutt siden. Men de fire jazzentusiastene utvider stadig horisonten. Lørdag 21. mars trakk de fulle hus på restaurant La Vuelta i Guardamar. Og den 3.

april skal de underholde på Danske Venners Klubbs vårfest på Hotel MASA i Torre Vieja.

Dagen etter, den 4. april, kan Arne og Anton, under navnet "Dos Vikingos", nok en gang oppleves ved den danske pølseboden i Villamartin. Da inviterer de to glade danskene til allsang fra 14.00 til 16.00, med danske klassikere som for eksempel "Nu går våren gjennom Nyhavn" og "Katinka, Katinka". Sanghefter vil bli utlevert. Så, lørdag den 2. mai, skal "Los Vikingos" gjenta suksessen på restaurant La Vuelta i Guardamar. Arne og Anton ønsker alle velkommen til nok en hyggelig jazzaften.



DOS VIKINGOS: Arne og Anton ved Den danske pølsevogn i Villamartin

Norsk importerte spesialiteter.

Fiskeforretning med norske produkter.
Slakteri og bakeri.

Ytterligere tjenester:

Kiosk • Reisebyrå • Cafeteria • Blomster • Økologisk butikk
Frisør • Skjønnhetssalong • Eiendomsmeglerfirma • Bilvask



Camí de la Mar, Nr 30, Alfaz del Pi

Tlf: 96 588 85 08

Åpningstider:

Mandag - Lørdag Kl 09.00 - 20.30

Glass inn din altan på en smart måte

Spansk fabrikk som hele tiden utvikler ny teknologi og patent. 10 mm. vinduer i hardt glass uten rammer som kan foldes sammen. Rustfritt stål i dørhåndtak og las med kvalitet. Fabrikken leverer varene direkte til deg med hare meg som mellomledd til en meget god pris.

Ring og jeg gir et komplett tilbud med 5 års garanti!



Emil Fiske

Riu Castells 7 "El Naranjo"
Alfaz del Pi.

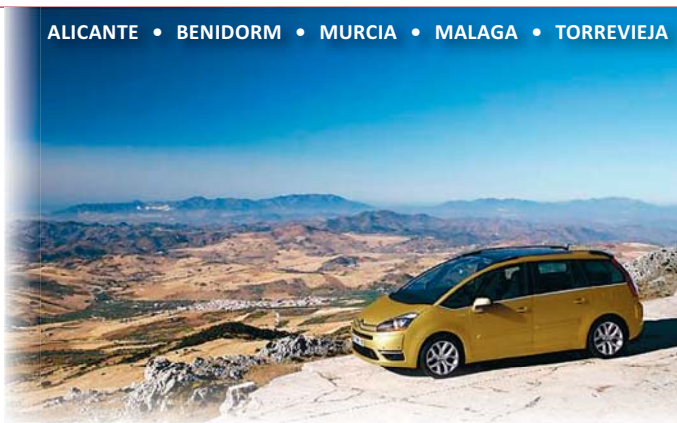
www.glasscurtains.es

Epost: Emil.fiske@terra.es

Tlf: 966 860 297

LEIEBIL I SPANIA?

ALICANTE • BENIDORM • MURCIA • MALAGA • TORREVIEJA



BILLIGST OG ENKLEST PÅ INTERNETT LEIEBIL TIL LAVPRIS

- ☐ Ingen skjulte kostnader
- ☒ Ingen flyplassgebyr
- ☒ Fri km. inkludert
- ☒ 24 timers veihjelp
- ☒ ❄️ Aircondition og cd/radio i alle våre biler
- ☒ Egne flyplasskontor inne på Alicante og Murcia flyplass



WWW.SPANIAGUIDEN.NO/LEIEBIL

Billigst og enklest på internett



Kundeservice på Norsk!

Kontakt oss på:

📞 **leiebil@spania.no**
(+34) 966 882 501

(Telefonen er betjent hverdager 09.00-16.00)

NORSK
KUNDESERVICE PÅ
TELEFON & EPOST

LEIEBIL TIL LAVPRIS



ALICANTE • BENIDORM • MURCIA • MALAGA • TORREVIEJA

Epost: **leiebil@spania.no**
Telefon: **(+34) 966 882 501**

Web: **www.spaniaguiden.no/leiebil**